

esdiplômés

N° 412 Printemps 2007 2 \$

La revue des diplômés de l'Université de Montréal

A close-up portrait of a woman with dark, wavy hair, smiling slightly. She is wearing a dark top and small gold earrings. The background is blurred with warm, reddish tones.

L'Ordre du mérite à Hélène Desmarais

LES QUÉBÉCOIS ET LA VOITURE

LES AMÉNAGEMENTS PAYSAGERS
DE NOS AUTOROUTES

CLAIRE TREMBLAY, KINÉSIOLOGUE
EN MOUVEMENT

Université 
de Montréal



Les diplômés de l'Université de Montréal bénéficient d'excellents avantages! En profitez-vous?

En tant que diplômé, vous bénéficiez de taux avantageux lorsque vous adhérez aux régimes d'assurances ci-dessous pour vous et votre famille :

- Assurance vie temporaire
- Assurance invalidité
- Assurance soins médicaux et dentaires

**NOUVELLE VERSION
AMÉLIORÉE**

manuvie.com/adum

Pour obtenir une trousse d'information gratuite sans obligation de votre part,
composez le **1 888 913-6333**
ou envoyez un courriel à **am_service@manuvie.com**

Recommandé par :

Les Diplômés

Université
de Montréal 

Établi par :

 **Financière Manuvie**

La Compagnie d'Assurance-Vie Manufacturers



- 5 **MOT DU PRÉSIDENT**
Célébrons le 100^e anniversaire de HEC Montréal
- 6 **DOSSIER**
**Le Québécois et la voiture :
une relation d'amour-haine**
**Sécurité routière :
publicité-choc et paysages bucoliques**
- 18 **PROFIL**
Celle qui aime vous faire suer
- 23 **GALA DU MÉRITE**
Pas de frontières pour Hélène Desmarais
- 24 **RECHERCHE**
Donner du Prozac à son chat
Les cycles solaires ont aussi un effet sur le climat
La violence irréaliste ne choque pas les jeunes
- 29 **FLASH RECHERCHE**
- 32 **DÉVELOPPEMENT**
**Le Mois des diplômés :
un succès au-delà des attentes**
- 33 **FORMATION**
Une réussite exemplaire en formation à distance
Les secrets bien gardés de la Faculté de musique
- 37 **ENTRE NOUS**
- 44 **ENTRE GUILLEMETS**
- 46 **LE CARNET**
- 52 **NOS DISPARUS**
- 54 **ACTUALITÉS UDEM**

**ASSOCIATION DES DIPLÔMÉS DE L'UDEM****CONSEIL D'ADMINISTRATION**

Claire Deschamps, présidente du conseil

Albert Dumortier, président de l'Association

Louis Bernatchez, premier vice-président et vice-président
aux activités honorifiques

Danielle Dansereau, vice-présidente aux communications

Yvan Cliche, vice-président aux services aux membres

Michel Cyr, vice-président aux finances

Gilles Legault, vice-président aux activités socioculturelles et régionales

Marie-Hélène Gagné, administratrice

Dominique Vassart, administratrice

Antonine Boily-Bousquet, administratrice

Suzanne Lavallée, administratrice

Ann Bigué, administratrice

François P. Granger, administrateur

Guy Berthiaume, administrateur

Michel Saint-Laurent, secrétaire général

REPRÉSENTANTS DES DIPLÔMÉS AU CONSEIL DE L'UDEM

Robert Panet-Raymond, administrateur

Jacques Gaumont, administrateur

REVUE LES DIPLÔMÉS

Éditeur : Michel Saint-Laurent

Publicité : 514 343-6230

Responsable : Maria Medrano

Conseiller : Jean-Pierre Emmanuel

Collaboration : Mireille Leroux,

« Entre guillemets » et « Le carnet »

Impression : Transcontinental Interweb inc.

PUBLIÉE PAR LE BUREAU

DES COMMUNICATIONS

ET DES RELATIONS PUBLIQUES

Rédacteur en chef : Daniel Baril

Journalistes : Dominique Nancy

Mathieu-Robert Sauvé

Photographes : Claude Lacasse

Bernard Lambert

Photo page couverture : Christian Fleury

Directrice de la création : Michèle Langlois

Conceptrices-graphistes : Michelle Huot

Hélène Lavoie

Révision linguistique : Sophie Cazanave

Poste-publications Convention n° 400 62993

Siège social

3744, rue Jean-Brillant, bureau 410

C.P. 6128, succursale Centre-ville

Montréal (Québec) H3C 3J7

Téléphone : 514 343-6230

Télécopieur : 514 343-5798

Courriel : diplomes@umontreal.ca

Prix au numéro : 2 \$

Abonnement annuel : 4 \$ À l'étranger : 8 \$

Les auteurs des articles publiés
dans **Les diplômés** conservent l'entière
responsabilité de leurs opinions.Toute reproduction est autorisée à condition
de mentionner la source et les auteurs.

ISSN 0228-9636

Dépôt légal D-6880028

Bibliothèque nationale du Québec

Publiée deux fois l'an

Tirage : 170 000

VOTRE BÉBÉ VOUS EMPÊCHE DE DORMIR ?



■ À BDC, nous savons que vous vous donnez corps et âme à votre entreprise et que vous désirez avant tout la maintenir en bonne santé. Vous serez alors heureux d'apprendre que nous pouvons vous aider à protéger et à faire grandir votre bébé ! ■ Par exemple, si votre entreprise a besoin d'espace pour prendre de l'essor, BDC Financement peut vous offrir une solution adaptée à vos besoins en matière de **FINANCEMENT DE TERRAIN ET DE CONSTRUCTION DE BÂTIMENTS**. Ainsi, votre fonds de roulement sera libéré

et pourra servir à d'autres projets de croissance. ■ De plus, après avoir effectué un diagnostic d'entreprise complet, BDC Consultation peut vous aider à mieux planifier l'aménagement de vos locaux et à ainsi maximiser votre production. ■ Les solutions de BDC Financement et de BDC Consultation : une façon de plus de vous aider à dormir sur vos deux oreilles. Faites de beaux rêves !

www.bdc.ca

1 888 INFO-BDC

Célébrons le 100^e anniversaire de HEC Montréal



À titre de président de l'Association et diplômé de HEC Montréal, je suis très heureux de souligner le centenaire de cette grande école qui recevait la sanction royale officialisant son existence le 14 mars 1907.

Première école de gestion à ouvrir ses portes au Canada,

HEC Montréal est la seule en Amérique du Nord à détenir les trois agréments internationaux les plus prestigieux du monde de l'enseignement de la gestion : l'AACB International (États-Unis), l'EQUIS (Europe) et l'AMBA (Royaume-Uni). Que de chemin parcouru depuis l'édifice de la rue Viger (1910) jusqu'à l'immeuble du chemin de la Côte-Sainte-Catherine (1996) en passant par le bâtiment de l'avenue Decelles (1970).

Avec ses 57 000 diplômés, ses 12 000 étudiants inscrits dans 34 programmes d'études et ses 240 professeurs, HEC Montréal a considérablement contribué, et continue d'ailleurs à le faire, à la vitalité économique du Québec et du Canada.

Réputée depuis ses débuts pour la rigueur et le calibre de ses enseignements, sa capacité d'innovation mais aussi ses engagements dans la société, HEC Montréal profitera certes de l'année 2007 pour célébrer comme il se doit ses multiples réalisations. À cet effet, un comité d'honneur présidé par Pierre Brunet, président du conseil de la Caisse de dépôt et placement du Québec, chapeaute l'organisation des fêtes.

Cette remarquable réussite n'aurait jamais pu voir le jour sans le travail assidu d'un nombre incalculable de personnes qui avaient à cœur le développement et la réputation de leur école. Je pense ici à tous les directeurs

qui se sont succédé à la tête de l'École, contribuant, chacun à leur façon, à bâtir cette importante institution. De plus, que serait devenue l'École sans tous les professeurs et tous les chercheurs qui ont si bien collaboré à la formation des étudiants, mais également à l'approfondissement et à la transmission des connaissances ?

Rendons aussi hommage à tous les employés qui ont assuré le fonctionnement de cette grande école. Sans oublier, bien sûr, l'apport des 57 000 diplômés qui par leur travail et leurs réalisations professionnelles font rayonner HEC Montréal au Québec, au Canada et dans le monde. Il s'agit, à n'en point douter, d'un très bel exemple de réussite collective que nous désirons saluer.

Évidemment, l'histoire ne s'arrêtera pas là. Grâce à des partenariats avec 76 universités et grandes écoles de gestion réparties dans 29 pays, une approche multilingue et une présence active dans plus de 40 pays par l'entremise de projets internationaux, HEC Montréal, même après 100 ans, est toujours d'avant-garde.

Les membres du conseil et tous les diplômés de l'Université de Montréal se joignent à moi pour souhaiter à HEC Montréal un inoubliable 100^e anniversaire, sachant très bien qu'il représente une étape dans l'avenir radieux qui l'attend.

En ce qui nous concerne, nous profiterons de l'occasion pour décerner l'Ordre du mérite à Hélène Desmarais, présidente du conseil de l'École, afin de souligner ses réalisations et son inlassable dévouement au développement économique, social et culturel du Grand Montréal.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Albert Dumortier'.

Albert Dumortier, FCA
HEC 1976
Associé, KPMG

Le Québécois et la voiture :

une relation d'amour-haine



Il y a ceux qui n'en veulent pas et ceux qui ne peuvent vivre sans elle. L'automobile révèle des traits de personnalité profonds.

**DOMINIQUE NANCY ET
MATHIEU-ROBERT SAUVÉ**

À l'âge de 18 ans, le député de la circonscription de Mercier à l'Assemblée nationale, Daniel Turp, a fait un pacte avec un de ses cousins : jamais ils ne possèderaient de voiture. Trop polluant, antiproductif dans une société. « Notre pacte tient toujours », dit, 33 ans plus tard, ce citoyen de Westmount qui emprunte quotidiennement les transports en commun et les taxis pour se déplacer.

Daniel Turp est l'un des rares à avoir tourné le dos à la reine de l'ère postindustrielle. La Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ) délivre annuellement 3,9 millions d'immatriculations pour des véhicules de promenade (5,3 millions si l'on inclut tous les véhicules à moteur). C'est dire que plus d'un citoyen sur deux a sa voiture. « L'auto, ce n'est pas nécessaire », lance le professeur de la Faculté de droit de l'Université de Montréal en congé sans solde pour fonctions politiques.

Pas nécessaire ? Ce n'est pas l'avis de la grande majorité de la population, qui accepte de payer des droits annuels de 255 \$ pour l'immatriculation, des frais de 80 \$ pour le permis de conduire, des frais d'assurance de plusieurs centaines, voire de milliers de dollars, et les dépenses liées à l'achat et à l'entretien du véhicule : 8525 \$ par année pour une voiture qui roule 18 000 km, selon CAA Québec.

« Tant que les gens estimeront qu'il est plus économique de prendre leur voiture que l'autobus ou le métro, ils ne changeront pas leurs habitudes. »



MICHEL GENDREAU,
DIRECTEUR DU CENTRE
DE RECHERCHE SUR
LES TRANSPORTS

Et ce n'est là que l'aspect matériel des choses. Il y a plus grave. En 30 ans, plus de 35 600 personnes sont mortes sur les routes de la province. À ces morts, il faut ajouter 5450 blessés graves (dont plusieurs finiront leur vie dans un fauteuil roulant) et 49 735 blessés légers. Même si le nombre de décès annuels associés aux accidents routiers a baissé de deux tiers depuis 1973 au Québec, passant de 2200 à 703 en 2002, l'automobile demeure la cause d'un grand nombre de décès et de blessures.

Faisant la promotion d'un « cocktail transport » qui passe par un usage plus généralisé de l'autobus, du métro, du vélo et de la bonne vieille marche, le groupe écologiste Équiterre déplore que les villes modernes soient axées autour des besoins du véhicule automobile. « Tant que les gens estimeront qu'il est plus économique de prendre leur voiture que l'autobus ou le métro, ils ne changeront pas leurs habitudes », commente Michel Gendreau, directeur du Centre de recherche sur les transports (CRT) et auteur d'une thèse de doctorat sur les transports en commun déposée dans les années 70.

Les automobilistes coincés dans les bouchons de circulation ne considèrent toujours pas qu'il serait profitable pour eux d'utiliser les moyens de transport collectif mis à leur disposition. Ils sont donc résignés à tromper le temps aux heures de pointe en produisant des gaz à effet de serre.

Mais les Québécois aiment leur voiture. On n'a qu'à écouter les tribunes téléphoniques pour comprendre qu'ils ne réclament pas plus d'autobus et de trains de banlieue, mais plutôt de nouveaux ponts, de nouvelles autoroutes, des diminutions des taxes sur l'essence. Aiment-ils trop leur « char » ? « On les a incités à s'attacher à leur auto en tuant à petit feu le transport collectif », reprend Daniel Turp, pour qui la ville de Lyon, en France, est un modèle du genre. Tramway, métro, autobus, funiculaire, trolleybus : tout à Lyon incite aux déplacements collectifs.

JACQUES BERGERON,
PROFESSEUR
AU DÉPARTEMENT
DE PSYCHOLOGIE,
OBSERVE LES
COMPORTEMENTS
D'UN CONDUCTEUR
AU VOLANT
DU SIMULATEUR
DE CONDUITE.



PASSION DE CONDUIRE ?

Professeur au Département de psychologie de la Faculté des arts et des sciences, Jacques Bergeron s'intéresse depuis 20 ans au comportement des gens dans leur automobile. Dans des habitacles de Honda Civic, Chevrolet Lumina et Tracker installés dans le Laboratoire de simulation de conduite du pavillon Marie-Victorin, les sujets peuvent manier un volant comme s'ils filaient sur de véritables routes grâce à des écrans qui projettent des scènes routières. Le professeur Bergeron et ses étudiants des deuxième et troisième cycles étudient la conduite en état d'ébriété, le stress, l'agressivité, la vigilance, la perception de la signalisation et les différences hommes-femmes... Ces véhicules sont munis d'appareils électroniques reliés à des microprocesseurs capables d'enregistrer jusqu'à 50 mouvements du volant à la seconde. Par

LES DONNÉES
MONTREAL
QUE 77 % DES
CONDUCTEURS
EXCÉDENT
LES LIMITES
DE VITESSE EN VILLE.



•DONALD J PLINER•



MONTREAL
CARRÉFOUR LAVAL • PLACE VILLE-MARIE • PROMENADES ST-BRUNO
QUEBEC
PLACE LAURIER • PLACE DE LA CÔTE
WWW.JEAN-PAULFORTIN.COM

JEAN-PAUL
FORTIN

exemple, les sujets circulent sur une chaussée glissante ou évitent des obstacles pendant que les appareils enregistrent leurs réactions. « La conduite automobile est difficile à tester en situation réelle, ne serait-ce que pour des raisons de sécurité », signale le chercheur associé au CRT. C'est pourquoi un laboratoire de simulation est tout indiqué pour analyser le comportement de l'homme et de la femme derrière un volant.

Selon lui, les conducteurs qui vouent un véritable culte à la conduite automobile au point de se déclarer malheureux lorsqu'ils sont privés de leur véhicule sont susceptibles de manifester plus d'irritabilité au volant. « Ce sont des personnes qui s'investissent de façon obsessionnelle dans la conduite automobile, précise le professeur. L'automobile est pour eux une vache sacrée et ils se sentent personnellement visés par les gestes non intentionnels des autres conducteurs. »

La passion de conduire peut être liée à des affects positifs tels qu'éprouver un sentiment d'ivresse et de liberté, mais aussi à des émotions négatives. La rage au volant, qui va des invectives aux empoignades en passant par les gestes obscènes, est une conséquence de cette passion. Fait étonnant, aucun écart statistiquement significatif dans l'évaluation de l'anxiété ne distingue les hommes des femmes.

Rouler le pied au plancher exerce un attrait particulier auquel il est bien difficile de résister... surtout chez les jeunes. La vitesse est à l'origine de 25 % des décès et de 19 % des blessures graves, selon la SAAQ. Il s'agit de la deuxième cause majeure d'accidents après l'alcool au volant, responsable de près de 40 % des décès sur les routes, soit plus de 300 morts annuellement. « Une véritable hécatombe, selon les mots du chercheur. Malgré les campagnes de prévention et les mesures de répression, certains semblent insensibles aux dangers que représentent la vitesse et l'alcool au volant. »

Les campagnes publicitaires contre l'alcool au volant ont donné des résultats probants, mais la vitesse excessive demeure largement sous-estimée. Pourtant, elle occasionne 200 décès en plus de causer des blessures à 6000 personnes chaque année. Des statistiques du ministère des Transports indiquent que 77 % des conducteurs de véhicules de pro-

menade excèdent les limites de vitesse en ville, 64 % sur les routes principales et 75 % sur les autoroutes. « La conduite à grande vitesse n'est pas assez sévèrement punie au Québec », croit Marie Claude Ouimet, qui a rédigé en 2005 une thèse sur la conduite dangereuse au Département de psychologie.

Alors que les Pays-Bas ont fait de la conduite à grande vitesse un acte potentiellement criminel, au Québec un tel comportement est très peu sanctionné. La spécialiste précise qu'elle entend par « conduite à grande vitesse » un excès de 45 à 50 km/h par rapport à la limite permise.

Au cours de ses recherches, elle a pu joindre de jeunes conducteurs qui avaient été interceptés par la police pour excès de vitesse. L'analyse des résultats semble démontrer qu'il est difficile de ne pas succomber à l'attrait de la vitesse. « Il ne faut pas oublier que, malgré les campagnes de la SAAQ, la vitesse est très valorisée dans notre société. La performance est souvent un argument de vente. »

Combien de publicités télévisées, par exemple, montrent des automobiles filant à vive allure sur des routes sinueuses ? Mais, si l'opinion publique est acquise à la « tolérance zéro » dans le cas de l'alcool au volant, elle n'appuie pas autant les mesures répressives contre les excès de vitesse. On n'a qu'à juger de la vitesse des automobiles sur les routes. Plusieurs conducteurs se font klaxonner lorsqu'ils ne roulent qu'à la vitesse maximale... « Combien de gens savent que la vitesse indiquée est établie en fonction de conditions idéales ? S'il pleut ou s'il neige, la vitesse maximale sur l'autoroute des Laurentides n'est plus de 100 km/h, il faut ralentir. »

Sans aller jusqu'à imposer des sanctions criminelles, des façons de la réduire existent : suspension immédiate du permis, installation d'un limiteur de vitesse. En Europe, des systèmes automatisés de limitation de vitesse sont installés dans certains véhicules lourds.

MADAME ET SON AUTO

Les femmes au volant se comportent-elles différemment des hommes ? Oui et non. Des études statistiques indiquent que les femmes sont davantage impliquées dans des collisions routières que les hommes à vitesse égale. Mais ceux-ci provoquent plus d'accidents mortels ou à l'origine de blessures graves. Pour beaucoup d'hommes, le « bon conducteur » est une personne habile, capable de prendre des risques. Les hommes prennent plus de risques au volant, résume le psychologue Jacques Bergeron. « Selon les perceptions de la majorité d'entre eux, la vitesse ne constitue pas un problème puisque chacun se perçoit comme un conducteur adroit, apte à conduire rapidement et à éviter les accidents. »



CENTRE
DES SCIENCES
DE MONTRÉAL

La Fondation du Centre des sciences de Montréal présente

LE MONDE DU CORPS 2

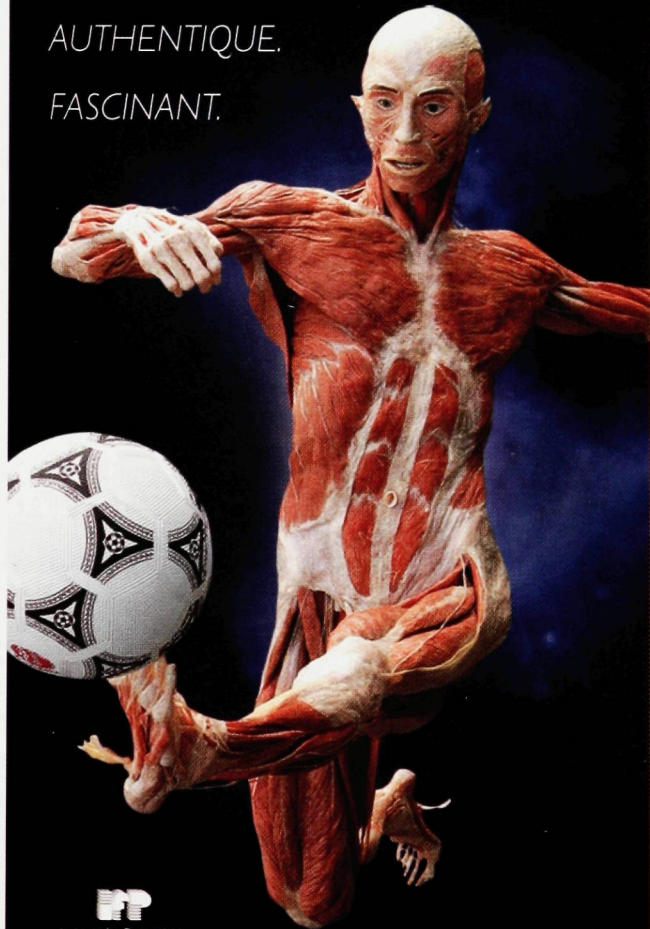
L'anatomie révélée à travers de véritables corps humains

du 10 mai au 16 septembre 2007

ORIGINAL.

AUTHENTIQUE.

FASCINANT.



Institute for Regeneration

www.bodyworlds.com

www.centredessciencesdemontreal.com

514-496-4724 • 1 877 496-4724



Canada

LES FEMMES
COMPTENT
POUR 36 % DES
ACHETEURS DE
VOITURES ; ELLES
PRENNENT AUSSI
LES PROBLÈMES QUI
VIENNENT AVEC !



tents, selon le chercheur. « Les femmes, elles, considèrent davantage la prudence et la maîtrise du véhicule comme des critères essentiels de l'habileté au volant », souligne-t-il. À son avis, la façon dont une personne conduit son véhicule reflète par ailleurs son comportement dans

Pourtant, on sait qu'une vitesse élevée devient souvent un facteur aggravant dans une collision : les temps de réaction sont plus longs, la distance de freinage est accrue et la force de l'impact aussi.

Le fait que les hommes deviennent parfois de véritables délinquants sur la route témoignerait de l'importance pour eux d'être perçus comme des conducteurs compé-

la vie en général. « Sans être les seuls facteurs, l'agressivité et l'impulsivité y jouent un rôle prépondérant. »

Il n'y a pas si longtemps, les femmes ne choisissaient que la couleur de l'auto familiale. Aujourd'hui, elles achètent 36 % des voitures et influencent 80 % des achats, selon CAA Québec. ♦

CONÇU À L'UDEM, HASTUS FAIT ROULER DES BUS PARTOUT DANS LE MONDE

Les horaires des autobus de Singapour, Bruxelles, New York et Los Angeles sont élaborés par un logiciel qui a été conçu dans le contexte d'un mémoire de maîtrise déposé à l'Université de Montréal en 1979 par un étudiant du Département d'informatique et de recherche opérationnelle, Jean-Yves Blais. Aujourd'hui commercialisé par la firme montréalaise Giro, Hastus n'a jamais cessé d'être perfectionné et figure parmi les meilleurs logiciels du genre au monde. « C'est notre vedette incontestée », déclare le directeur de Giro, Paul Hamelin. Implanté dans 25 pays sur quatre continents (plus de 250 sociétés de transport l'utilisent), Hastus permet d'optimiser l'utilisation de véhicules dans un système de transport en commun. Il

réduit de façon significative les coûts de la main-d'œuvre et les frais d'exploitation des véhicules (autobus, trains, métros, tramways). Il alimente également différents systèmes qui dépendent des horaires de véhicules et d'opérateurs.

À la Société de transport de Montréal (STM), par exemple, le logiciel a permis en 2005 d'éviter l'achat d'une quinzaine d'autobus neufs. « En favorisant un meilleur usage des autobus sans nuire à la qualité du service, le logiciel fait réaliser des économies substantielles », mentionne M. Hamelin. Compte tenu du coût d'achat d'un autobus (de 300 000 à 500 000 \$), ce sont de 4,5 à 7,5 M\$ que la STM a économisés. Dans certains pays où Hastus est im-



planté, 70 % des chauffeurs d'autobus s'en remettent au logiciel montréalais. Avec un chiffre d'affaires de 27 M\$, Giro emploie 170 personnes à Montréal. Dont un grand nombre de diplômés de l'Université de Montréal...

En matière d'expertise en transport à l'Université, Hastus n'est que la pointe de l'iceberg. Le CRT, l'un des plus vieux centres de recherche de l'UdeM, a été créé en 1971 par des professeurs du Département d'informatique et de recherche opérationnelle pour résoudre des problèmes propres à ce secteur. Assez rapidement, la masse critique de spécialistes a produit un grand nombre de travaux qui se sont imposés sur la scène internationale.



» Une sécurité sur laquelle vous pouvez compter.

C'est un petit prix à payer pour votre sécurité et votre protection.

- > programme de stabilité électronique (esp*) qui vous permet de garder le contrôle
- > freinage d'urgence assisté hydraulique (bas) qui lance le freinage en cas de panique
- > 4 coussins gonflables de série
- > le rigide cadre en acier de la cellule de sécurité tridion fait de la smart l'un des véhicules les plus sécuritaires de son segment
- > système de freinage antiblocage (abs) avec répartition électronique de la force de freinage

smart fortwo pure coupé à partir de 16 700 \$

199 \$*/mois à 5,5 % avec acompte de 1 769 \$ pendant 39 mois

Montréal

Mercedes-Benz Montréal
Automobiles Silver Star Inc.
7800, Boul. Décarie, Montréal
(514) 735-3581

West Island

Mercedes-Benz West Island
4525, Boul. St-Jean
Dollard-des-Ormeaux
(514) 620-5900

Laval

Mercedes-Benz Laval
3131, Autoroute Laval (440) Ouest
Laval
(450) 681-2500

Rive-Sud

Mercedes-Benz Rive-Sud
4844, Boul. Taschereau
Greenfield Park
(450) 672-2720

© smart Canada, une division de Mercedes-Benz Canada Inc., 2007. *Offre de location-bail basée sur une smart fortwo pure coupé cdi 2006, disponible uniquement par l'intermédiaire de Services financiers Mercedes-Benz sur approbation du crédit. 199 \$ par mois pendant 39 mois. Acompte ou reprise équivalente de 1 769 \$ plus première mensualité, dépôt de garantie de 250 \$ et taxes applicables dus à la date d'entrée en vigueur du bail. PDSP à partir de 16 700 \$. Taux de location annuel de 5,5 %. Obligation totale : 9 530 \$. Kilométrage limité à 18 000 km/an (0,20 \$/km supplémentaire). Frais de transport et de préparation, d'immatriculation et d'assurance, ainsi que taxes et frais RPPMR en sus. Dans les Centres smart participants. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Offre sujette à la disponibilité de véhicules et pouvant être annulée ou modifiée sans préavis. Détails dans un Centre smart.

FINANCEMENT OFFERT PAR Services financiers Mercedes-Benz

Sécurité routière : publicité-choc et paysages bucoliques



Le gouvernement du Québec a décrété 2007 « Année de la sécurité routière ». La sensibilisation mais aussi la réglementation et l'aménagement paysager peuvent contribuer à réduire les accidents.

**DOMINIQUE NANCY ET
MATHIEU-ROBERT SAUVÉ**

En annonçant le lancement de l'Année de la sécurité routière le 31 janvier dernier, Michel Després, alors ministre des Transports, a rappelé que la route a fait 719 morts et 6906 blessés graves en 2006. Il s'agit d'une augmentation de 1,7 % pour ce qui est des décès et de 7,8 % en ce qui concerne les blessés graves depuis 2005. Lorsque l'on compare les chiffres de l'année 2006 avec la moyenne de 2001 à 2005, on observe une hausse de 9,3 % des décès et de 18,9 % des blessés graves.

Pour contrer cette tendance, la Société de l'assurance automobile du Québec a produit une publicité-choc dans laquelle on voit un père de famille mourir des suites d'une collision latérale. Sang qui gicle, panique dans la salle d'urgence, mère en sanglots... rien n'a été épargné pour faire frissonner d'horreur les témoins de la scène. Les téléspectateurs l'ont vue à plusieurs reprises aux heures de grande écoute.

Le directeur du Laboratoire sur la sécurité dans les transports de l'Université de Montréal, François Bellavance, croit que ce genre de publicité joue bien son rôle. « Le message est on ne peut plus clair, signale-t-il. Il dit qu'il vaut mieux être très vigilant quand on est au volant, car un accident peut changer notre vie. »

Dans la simulation, l'accident lui-même dure une fraction de seconde, et l'ambiguïté règne à propos des circonstances : le conducteur est-il responsable ou victime de la maladresse d'un autre automobiliste ? Ici, on ne cherche pas à susciter le sentiment de culpabilité chez les téléspectateurs, comme dans d'autres campagnes publicitaires visant la vitesse ou l'alcool au volant. Selon M. Bellavance, le facteur humain est à l'origine de 80 % des accidents mortels. « Ce que le téléspectateur retient, c'est que l'inattention est la cause du drame, peu importe qui en est le responsable, mentionne l'expert, professeur à HEC Montréal. Espérons que ça va faire réfléchir. »



FRANÇOIS
BELLAVANCE, DIRECTEUR
DU LABORATOIRE
SUR LA SÉCURITÉ
DANS LES TRANSPORTS
DE L'UDEM

DANGER DU CELLULAIRE AU VOLANT

L'une des façons de réduire le nombre d'accidents de la route serait d'interdire le cellulaire au volant. Quand ils conduisent une automobile, les grands utilisateurs du téléphone portable (de 200 à 300 appels par mois) courent de deux à trois fois plus de risques de causer des accidents que les personnes qui ne font pas d'appels téléphoniques en roulant. « À mon avis, le téléphone mobile devrait être interdit en voiture », résume François Bellavance, qui a



UNE ÉTUDE RÉALISÉE AU LABORATOIRE SUR LA SÉCURITÉ DANS LES TRANSPORTS A DÉMONTRÉ QUE LE TÉLÉPHONE MOBILE NUIT À LA CONCENTRATION DU CONDUCTEUR.

réalisé une grande étude sur la question en 2001 avec les chercheurs Claire Laberge-Nadeau et Urs Maag au Laboratoire sur la sécurité dans les transports.

Cette étude fort médiatisée, la plus importante à avoir été entreprise jusque-là, avait examiné le dossier de 12 700 utilisateurs et utilisatrices du téléphone cellulaire suivis pendant deux ans. Les chercheurs ont établi une comparaison avec 23 300 conducteurs non utilisateurs. Pour déterminer si l'usage du portable entraînait un risque d'accident, les chercheurs ont croisé les dossiers de conduite du groupe d'utilisateurs avec ceux des non-utilisateurs. La conclusion est claire : le téléphone mobile nuit à la concentration du conducteur. « L'usage du téléphone cellulaire s'est largement répandu depuis. La situation s'est probablement détériorée. »

Actuellement, une seule province canadienne, Terre-Neuve, a réglementé l'usage du téléphone portable au volant. « Puisque 2007 est l'Année de la sécurité routière, nous devrions en profiter pour passer aux actes », souligne M. Bellavance.

Au Laboratoire sur la sécurité dans les transports, une douzaine de chercheurs dans différentes disciplines (psychologie, économie, ingénierie, statistique, géographie) effec-



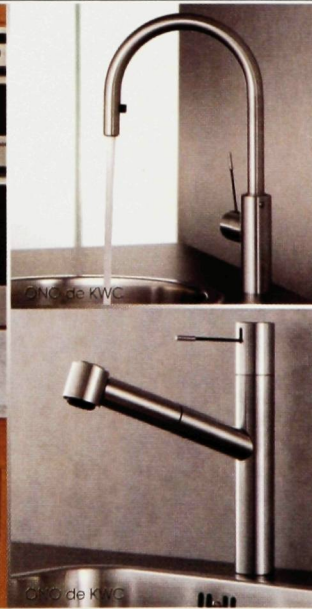
EN PLUS DE RENDRE LES ABORDS DES AUTOROUTES PLUS AGREABLES, LA GESTION ECOLOGIQUE DE LA VEGETATION PEUT CONTRIBUER A REDUIRE LES RISQUES D'ACCIDENT.

tuent des recherches sur les causes d'accidents de la route. D'autres études sur le cellulaire au volant sont en cours, et plusieurs sujets liés au transport font aussi l'objet de l'attention des chercheurs.

Prestige. Performance. Perfection.



Richester de Shaws



© NC de KWC

Nouveautés
printemps 2007!

Si c'est pour votre
cuisine ou salle
de bains, nous avons
tous les styles
que vous voulez!

JEAN LEPINE

5855 boul. Taschereau, Suite 101
Brossard, Québec, J4Z 1A5

Tel : (450) 676-1322
Fax : (450) 676-7389



LE PAYSAGE MIS À CONTRIBUTION

De simples aménagements paysagers pourraient aussi concourir à la sécurité des automobilistes. Il y a quelques années, Philippe Poullaouec-Gonidec, professeur à l'École d'architecture de paysage de la Faculté de l'aménagement, a mené une étude pour le compte du ministère des Transports du Québec. Dans son rapport, il recommandait notamment de cesser de tondre la végétation sur les bords des autoroutes.

D'après le professeur, « les mesures de gestion écologique de la végétation appliquées maintenant par le ministère réduisent l'éblouissement des phares, créent un effet de brise-vent latéral et préviennent la formation de congères en hiver. Bref, ces mesures de mise en valeur des paysages d'emprises autoroutières contribuent d'une certaine manière à la sécurité routière. »

Originaire de Bretagne et installé au Québec depuis près de 30 ans, Philippe Poullaouec-Gonidec dirige l'une des plus importantes équipes de recherche du pays dont les travaux sont consacrés aux études paysagères. En tant que titulaire de la Chaire en paysage et environnement et de la Chaire UNESCO en paysage et environnement, il travaille sur les aménagements des entrées de villes afin de les mettre en valeur et d'assurer la sécurité des résidents.

SELON LE PROFESSEUR PHILIPPE POULLAOUEC-GONIDEC, LA QUESTION DU PAYSAGE EST DEVENUE UN ENJEU SOCIAL ET CULTUREL MAJEUR.



PROFITEURS RECHERCHÉS !



MARCON-DDM vous offre une plage de services...

À VOUS D'EN PROFITER !

Recherche et intelligence marketing

- Études de marché • Services d'évaluation

Planification et développement

- Gestion stratégique • Plan d'affaires • Plan marketing
- Planification et conception de programmes
- Gestion du changement
- Aide au financement de la croissance d'entreprises

Gestion de projets clés en main

- Gestion intérimaire • Impartition

Économie

- Études d'impact économique
- Expertise-conseil en litiges commerciaux

Communications

- Communication / marketing
- Relations publiques
- Communication financière
- Webdiffusion
- Développement web
- Gestion d'événements
- Communication interne

Formation

- Force de vente • Gestion des relations clients • Porte-parole corporatif efficace



MARCON-DDM
Notre objectif... votre réussite

www.marcon.qc.ca • 514 393-1378



inba

PARTEZ IC. ALLEZ OÙ VOUS VOLEZ.



TRAITEUR

*À La Petite
Campagne*

grande cuisine

317, BOUL. DES PRAIRIES,
LAVAL-DES-RAPIDES (QUÉBEC) H7N 2V5

- MONTRÉAL (514) 335-9485
- LAVAL (450) 629-6166
- BLAINVILLE (450) 437-7952
- FAX (450) 629-1797



ROBERT
GAGNÉ,
PROFESSEUR À
HEC MONTRÉAL

LES AUTOMOBILISTES DU QUÉBEC EN ONT-ILS POUR LEUR ARGENT ?

Lourdement taxés, les automobilistes du Québec en ont-ils pour leur argent ?

Non, répond Robert Gagné, professeur à HEC Montréal depuis 17 ans et directeur de l'Institut d'économie appliquée.

« Le gouvernement fait de l'argent avec les automobilistes, affirme-t-il.

Leurs contributions, incluant permis, immatriculation et taxes sur l'essence, ne sont pas réinvesties en totalité dans l'entretien et la réfection des routes. »

Le gouvernement n'a aucune obligation à cet égard, précise le professeur.

« Lorsque vous achetez une télévision, rien ne dit que les taxes doivent revenir à la production d'émissions de télé.

Pour les routes, c'est la même chose. »

Il y a quelques années, ce spécialiste de l'économétrie appliquée a effectué une étude à partir des comptes publics du ministère des Transports qui démontrait qu'en 1996-1997 moins de 50 % des contributions des automobilistes étaient redistribuées dans le réseau routier. La nouvelle avait défrayé la chronique : entrevues à la télévision, tribunes téléphoniques... Dix ans plus tard, la situation n'a guère changé. L'État surtaxe toujours les usagers de la route, selon le chercheur.

Et les routes du Québec demeurent dans un aussi piètre état. Au moins six viaducs risquent de s'écrouler, sans compter le nombre impressionnant de nids-de-poule et les longs tronçons d'autoroutes qui ont dû être reconstruits intégralement faute d'entretien. La province n'a pas le monopole des problèmes d'infrastructure. La situation est tout aussi mauvaise à Ottawa et à Toronto. « Depuis une trentaine d'années,

le gouvernement semble considérer que l'entretien des routes n'est pas une priorité », commente Robert Gagné. Pour lui, négliger d'entretenir une route revient au même que de négliger d'entretenir une maison. « Si vous ne maintenez pas votre toiture en bon état, vous risquez de devoir entreprendre plus tard des travaux de rénovation majeurs qu'un entretien continu vous aurait évités », lance-t-il. D'après les spécialistes, l'entretien d'une route âgée de huit ans coûte environ 1000 \$ le kilomètre. Le prix grimpe à 80 000 \$ le kilomètre si le tronçon a de 8 à 15 ans et à plus de 250 000 \$ pour les sections encore plus vieilles.

Pour 2006-2007, le ministère dispose d'un budget de 1,9 G\$, dont plus de 1,2 pour les routes. Un ajout de 300 M\$ annoncé récemment par le gouvernement de Jean Charest permettra d'accroître la part consacrée à l'entretien des infrastructures. « C'est une bonne nouvelle, mais ce n'est pas assez, au dire du professeur Gagné. Il faudrait le double. » Trop longtemps, déplore-t-il, l'argent a été investi dans la construction de nouvelles routes sans se préoccuper de la facture imposante qu'entraînerait un laxisme sur le plan de l'entretien.

Il a fallu l'effondrement du viaduc de la Concorde, qui a fait cinq morts à Laval en 2006, pour faire prendre conscience de l'étendue des dégâts et de l'ampleur des travaux à réaliser. « Le problème est maintenant plus vaste que des nids-de-poule à remplir », conclut le chercheur.

Ses travaux ont aussi démontré qu'une gestion de la végétation aux abords des voies de circulation rehausse l'expérience visuelle des usagers des autoroutes. Une balade sur n'importe quelle route de la province suffit pour constater que la prise en compte de cette problématique a trop longtemps fait défaut au Québec. Mais les choses sont en train de changer.

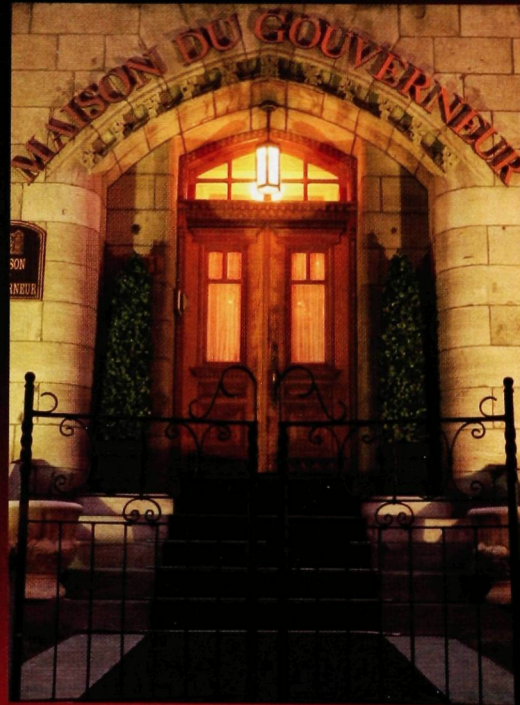
« L'ensemble de nos infrastructures ont été construites il y a plus d'une quarantaine d'années dans une optique d'efficacité afin de faciliter le transport de marchandises et le déplacement des usagers de manière sécuritaire, indique le chercheur. Mais à cette époque la question du paysage ne faisait pas partie des préoccupations quant aux choix de tracés et à la conception des ouvrages d'art. Aujourd'hui, elle est un enjeu social et culturel déclaré. La population québécoise est de plus en plus soucieuse de la qualité de son cadre de vie. Elle est consciente de ce qui est beau et de ce qui est laid. »

Témoin et acteur de l'évolution de cette prise de conscience, le professeur cite l'exemple de certains États américains qui, dès l'après-guerre, ont aménagé des autoroutes panoramiques avec un grand souci d'intégration des attraits du paysage : des voies autoroutières sont très souvent séparées afin de diminuer l'échelle des chaussées ; les terrepleins centraux et les bas-côtés des routes ont été aménagés avec une végétation locale qui permet de faire le lien entre la voie de circulation et le territoire.

L'autre dossier d'actualité en matière de paysage autoroutier sur lequel travaille le chercheur est celui de l'affichage privé en bordure des routes. « Si les Québécois désirent davantage découvrir les attraits d'un territoire, sommes-nous prêts à suivre l'exemple de l'Angleterre, où l'affichage publicitaire le long des routes de campagne est interdit ? » demande en souriant M. Poullaouec-Gonidec.

Cela dit, le paysage n'est pas pour lui qu'un lieu verdoyant. « C'est ce qui s'offre à notre vue avec toutes ses composantes harmonieuses ou contrastées, construites ou naturelles et qui participent avant tout à l'expression culturelle d'un lieu, à la qualité d'un cadre de vie individuel et collectif et donc au bien-être. Et c'est en fonction de cette globalité qu'il doit être considéré. » ♦

Un joyau de notre patrimoine voué à la découverte du vin.



REPAS GASTRONOMIQUES
DÉGUSTATIONS DE VINS
VINS ET FROMAGES
CONFÉRENCES
RÉUNIONS D'AFFAIRES
CÉLÉBRATIONS
SOIRÉES À THÈME

LA  MAISON
DU
GOUVERNEUR

VINS OFFERTS AU
PRIX SUCCURSALE
SAQ

901, avenue De Lorimier
Montréal (Québec) H2K 3V9
514.873.2126

WWW.MAISONGOUVERNEUR.COM

profil

Celle qui aime



Énergie
 **Cardio**

vous faire suer

En 10 ans, la kinésiologue Claire Tremblay a créé près d'une centaine d'emplois dans ses quatre succursales d'Énergie Cardio.

MATHIEU-ROBERT SAUVÉ ET DOMINIQUE NANCY

Alors qu'elle était encore étudiante en kinésiologie à l'Université de Montréal, en 1995, Claire Tremblay a convaincu la Banque Royale de lui accorder un prêt de 100 000 \$ pour acheter une succursale d'Énergie Cardio à Saint-Hyacinthe. « J'occupais quatre emplois en plus de mes études à plein temps. Devenir entrepreneuse m'a permis de me concentrer sur un seul projet. C'était plus simple comme ça », dit-elle en riant.

Depuis, cette fonceuse de 39 ans aux yeux bleus n'a jamais cessé de progresser dans l'industrie du conditionnement physique québécois, au point d'avoir été nommée femme d'affaires de l'année 2006 par le Réseau des femmes d'affaires du Québec dans la catégorie « Entrepreneuse, moyenne entreprise ». Elle est aujourd'hui propriétaire de quatre succursales d'Énergie Cardio, qui font suer des milliers de personnes chaque semaine (Saint-Hyacinthe, Château-guay, Boucherville et Longueuil), et siège à plusieurs conseils d'administration.

Son parcours professionnel est impressionnant : en moins de 10 ans, elle a créé près d'une centaine d'emplois dans quatre succursales de la franchise. Le nombre d'employés sous sa direction est passé de 7 en 1996 à 115 en 2006. C'est d'ailleurs ce dont elle est le plus fière : avoir donné l'occasion à des spécialistes de l'activité physique d'entamer une carrière dans leur domaine. « Je suis contente d'avoir permis la création d'emplois dans ce secteur souvent défavorisé en matière d'occasions de carrière », lance-t-elle.

Maude Lamoureux, qui s'est jointe à son équipe dès l'ouverture de la succursale de Saint-Hyacinthe, n'a pas l'impression de travailler pour une patronne mais pour une amie. « Elle sait tirer le meilleur de ses employés. Elle nous donne le goût d'aller plus loin », mentionne la coordonnatrice des quatre succursales.

Décrite comme une personne toujours de bonne humeur, remplie d'énergie et à l'affût de nouvelles idées, la femme d'affaires n'a pas hésité à aller frapper à la porte de l'Hôtel de Ville de Saint-Hyacinthe pour inviter le maire, Claude Bernier, à s'abonner à son centre. Cela donnerait l'exemple à ses commettants tout en étant une bonne chose pour sa santé, a-t-elle fait valoir. Depuis 2001, il est un client assidu.

« Je ne suis pas surpris qu'elle ait réussi en affaires, c'était une fonceuse », déclara-

re son ancien directeur de mémoire, François Péronnet, professeur au Département de kinésiologie. Ensemble, ils ont mené des travaux de recherche sur le métabolisme du glyco-gène chez les athlètes d'élite. Dans son laboratoire, 10 triathlètes ont tenté de dépasser leurs limites pendant des séances intensives de trois heures. « J'ai adoré faire de la recherche, raconte la coauteure d'un article scientifique remarqué sur le sujet et publié par la suite. J'aurais bien voulu poursuivre au doctorat et éventuellement entamer une carrière universitaire, mais le contact direct avec le public m'aurait manqué. »

CENTRE POUR FEMMES

Sensible aux problèmes de santé publique comme la sédentarité chez les femmes, Claire Tremblay a mis en 2002 sur un créneau encore inexploité au Québec : des centres de conditionnement physique pour les femmes exclusivement. En ouvrant une succursale Énergie Cardio sélect pour elle, à Boucherville, la première du genre, elle a obtenu rapidement du succès. Depuis, 11 centres semblables ont ouvert leurs portes.

Il faut dire que le concept de « franchise » lui va comme un gant. Différente des chaînes nationales ou multinationales, exploitée de façon centralisée, la franchise permet à des entrepreneurs de créer des



Fleuron du terroir québécois...

où l'alchimie du froid de nos hivers rigoureux transforme les pommes en or liquide.



SAQ +734269

DOMAINE Pinnacle
Cidre de glace-Ice Cider

150 chemin Richford • Frelighsburg (Québec) JOJ 1C0 • tél: 450.298.1226

www.domainepinnacle.com

mini-entreprises sous un chapeau commun. Certaines dépenses publicitaires, le nom et les infrastructures sont partagés par le réseau, mais chaque composante a une grande marge de manœuvre. « Énergie Cardio nous donne la recette ; à nous de faire lever la pâte », résume cette administratrice du Conseil de la franchise du Québec. Il y a actuellement 400 franchiseurs dans la province et plus de 6000 franchisés.

À la lumière de ses performances dans l'organisation, les administrateurs d'Énergie Cardio ont confié en 2000 à Claire Tremblay le mandat d'effectuer une percée dans le marché montréalais. « Très étendue au Québec, Énergie Cardio n'arrivait pas à s'imposer dans la région montréalaise, relate-t-elle. On m'a proposé de mener une offensive d'ouverture ! »

En moins de neuf mois, 10 centres ont été lancés sous sa direction, de Verdun à la Plaza-Saint-Hubert. Par la suite, elle les a tous revendus pour se concentrer sur ses propres entreprises.

QUELQU'UN SUR QUI ON PEUT COMPTER

Alors que sa fille Justine, neuf ans, enjouée et riieuse, fait des roulades autour de nous dans le centre de conditionnement physique de Boucherville, Claire Tremblay confie aux *Diplômés* que son travail est très valorisant. Ce qu'elle aime le plus lorsqu'elle se présente dans son gymnase, c'est le contact avec les gens qui s'entraînent pour garder la santé.

Claire Tremblay est reconnue par ailleurs pour son engagement dans Opération Enfant Soleil et la Fondation des maladies du cœur. Elle n'hésite pas non plus à venir en aide à ses amis. « C'est elle qui m'a accueillie lorsque je suis revenue de la Côte d'Ivoire pour m'installer à Montréal », se souvient Eudoxie Adopo.

Depuis leurs études à l'Université de Montréal, les deux femmes n'avaient jamais cessé de correspondre et, lorsque M^{me} Adopo est revenue au Québec avec ses deux valises et l'intention d'y rester, Claire Tremblay lui a trouvé un emploi dans un centre de conditionnement physique. « Puis Claire m'a fait profiter de son réseautage d'affaires quand est venu le temps de créer ma propre entreprise, Eukilibre, une firme-conseil en kinésiologie. Son enthousiasme m'a beaucoup stimulée. »

La directrice des comptes d'entreprise à la Banque Royale de Saint-Hyacinthe, France Roy, qui lui a accordé son premier prêt dans les années 90, continue de suivre la carrière de l'ancienne étudiante en kinésiologie. « À notre première rencontre, Claire a su me convaincre qu'elle serait en mesure de faire du centre de conditionnement très moyen de Saint-Hyacinthe un des centres les plus attrayants et performants au Québec et de le rentabiliser. Ce qui m'a encore plus étonnée, c'est que Claire ne s'est pas contentée d'un seul succès ; chaque année, elle a un nouveau projet en tête, puis un deuxième », écrit-elle dans une lettre de recommandation envoyée au Réseau des femmes d'affaires du Québec.

Les idées originales ne manquent pas. Pour favoriser la participation des employés, elle pense instaurer un système qui leur permettrait de devenir actionnaires de l'entreprise où ils travaillent, de façon à les encourager à se lancer en affaires à leur tour.

PATINEUSE SYNCHRONISÉE

Pour se « reposer de ses semaines de 70 heures », Claire Tremblay fait du patinage synchronisé, un sport qu'elle pratique depuis l'âge de sept ans. « C'est une excellente façon d'avoir du temps pour moi », indique ce membre de l'équipe NOVA qui a participé à des compétitions régionales, provinciales et nationales. Les entraînements hebdomadaires, le lundi soir, sont très exigeants, mais elle peut ainsi décrocher complètement de la vie de femme d'affaires.

C'est d'ailleurs son sport qui est à l'origine de son choix de programme universitaire, qu'elle a d'abord suivi à l'Université d'Ottawa avant de s'inscrire à l'UdeM. « J'aurais voulu entrer en médecine, mais ma candidature n'a pas été retenue. Comme j'étais très sportive, j'étais déjà familiarisée avec la kinésiologie, science du mouvement. J'ai opté pour cette discipline et je n'ai aucun regret. »



Des projets, cette femme en mouvement en a à revendre. Mais elle ne souhaite pas multiplier son nombre de succursales. « Je pense davantage à donner plus d'importance à certains volets de mon réseau, par exemple en organisant des conférences sur l'activité physique et en concevant des programmes sur mesure pour les femmes ménopausées. Je songe aussi à des activités spéciales visant la prévention des maux de dos ou des maladies du cœur. Il y a tant à faire pour améliorer la santé. » ♦

CE QUE CLAIRE TREMBLAY APPRÉCIE PAR-DESSUS TOUT, C'EST LE CONTACT AVEC LES GENS QUI FRÉQUENTENT SON GYMNASÉ. ON LA VOIT ICI EN COMPAGNIE DE SA FILLE, JUSTINE.



OGILVY
monsieur

BARBOUR – BORSALINO – BOSS HUGO BOSS – BRAX
BUGATTI – BURBERRY – CASAMODA – CUTTER & BUCK
DORMEUIL – FAÇONNABLE – HÖRST – JACK VICTOR
JACQUES BRITT – KLAUSS BOEHLER – M.E.N.S. – ODERMARK
PAUL & SHARK – POLO RALPH LAUREN – SCHNEIDERS
TED BAKER – TRICOTS ST-RAPHAEL – VICTORINOX

MODE INTERNATIONALE
ESPACE HOMME AU 4^e

Sainte-Catherine Ouest et de la Montagne
514.845.4742 • ogilvycanada.com

Gala annuel de l'Ordre du mérite

40^e remise de l'Ordre du mérite
des Diplômés de l'Université de Montréal

Présidence d'honneur

M. Henri-Paul Rousseau

*Président et chef de la direction
Caisse de dépôt et placement du Québec*

Lauréate

Mme Hélène Desmarais

*HÉC Montréal 1983
Présidente du conseil et chef de la direction
Centre d'entreprises et d'innovation
de Montréal (CEIM)*



Hélène Desmarais

Le mardi 15 mai 2007 à 17 h 15

Au Hall d'honneur du Pavillon Roger-Gaudry
De l'Université de Montréal
2900, boul. Édouard-Montpetit

Réservation

Communiquer avec le secrétariat au 514 343-6230
Tables corporatives disponibles - 10 personnes par table
Prix du billet : 200 \$ (taxes incluses)
Tenue de ville

Les Diplômés

Université 
de Montréal

Finances, santé, culture et jeunesse : pas de frontières pour Hélène Desmarais

Membre d'une vingtaine de conseils d'administration, Hélène Desmarais préside également celui de HEC Montréal.

L'Association des diplômés de l'Université de Montréal remet cette année l'Ordre du mérite à Hélène Desmarais. Diplômée en finances de HEC Montréal (1983), M^{me} Desmarais occupe, depuis 2003, le poste de présidente du conseil d'administration de cet établissement, qui fête cette année son 100^e anniversaire.

100

HEC MONTRÉAL
Toujours d'avant-garde

Depuis 1996, Hélène Desmarais exerce les fonctions de présidente du conseil et de chef de la direction du Centre d'entreprises et d'innovation de Montréal. Sous son leadership, pas moins de 230 entreprises ont vu le jour dans cet incubateur, le plus grand du genre au Canada et dont le taux de survie des entreprises créées est plus qu'enviable puisqu'il se chiffre à 75 %. La remarquable contribution de M^{me} Desmarais à la création d'entreprises lui a d'ailleurs valu, en 2002, la Médaille du jubilé décernée par la reine Élisabeth II à l'occasion du 50^e anniversaire de son accession au trône.

Outre sa présence au conseil de HEC Montréal, on retrouve M^{me} Desmarais au comité consultatif de la Faculté de médecine de l'Université de Montréal. Sa présence au sein de ce comité témoigne de son

engagement dans le domaine de la santé depuis la fin des années 90. Elle a notamment été nommée au Conseil de recherches médicales du Canada, où elle a participé à la restructuration qui a mené à l'implantation des Instituts de recherche en santé du Canada. De 2002 à 2006, elle a siégé à la commission consultative de l'Institut de recherche en biotechnologie du CNRC et au conseil d'administration de Génome Québec.

Les secteurs de l'économie et de la finance demeurent toutefois ses principaux champs d'intérêt. Hélène Desmarais est première vice-présidente de la Chambre de commerce du Montréal métropolitain, présidente du conseil

consultatif du Bureau des gouverneurs de la Conférence de Montréal et présidente du conseil d'administration de la Société de développement économique Ville-Marie. Sans donner toute la liste des 20 conseils d'administration dont elle est membre à l'heure actuelle, il convient d'ajouter l'Institut économique de Montréal, l'Institut C. D. Howe et la Société de développement Technopôle Angus. Mais ce n'est pas tout. Hélène Desmarais a également à cœur l'évolution des arts et l'avenir de la jeunesse, des domaines où il est particulièrement difficile de solliciter des fonds. Elle est en effet présidente déléguée du conseil d'administration de

l'Orchestre symphonique de Montréal (OSM) de même que présidente du Fonds de dotation de l'OSM. En 2000, elle présidait le comité de l'entrepreneurship de l'atelier Jeunesse emploi au Sommet de la jeunesse, organisé par le gouvernement du Québec; depuis 2001, elle préside le conseil d'administration de la Société d'investissement jeunesse.

Cette impressionnante feuille de route témoigne d'un engagement hors du commun envers le développement à la fois économique, éducatif et culturel du Grand Montréal. Pour ses raisons, l'Association des diplômés est fière de lui remettre sa médaille de l'Ordre du mérite. ♦



HÉLÈNE DESMARAIS EN COMPAGNIE DE SON ÉPOUX, PAUL DESMARAIS FILS, ET DU CHEF DE L'ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE MONTRÉAL, KENT NAGANO.

Donner du Prozac à son chat pour le soulager

Diane Frank traite les comportements indésirables des animaux de compagnie.

Chaque semaine, la D^{re} Diane Frank reçoit dans sa clinique des clients angoissés, stressés ou anxieux. Elle les ausculte, pose un diagnostic et propose un traitement.

Ses patients ? Des chats et des chiens en majorité, mais elle a déjà examiné des chimpanzés, des chevaux et des oiseaux qui souffraient eux aussi de problèmes comportementaux. « Une grande partie de mon travail consiste à faire comprendre aux propriétaires d'animaux que leur bête peut avoir des comportements indésirables mais normaux, explique-t-elle. C'est dans certains cas à eux plus

qu'à leur animal de compagnie de changer leurs attitudes. »

La D^{re} Frank, qui enseigne à la Faculté de médecine vétérinaire et mène des recherches sur le comportement animal, est l'un des deux seuls vétérinaires canadiens à être agréés par l'American College of Veterinary Behaviorists. Sa spécialité est reconnue depuis 1995 aux États-Unis au même titre que la chirurgie ou l'anesthésie vétérinaires.

Que fait une spécialiste du comportement animal ? Comme dans les cabinets médicaux, elle reçoit des patients envoyés par des confrères. « J'ai moi-même pratiqué la

médecine vétérinaire pendant 13 ans dans une clinique pour animaux de compagnie, à Rosemère, et je n'étais pas toujours en mesure de fournir des réponses aux questions posées par les maîtres sur le comportement de leur animal. C'est ce qui m'a décidée à aller faire une résidence dans cette discipline de 1996 à 1998 à l'Université Cornell. »

CAMÉRA CACHÉE

Comment traiter un chat ou un chien au comportement problématique ? D'abord, le propriétaire doit remplir un questionnaire sur le comportement général de l'animal. Rien n'est ignoré : son appétit, ses mictions, son sommeil. Comment se lèche-t-il le corps ? Se frotte-t-il la tête sur les personnes ou sur les meubles ? Joue-t-il ? Va-t-il à l'extérieur ? Est-il agressif envers les autres animaux ou les personnes ? Se masturbe-t-il ? La spécialiste voudra aussi savoir qui interagit avec l'animal de compagnie : y a-t-il dans son entourage des enfants ? des personnes âgées ? d'autres animaux ? D'où vient-il ?

Souvent, le patient aura été filmé... à son insu. « Nous demandons aux propriétaires de filmer l'animal dans son environnement afin de pouvoir bien documenter le cas. S'il s'agit d'un animal anxieux lors des séparations, je leur demande de mettre en marche la caméra quand ils quittent la maison. Certains chiens hur-

lent pendant de longues périodes, d'autres urinent ou défèquent. D'autres encore iront jusqu'à manger leurs selles avant le retour des maîtres, qui ignorent la chose... jusqu'à ce qu'ils la voient sur vidéo. »

ANTIDÉPRESSEURS POUR CHATS

La clientèle de la D^{re} Frank compte neuf propriétaires de chiens pour un seul de chat et on la consulte surtout sur la dangerosité ou l'anxiété de séparation chez le chien et sur la malpropreté ou l'agressivité chez le chat.

Depuis plus de 10 ans, elle prescrit régulièrement du Prozac à ses patients quadrupèdes. Et ça fonctionne ? « Très bien, répond-elle avec assurance. C'est la meilleure façon de traiter certains animaux aux prises avec des problèmes graves. »

Par exemple, des chiens phobiques peuvent se jeter contre les murs et défoncer des moustiquaires lorsqu'ils entendent des bruits. Plusieurs sont terrorisés par le tonnerre, notamment. D'autres sont si agressifs qu'ils mordent et griffent au sang les autres animaux domestiques ou leur maître. Comme il n'existe aucun antidépresseur reconnu pour le chat (la clomipramine et la sélétiline sont approuvées en médecine vétérinaire, mais leur application est restreinte aux chiens), la littérature scientifique recommande l'utilisation du Prozac ou encore les comprimés de clomipramine du chien. Le médicament peut être administré sous forme liquide dans la nourri-



RAYMOND & HELLER LTÉE

IMPORTATEURS
DE TAPIS ORIENTAUX
DE QUALITÉ DEPUIS 1929

EXPERT DANS LE
LAVAGE MAIN, LA
RÉPARATION ET
LA RESTAURATION
DES TAPIS SELON
LA TRADITION
PERSANE.

6681 AVENUE DU
PARC, MONTRÉAL
TÉL.: (514) 271-7750

OUVERT DU
LUNDI AU SAMEDI
DE 9H À 17H
OPEN MONDAY
TO SATURDAY
9AM TO 5PM



SI LES ANIMAUX DE COMPAGNIE ONT PARFOIS DES COMPORTEMENTS INDÉSIRABLES, CES COMPORTEMENTS SONT LA PLUPART DU TEMPS NORMAUX, SOULIGNE LA VÉTÉRINAIRE DIANE FRANK.

ture ou sous forme de capsules préparées spécialement pour les chats. Mais toutes les consultations ne se terminent pas par la remise d'une ordonnance. Elle donne l'exemple de cette étudiante dont le chat ne la quittait pas d'une semelle au point de l'empêcher d'étudier. Le félin repoussait les notes, se couchait sur le clavier de l'ordinateur... « Je lui ai demandé ce qu'à son avis son chat cherchait à communiquer exactement. Un manque d'attention, m'a-t-elle répondu. Je lui ai donc suggéré d'accorder cinq minutes de caresses à son animal avant chaque séance d'étude. Le problème a disparu. » ♦

Mathieu-Robert Sauvé

Vous êtes relocalisé?

L'équipe Georges Bardagi
vendra votre propriété ici et saura
vous trouver le meilleur agent à destination!

RE/MAX du Cartier G.B.
Courtier immobilier agréé
franchisé indépendant et autonome

514.271.2131
GeorgesBardagi.com

Les cycles solaires ont aussi un effet sur le climat

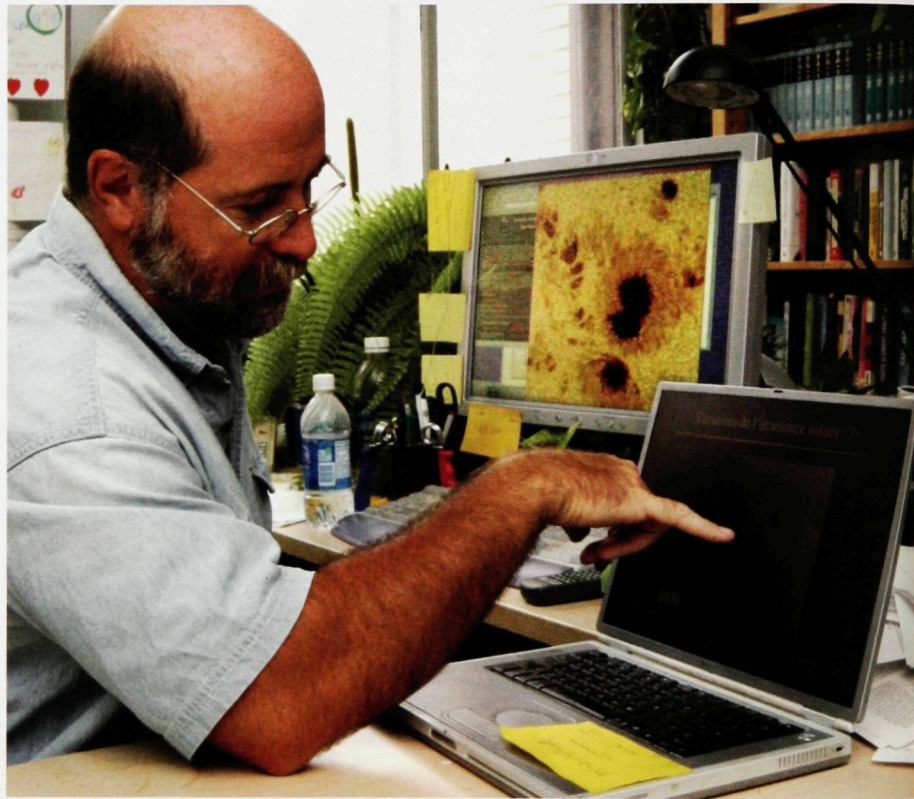
L'effet de serre ne serait pas la seule cause du réchauffement climatique, selon Paul Charbonneau.

On a peut-être disculpé un peu trop rapidement le Soleil quand on a désigné les facteurs potentiels du réchauffement climatique. Sans vouloir donner raison aux adversaires du protocole de Kyoto, Paul Charbonneau, professeur au Département de physique, croit que l'astre du jour peut lui aussi nous jouer de vilains tours.

« Je serais extrêmement surpris si l'augmentation du gaz carbonique dans l'atmosphère n'était pour rien dans le réchauffement climatique, mais on ne peut pas dire non plus que le Soleil n'ait rien à y voir. Il est possible que les phénomènes de la haute atmosphère qui ont un effet sur le climat soient touchés par l'activité solaire », affirme le physicien.

ÉTOILE VARIABLE

« Le Soleil est une étoile variable, explique le professeur, ce qui veut dire que l'intensité de son activité n'est pas toujours la même et que sa luminosité varie d'autant. » Les variations de la luminosité sont dues à des « taches sombres » à la surface du Soleil. Ces zones émettent moins de lumière parce que leur température est plus froide que le reste de la surface. « Elles sont produites par des champs magnétiques de 10 000 à 20 000 fois plus intenses que le champ magnétique terrestre et elles ralentissent le transport de l'énergie provenant des couches profondes du Soleil », précise Paul Charbonneau.



PAUL CHARBONNEAU SOUPÇONNE L'ACTIVITÉ SOLAIRE DE JOUER UN RÔLE SIGNIFICATIF DANS LE RÉCHAUFFEMENT CLIMATIQUE.

Leur durée de vie peut aller de quelques heures à plus d'un mois. Leur nombre fluctue également pour atteindre un maximum tous les 11 ans environ. Curieusement, ce sommet est associé à une plus forte luminosité.

« C'est parce que les champs magnétiques entraînent une diminution de la densité de l'atmosphère du Soleil, ce qui permet à la lumière de s'échapper plus facilement, mentionne-t-il. De plus, en se désintégrant, les taches sombres donnent naissance

à des structures plus petites mais plus brillantes que l'ensemble de la surface. »

EFFET SUR LE CLIMAT ?

La variation de la luminosité provoquée par ce cycle n'est que de 0,1 % sur Terre. Ce taux est jugé trop faible pour agir directement sur le climat et c'est ce qui a fait dire à certains que l'activité solaire n'est pas en cause dans le réchauffement climatique.

Mais, selon Paul Charbonneau, ce jugement serait trop hâtif. « L'augmentation du nombre de

taches va de pair avec une hausse des éruptions, qui propulsent des milliards de tonnes de plasma influant sur la chimie de la haute atmosphère. Les émissions d'ultraviolets et de rayons X ont quant à elles un effet direct sur la couche d'ozone, et même une faible variation de leur proportion peut avoir une incidence. Certains chercheurs soutiennent que l'ensemble des rayons cosmiques pourrait aussi avoir un effet sur la production de nuages. » La haute atmosphère est la zone située au-delà de 20 km d'alti-

tude, alors que les observations des climatologues portent sur les phénomènes de la basse atmosphère, compris entre 10 et 12 km. « Il y a un trou entre les deux et l'on ne sait pas quelles répercussions les éléments de la haute atmosphère peuvent avoir sur les phénomènes climatiques. Il est possible que les réactions qui s'y déclenchent soient associées au climat et que ces réactions soient directement influencées par le Soleil. »

Le professeur appuie cette hypothèse notamment sur des corrélations établies entre deux périodes d'absence de taches solaires (de 1400 à 1510 et de 1645 à 1715) et un refroidissement du climat. L'Europe, et peut-être toute la planète, a alors vécu ce qu'on appelle le « petit âge glaciaire ». Par ailleurs, les Vikings cultivaient la terre au Groenland au 12^e siècle et de grandes sécheresses ont conduit à la disparition de peuples autochtones dans le sud-ouest des États-Unis. Cette pé-

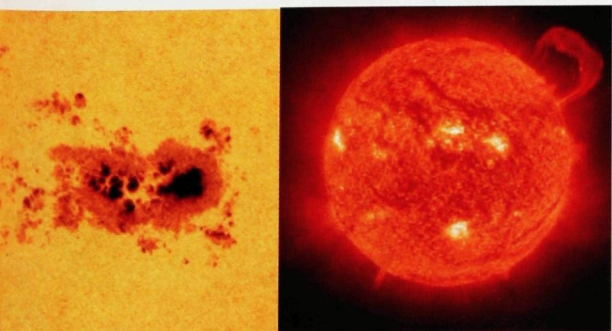
riode est connue sous le nom de « maximum médiéval ». L'hypothèse que ce réchauffement soit lié à une augmentation de l'activité solaire ne peut être exclue, selon Paul Charbonneau.

« Le système climatique est très complexe et instable. Plusieurs phénomènes surviennent d'eux-mêmes et il existe des sources naturelles de variabilité climatique à l'égard desquelles on ne peut rien. El Niño en est un exemple », souligne-t-il.

En revanche, nous pouvons avoir une prise sur certaines causes du réchauffement. Le professeur donne à titre d'exemple le chlorofluorocarbène, ce gaz de refroidissement qui détruit la couche d'ozone. « En trois ans, nous avons adopté des règles pour bannir ce gaz dont la quantité dans l'atmosphère a maintenant baissé de 1000 fois, ce qui permet au trou de la couche d'ozone de se résorber. » ♦

Daniel Baril

LES TACHES SOLAIRES, DONT LA DIMENSION PEUT ATTEINDRE PLUS DE 10 FOIS LE DIAMÈTRE DE LA TERRE, SONT ACCOMPAGNÉES D'UNE AUGMENTATION DES ÉRUPTIONS DE PLASMA.



RENCONTRE SÉLECTE PLUS inc.

Service professionnel de rencontres qui se distingue par sa clientèle de classe

- Spécialisé auprès des professionnel(le)s et gens d'affaires
 - Confidentialité assurée
 - PARCE QUE C'EST MIEUX À DEUX
- www.rencontresselecteplus.com

OUTREMONT 270-1160

TD Meloche Monnex vous conseille

AGRESSIVITÉ, RAGE ET DISTRACTION AU VOLANT

TD Meloche Monnex est fière de vous présenter ces conseils de sécurité, qui vous éviteront des ennuis, voire un accident mortel.



Conduite agressive – L'anxiété et la frustration débouchent souvent sur une conduite agressive ou négligente. Il arrive que des conducteurs qui n'apprécient pas la façon de conduire d'un autre automobiliste posent des gestes ou prononcent des paroles désagréables. Certains vous collent au pare-chocs, d'autres vous font des appels de phares, d'autres encore ne cèdent pas le passage ou accélèrent à une intersection. La conduite agressive peut même se transformer en rage au volant! La conduite responsable diminue les risques de conflit et contribue à la sécurité routière.

Conseils pour diminuer l'agressivité et les distractions

- Ne quittez jamais la route des yeux et gardez toujours les mains sur le volant.
- Ne considérez pas les erreurs des autres conducteurs comme des atteintes personnelles.
- Planifiez votre itinéraire avant de partir. Les erreurs de conduite les plus graves et les comportements irréfléchis sont souvent le fait de conducteurs égarés.
- Assurez-vous que les enfants sont correctement attachés.
- Si vous devez utiliser un téléphone cellulaire, servez-vous de la fonction mains libres et évitez de vous engager dans de longues conversations.
- Ne suscitez pas la compétition et ne ripostez pas. Si le comportement d'un autre conducteur vous exaspère, n'essayez pas de le discipliner; laissez plutôt ce travail aux policiers.

Tous les conducteurs doivent prendre leurs responsabilités.

Nous ne pouvons rien changer aux conditions routières ni aux autres automobilistes avec qui nous partageons la route.

Nous pouvons cependant modifier ou mieux gérer notre propre comportement, en conduisant de manière défensive et sécuritaire!



Meloche Monnex

Assurance pour professionnels et diplômés

Une affinité pour le service

Ces conseils de sécurité vous sont offerts par : TD Meloche Monnex

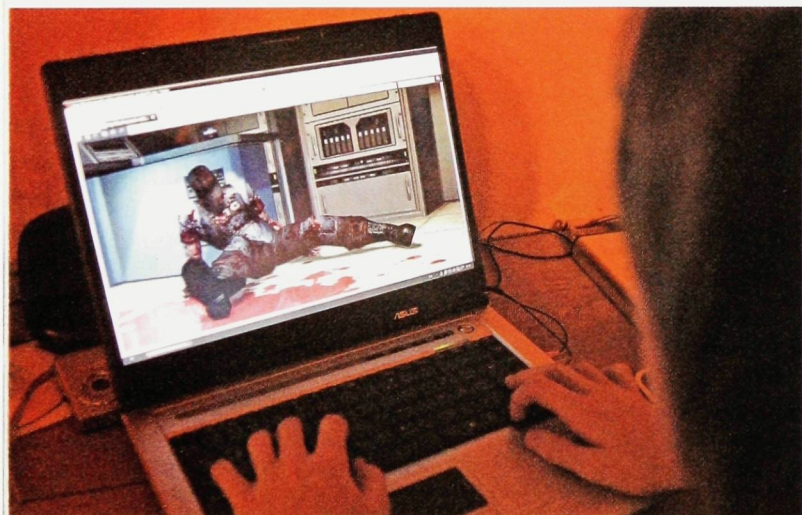
TDMelocheMonnex.com/umontreal

1 888 589 5656

En raison des lois provinciales, notre programme d'assurance auto n'est pas offert en Colombie-Britannique, au Manitoba et en Saskatchewan. Le programme d'assurances habitation et auto de TD Meloche Monnex est souscrit par Sécurité Nationale compagnie d'assurance et est distribué par Meloche Monnex assurances et services financiers inc. au Québec et par Meloche Monnex services financiers inc. dans les autres provinces et territoires.

La violence irréaliste ne choque pas les jeunes

André Caron explore la perception des jeunes au cinéma et dans les jeux vidéo.



Les scènes de violence du film de James Wong *Destination ultime* (2000) ont l'air si réelles que la Régie du cinéma du Québec a attribué au long métrage la cote « 16 ans et plus » et la mention « horreur ». Mais les corps déchiquetés et l'hémoglobine qui gicle n'ont guère impressionné Sophie, âgée de 16 ans. « Il y a beaucoup de sang, de scènes dégueulasses, mais c'est tellement irréaliste que ça n'effraie pas vraiment ! » a-t-elle dit à l'équipe d'André Caron. M. Caron est l'auteur d'une recherche sur les jeunes de 8 à 16 ans et le regard qu'ils portent sur les « images des nouveaux écrans dans le quotidien ».

C'est étonnant ce qu'on découvre quand on fait parler les jeunes au sujet des images considérées comme choquantes, commente le professeur du Département de communication et directeur du Centre de recherche interdisciplinaire sur les technologies émergentes (CITE). « Nous avons eu la surprise,

par exemple, d'apprendre qu'ils étaient parfois plus choqués par des scènes moins explicites, mais où l'on devine ce qui se passe. » Lorsqu'il a visionné le film *Aurore*, de Luc Dionne (2002), Denis, 16 ans, a été visiblement secoué. « On ne voit pas la petite fille se faire brûler, mais on comprend ce qui lui arrive », a-t-il mentionné avec émotion.

« BIBITTES » CONTRE « VRAIES PERSONNES »

Au total, 56 enfants et 22 parents ont été interrogés au cours de cette recherche commandée par la Régie du cinéma. Le résultat des 40 heures d'entrevues est consigné dans un document de 600 pages, et les chercheurs ont amassé une quinzaine d'heures de bandes vidéo. « En plus de mener des entretiens dirigés, nous avons utilisé un nouveau moyen de recueillir des témoignages sur le vif : nous avons fourni des caméras aux jeunes et leur avons demandé de réaliser leur reportage sur la question. »

On y découvre que les filles peuvent être de ferventes adeptes de jeux vidéo violents. Mais elles semblent un peu plus mal à l'aise dans des situations réalistes. « Si tu tués des bibittes qui viennent dans ta tête, tu sais que ça n'arrive pas, indique Rosalie, 14 ans. Mais, si tu tués des personnes qui te ressemblent, t'aimes moins ça. » Depuis la fusillade au collège Dawson, M. Caron se fait souvent demander s'il existe des liens entre les jeux violents et le passage à l'acte. Il refuse d'associer le geste de Kimveer Gill à son affection pour des jeux violents. « Les parents doivent assurer un encadrement minimal », estime le spécialiste. Ici, le vrai danger ne venait pas des jeux vidéo, mais du fait que le jeune homme possédait un arsenal meurtrier dans sa chambre.

CLASSER LES JEUX VIDÉO ?

Le mandat donné au CITE par la Régie du cinéma était à la fois précis et étendu : faut-il revoir le système de classement de l'organisme ? Si les choses sont relativement simples en matière cinématographique, elles se compliquent quand on aborde le champ du divertissement.

En plus des groupes de discussion traditionnels, l'équipe de recherche s'est servie du journal de bord dans lequel les

jeunes devaient noter leurs avis. Les pères et les mères ont aussi été rencontrés. Martin, un parent, se réjouit de voir les habiletés motrices de son enfant être stimulées par les jeux vidéo, alors qu'Annie s'inquiète davantage de la violence, de la sexualité et de la vulgarité qui se dégagent des situations de jeu.

« Notre projet se distingue parce que nous présentons trois points de vue, explique André Caron : celui des parents, celui des jeunes et celui des jeunes par rapport aux plus jeunes. » Dans le rapport remis en novembre dernier, le groupe de recherche recommande une « réactualisation du classement des films » à la lumière des nouveaux points de vue. On souhaite enfin sensibiliser les jeunes et les parents aux normes de classement des « produits médiatiques appelés à occuper de nombreux écrans à l'avenir ». ♦

Mathieu-Robert Sauvé

CÉLIBATAIRE?
Professionnel 25 à 45 ans?

(514) 528-8885

www.bv.qc.ca

SOCIAL (cocktails, soupers)
 PLEIN AIR (randonnée, golf, vélo, ski)
 CULTURE (musée, spectacle, théâtre)
 72 activités par année !

La boîte VISUELLE
 10 000 participants en 10 ans !

LUCE BEAUDET OU
LA PASSION DE LA
MUSIQUE EN PARTAGE

UN PARCOURS
SCIENTIFIQUE
EXCEPTIONNEL

FRIENDS OF THE
UNIVERSITY OF
MONTREAL : POUR LES
DONATEURS EN SOL
AMÉRICAIN

PATRIMOINE

MIEUX PLANIFIER... MIEUX VIVRE

LUCE BEAUDET OU LA PASSION DE LA MUSIQUE EN PARTAGE

Luce Beudet est professeure à la Faculté de musique depuis plus de 40 ans. Pédagogue passionnée, elle se consacre entièrement à l'enseignement de matières de base telles que la formation auditive et l'analyse du discours harmonique tonal de la musique occidentale (« de Bach à Wagner », précise-t-elle avec son sens de la rigueur). Tous ses étudiants (et ex-étudiants) vous le diront, Luce Beudet est le type de professeur qu'on n'oublie pas. Elle est généreuse, entière et totalement dévouée à ses étudiants. Elle travaille à toujours mettre à jour la forme et le contenu de ses cours, et déploie tous les moyens pour que ses étudiants comprennent et intègrent la matière. Si elle tire son inépuisable énergie du tai-chi, qu'elle pratique assidument depuis une vingtaine d'années, c'est, avoue-t-elle, au contact des étudiants qu'elle se ressource. Elle doit aussi à ses deux enfants et à ses trois petits-enfants le bonheur d'une vie de famille bien remplie.

Rigoureuse en tout, fidèle à ses convictions, Luce Beudet est un modèle d'intégrité. Si elle est un phare pour les étudiants et rien de moins qu'une légende pour un grand nombre de diplômés, pour la Faculté de musique, Luce Beudet est un pilier. Dans cette unité, à laquelle elle a consacré tant d'années de sa vie, elle a été de tous les grands dossiers. Le défi philanthropique est de ceux-là.

Au milieu des années 90, lorsque la philanthropie est devenue un réel enjeu institutionnel, Luce Beudet s'est engagée à amener ses collègues professeurs à participer personnellement à la mise sur pied d'un fonds de bourses pour les étudiants. Il fallait les convaincre de donner, et ce, sur une base régulière. Ce fonds était un projet rassembleur auquel les professeurs songeaient depuis longtemps. Luce Beudet les a aidés à le mettre en œuvre, ce fut un succès immédiat. Par souci d'exactitude, elle mentionne que c'est à l'ethnomusicologue Charles Boilès, aujourd'hui décédé, qu'on doit l'idée originale de ce fonds de bourses « sur le modèle américain », comme on disait à l'époque à la Faculté. Fait plutôt exceptionnel, depuis son premier engagement, Luce Beudet est toujours responsable de la sollicitation des professeurs de la Faculté de musique, un groupe qui maintient un taux de participation, comme donateur, parmi les plus élevés sur le campus.

« Nous avons réussi à nous doter d'un capital qui approche aujourd'hui les 200 000 \$, essentiellement grâce à des dons de professeurs. D'autres fonds de bourses ont été créés avec l'aide de donateurs qui ont choisi de soutenir tantôt le piano, tantôt le violon, tantôt le chant. Mais ce fonds demeure celui qui s'adresse à l'ensemble des étudiants. On peut le considérer comme le fonds de base, comme un complément. Nous l'avons baptisé Fonds des étudiants de la Faculté de musique. »



LUCE BEAUDET OU LA PASSION DE LA MUSIQUE EN PARTAGE

Plus récemment, alors qu'une présentation sur les dons planifiés a été offerte à la communauté facultaire, Luce Beaudet a compris qu'elle pouvait faire plus. Elle a réalisé que le recours aux leviers financiers tels que l'assurance vie pouvait donner un nouvel essor au projet commun. « Je n'aurais jamais cru pouvoir contribuer pour 100 000 \$ à ce fonds. J'ai le sentiment de faire le maximum en fonction de mes moyens et sans léser mes enfants. Un tel don est à la portée d'une majorité de gens tant sur le cam-

pus que parmi nos diplômés et amis. Cela ouvre de nouveaux horizons que nous ne soupçonnions pas jusqu'ici. »

•
« J'ai contracté une dette immense à l'égard de la Faculté de musique de l'Université de Montréal et de ses étudiants, ce lieu privilégié où je peux combiner enseignement et recherche. J'ai la chance inouïe d'y faire toute ma vie. »

UN PARCOURS SCIENTIFIQUE EXCEPTIONNEL

Tomas Alfred Reader était un chercheur de renom qui a consacré sa vie aux sciences neurologiques. Professeur titulaire rattaché au Département de physiologie et au Centre de recherche en sciences neurologiques, il s'intéressait aux mécanismes biochimiques de diverses affections du système nerveux et plus particulièrement aux traumatismes de la moelle épinière. Il est décédé le 7 mai 2002 à l'âge de 58 ans.

Homme d'une grande probité et perfectionniste dans tous ses gestes, Tomas Alfred Reader était un professeur et un chercheur fort apprécié. La qualité de son enseignement et sa disponibilité auprès des étudiants ont marqué sa présence au Département de physiologie. Il demeurera un modèle dans le souvenir autant de ses ex-étudiants que de ses collègues du Département et du Centre de recherche. Ses travaux ont régulièrement été rapportés dans les revues les plus prestigieuses de son domaine d'activité. De nombreux étudiants formés dans son laboratoire au cours des ans transmettent les connaissances qu'il a su leur inculquer et exercent les talents qu'ils ont cultivés sous son œil attentif. Ses multiples contributions à l'évolution des sciences neurologiques seront longtemps présentes dans la mémoire de ses collègues ainsi que les traits attachants de sa personnalité, qui faisaient que tous aimaient le côtoyer.

Atteint d'une maladie incurable, il décida de léguer à son secteur de recherche une somme de 100 000 \$ en vue de la remise de bourses aux étudiants-chercheurs des sciences neurologiques.

Tomas Alfred Reader était un visionnaire. Il connaissait les immenses besoins de la recherche et souhaitait, par son

geste, jeter les bases d'un fonds qui pourrait être appelé à croître grâce à l'apport d'autres donateurs au fil des ans. Il était confiant que son exemple conduirait d'autres personnes à lui emboîter le pas.

Céline Germain-Reader n'a jamais cessé de croire en l'avenir de la recherche dans la discipline qui a été au centre de la carrière de son mari. Lorsque ce dernier nous a quittés, elle a choisi de mettre sur pied le fonds qu'il désirait créer à l'Université de Montréal. De plus, elle le représente annuellement au sein de la Société du patrimoine. Collègues, parents et amis de M. Reader ont d'ailleurs été nombreux à faire un don au moment de son décès, rendant ainsi hommage à sa mémoire tout en appuyant le fonds qui porte aujourd'hui son nom.

Tomas Alfred Reader a voué sa vie aux sciences neurologiques. Il a légué un héritage scientifique et philanthropique exceptionnel. L'Université de Montréal lui en est doublement reconnaissante.



TOMAS ALFRED READER ET CÉLINE GERMAIN-READER

LE DON : LE CŒUR ET LA RAISON



Le don, geste de cœur

Le don est un geste émotif. Or, il se trouve souvent lié à une démarche de planification successorale ou de la retraite, alors que c'est le moment de déterminer la stratégie la plus avantageuse pour atteindre nos objectifs personnels. Les organismes de bienfaisance aptes à recevoir des dons planifiés accompagnent le donateur dans la réalisation de son projet philanthropique tandis que le conseiller financier procure un cadre et des scénarios qui évoluent dans le temps en fonction des étapes de la vie. Le donateur prudent peut donc planifier son don en toute confiance.

Planification de la retraite, vente d'une entreprise ou d'une propriété immobilière, héritage reçu, planification successorale sont autant de moments dans la vie qui incitent à une réflexion sur nos finances personnelles et qui sont propices à la planification d'un don pour une cause qui nous est chère. Le choix de l'œuvre à soutenir vient du cœur, la façon de faire le don doit faire appel à la raison.

Rappel des éléments fiscaux de base relatifs aux dons

Comme contribuable, lorsque vous faites un don, vous pouvez utiliser vos crédits d'impôts jusqu'à concurrence de 75 % de votre revenu net de l'année. Votre reçu sera valable l'année du don plus cinq autres années ; ainsi, vous pouvez étaler les retombées fiscales d'un don exceptionnel éventuel. Si vous faites un don testamentaire, le montant admissible de votre don (ou de vos dons) correspondra à 100 % du revenu net de l'année du décès ou de l'année précédente. Ces éléments donnent lieu à des occasions de planification successorale et caritative intéressantes.

La disposition de biens immobiliers au Canada procure souvent des gains en capital imposables. Il y a cependant de bonnes nouvelles quant aux dons de titres cotés en Bourse. Au Canada, le don de titres (actions, obligations et fonds communs de placement cotés en Bourse) n'entraîne aucun gain en capital imposable pour les donateurs individuels. Par conséquent, il peut être plus avantageux de donner des titres à valeur accrue plutôt que des espèces.

Nos systèmes fiscaux canadien et québécois assurent qu'une portion du patrimoine de chaque contribuable sera utilisée pour le bien commun général. Ils nous permettent aussi, en partie par l'entremise du crédit d'impôt pour don, de décider si le capital sera versé au fisc ou à un organisme de bienfaisance de notre choix qui aura une influence plus directe sur notre communauté. Si l'on aborde la philanthropie sous cet angle, on réalise que l'impôt prévu pour l'État peut presque se transformer en une contribution volontaire à un organisme de charité. Que l'échéance du versement de l'impôt dû soit reportée (par exemple à l'intérieur d'un REER ou d'un FEER) ou prévue pour l'année en cours (comme à la vente d'une résidence secondaire qui s'est appréciée depuis l'achat ou d'un titre coté en Bourse qui a gagné de la valeur depuis son acquisition), le secret du levier des dons planifiés est inscrit dans votre situation financière, fiscale et même successorale.

Le don planifié, prenons le temps d'y réfléchir

Le philosophe grec Aristote affirmait que « donner de l'argent est chose facile, à la portée de chacun. Mais, décider à qui le donner, quel montant, quand, à quelles fins et comment, n'est ni chose facile ni à la portée de chacun. » On peut dire que ce sont là des paroles sages qui poussent à réfléchir.

N'hésitez pas à vous adresser à des professionnels qui travailleront en collaboration avec l'organisme de bienfaisance de votre choix, vous augmentez vos chances de maximiser l'incidence de vos dons.

• **CHANTAL DION**
CONSEILLÈRE EN SÉCURITÉ FINANCIÈRE
VALEURS MOBILIÈRES HSBC (CANADA) INC.

Source : Corporation financière Mackenzie, extraits de *Fondation de philanthropie stratégique*, juin 2006.

« Le mot *philanthropie* est d'origine grecque et signifie "amour de l'être humain". Elle implique le don sous diverses formes » (Aristote).

LES PERSONNES SUIVANTES SONT MEMBRES DE LA SOCIÉTÉ DU PATRIMOINE, QUI RECONNAÎT ET HONORE CEUX ET CELLES QUI ONT PRÉVU UN LEGS OU UN AUTRE DON PLANIFIÉ EN FAVEUR DE L'UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL. DE PLUS, QUELQUE 300 AUTRES PERSONNES SONT MEMBRES DE LA SOCIÉTÉ DU PATRIMOINE.

NOUVEAUX MEMBRES AU 15 MARS 2007

- | | | | | |
|-------------------|--------------------------|-----------------------|------------------|-------------------|
| ● Asselin, Céline | ● Fradet Gresset, Nicole | ● Lamarre, Marie | ● Proulx, Diane | ● Simonet, Pierre |
| ● Beaudet, Luc | ● Gresset, Jacques | ● Mathieu, Christiane | ● Sabourin, Yvon | ● Vadasz, Sergio |

PLUS DE 100 SUCCESSIONS DES DONATEURS QUI ONT CONSENTI PAR LE PASSÉ UN LEGS À L'UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL SONT MEMBRES DE LA SOCIÉTÉ DU PATRIMOINE.

INFORMATION FISCALE 2006

Vos tables d'impôt à portée de la main

Par Samson Béclair/Deloitte & Touche

De consultation facile, ces tables d'impôt vous donnent en un clin d'œil un aperçu des impôts fédéral, provincial et territorial sur le revenu des particuliers pour l'année 2006, les taux

marginiaux maximums, les taux internationaux selon les conventions fiscales et la taxe sur le capital pour les sociétés autres que les institutions financières.

Pour obtenir gratuitement ce dépliant, veuillez cocher la case appropriée sur la carte-réponse ci-jointe.

FRIENDS OF THE UNIVERSITY OF MONTREAL : POUR LES DONATEURS EN SOL AMÉRICAIN



ENTRE NOUS

PAR CHANTAL THOMAS,

L

DIRECTRICE DE LA DIVISION DES DONNS MAJEURS ET PLANIFIÉS

à la fondation Friends of the University of Montreal a vu le jour en juillet 2006. Nouvel outil de l'établissement pour recueillir les dons de résidents américains, la fondation est basée à New York. Ses trois initiateurs sont M^e Pierre F. de Ravel d'Esclapon, président, le D^r Paul-Marie Brisson, trésorier, et Jean Gaulin, secrétaire. Déjà une réunion a été tenue l'automne dernier, essentiellement pour préparer une première activité qui aura lieu au printemps prochain à New York et dont le recteur, Luc Vinet, sera l'hôte.

Sur le plan fiscal, une entente Canada-États-Unis permet aux diplômés de l'Université de Montréal qui sont résidents américains de faire des dons à l'UdeM et de bénéficier dans leur pays d'accueil des avantages fiscaux liés à ces dons. Pour les autres résidents en sol américain non diplômés de l'UdeM mais qui souhaitent soutenir l'Université et profiter dans leur déclaration de revenus américaine des avantages fiscaux associés à ce geste, ils peuvent dorénavant s'adresser à la fondation Friends of the University of Montreal.

La création de « Friends », comme on l'appelle amicalement, s'inscrit dans une perspective de croissance des activités de développement philanthropique à l'Université de Montréal. Elle accentue la dimension internationale des activités de développement et de celles destinées à resserrer les liens de l'Université avec ses diplômés et ses amis.

Friends of the University of Montreal, Quebec, Inc.

c/o Pierre F. de Ravel d'Esclapon

LeBœuf, Lamb, Greene & MacRae LLP

125 West 55th Street

New York, NY 10019-5389

Le bulletin *Patrimoine* est publié à l'intention de la famille universitaire et des amis de l'Université de Montréal. Vos commentaires et suggestions sont bienvenus et peuvent être adressés à Chantal Thomas, Bureau du développement et des relations avec les diplômés, Université de Montréal, C.P. 6128, succursale Centre-ville, Montréal (Québec), H3C 3J7.

L'information présentée dans ce bulletin a été obtenue de sources jugées fiables, mais l'Université de Montréal ne peut garantir son exactitude. L'Université, ses employés et ses conseillers n'assument aucune responsabilité quant aux erreurs ou omissions, ou tout dommage découlant de l'usage des renseignements publiés. Nous recommandons aux lecteurs de consulter leurs propres conseillers afin de déterminer l'applicabilité, dans chaque cas particulier, de l'information contenue dans ce bulletin.

Tous droits réservés. Ce bulletin est protégé contre toute reproduction ou exploitation illégale.

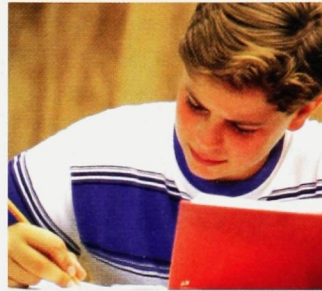
La dépression est un facteur de décrochage



CINTIA QUIROGA

Selon les travaux de Cintia Quiroga, chargée de cours à l'École de psychoéducation, plus les signes de dépression sont élevés chez les adolescents, plus le risque de décrochage scolaire est grand. Chez les jeunes garçons âgés de 12 à 18 ans présentant des symptômes significatifs de dépression, la probabilité de décrochage est de 33 %, comparativement à 3 % chez les garçons qui ne présentent que des symptômes bénins. Selon la chercheuse, la dépression est un indicateur à considérer dans les activités de prévention du décrochage.

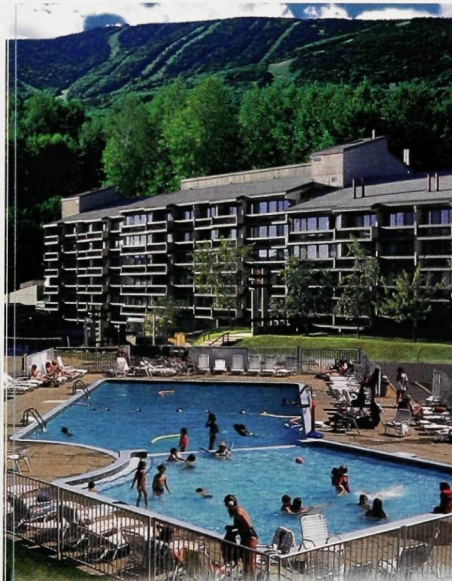
C'est la faute de l'orthographe



Les garçons maîtrisent généralement moins bien le français écrit que les filles, mais cela n'est vrai que pour le volet orthographique de l'écriture. Il n'y a pas de différence intersexe significative en grammaire et en composition. C'est ce qu'ont révélé les travaux d'Isabelle Gauvin et de Marie-Claude Boivin, du Département de didactique, à partir de l'analyse des résultats aux examens ministériels de cinquième secondaire de 1999 à 2003.

Musicothérapie pour prématurés

Un prématuré peut subir de très nombreuses interventions potentiellement douloureuses dans sa première semaine de vie. Isabelle Tremblay, doctorante au Département de psychologie, étudie présentement l'effet thérapeutique que pourraient avoir la musique et les berceuses sur l'intensité de la douleur. Des travaux antérieurs ont montré que la musicothérapie abaissait le stress chez les prématurés, favorisait le gain de poids et la consommation d'oxygène.



PLAISIRS à LA MONTAGNE

AU PIED DU MONT-STE-ANNE,
À 30 MINUTES DE QUÉBEC ET DE CHARLEVOIX

- . CHAMBRES AVEC CUISINETTE, STYLE CONDO
- . LE NOUVEAU SPA DU CHÂTEAU
- . PISCINE INTÉRIEURE ET EXTÉRIEURE
- . BAINS À REMOUS EXTÉRIEUR, 4 SAISONS
- . 2 MAGNIFIQUES TERRAINS DE GOLF À PROXIMITÉ
- . SENTIERS DE RANDONNÉE ET DE VÉLO
- . RÉUNION D'AFFAIRES ET CENTRE DES CONGRÈS

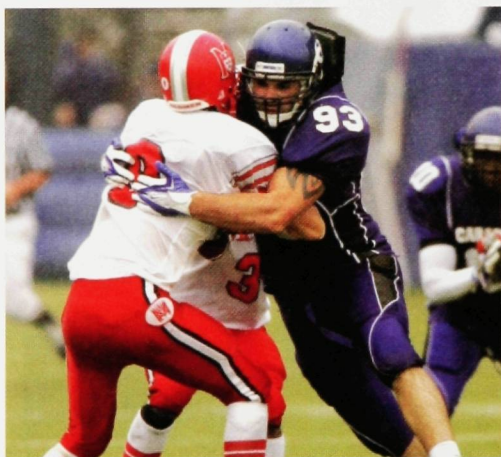
Château
Mont-Sainte-Anne
Villégiature et congrès • Resort Hotel

★★★★

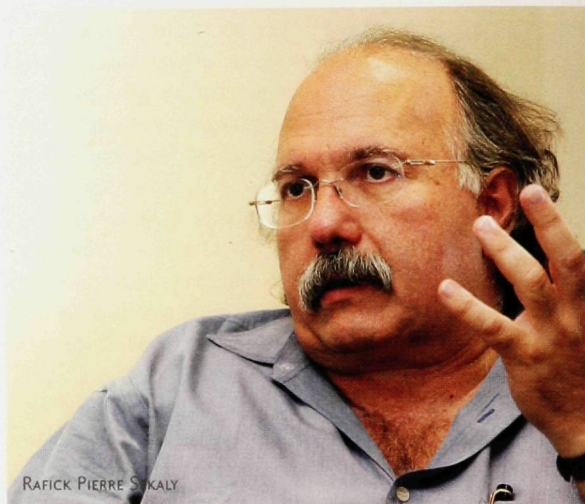
1 800 463-4467
www.chateaumsa.com

Les commotions ont des effets à long terme

Les commotions cérébrales subies par les sportifs ont des effets observables jusqu'à neuf mois après le choc, selon des études réalisées auprès de footballeurs par Louis Dumont et Maryse Lassonde, du Département de psychologie. Des anomalies ont été révélées par l'électroencéphalogramme ainsi que des troubles dans le système moteur.



Nouvelle piste pour le traitement du sida



RAFICK PIERRE SEKALY

Stimuler la production d'une protéine du système immunitaire, la protéine PD-1, qui régule l'action des lymphocytes T, permettrait d'empêcher que le virus du sida rende dysfonctionnels ces lymphocytes dont la fonction est d'éliminer les cellules infestées par un virus. Cette découverte majeure, qui ouvre la voie à une nouvelle approche dans la course pour un vaccin contre le sida, a été faite par une équipe de chercheurs du CHUM que dirige Rafick Pierre Sekaly, professeur au Département de microbiologie et immunologie.

Le plaisir de manger

La leptine, une hormone sécrétée par les tissus adipeux et qui assure la régulation de l'appétit, agit également sur la région cérébrale produisant la dopamine, une hormone associée à la recherche du plaisir. Cette interaction a été mise au jour chez des souris obèses par Stephanie Fulton au laboratoire de Louis-Éric Trudeau, professeur au Département de pharmacologie. Même si plusieurs facteurs sont à l'œuvre dans l'obésité humaine, la leptine pourrait aussi jouer un rôle dans la recherche des plaisirs de la table, selon les chercheurs.



Galerie Gora contemporary art contemporain

*L'environnement contemporain parfait
pour tous vos événements
corporatifs, culturels et sociaux*

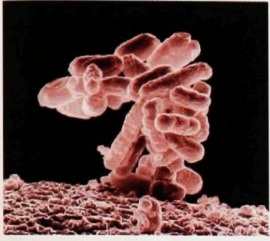
**Nous vous offrons la possibilité d'organiser
vos événements « clés en main ».**

La Galerie Gora expose et vend de l'art contemporain depuis 1994. Située au cœur de l'activité culturelle de Montréal, plus de 300 œuvres d'artistes locaux et internationaux y sont présentées dans un espace de 8500 pieds carrés.

279 Sherbrooke Ouest, #205 • Montréal • H2X 1Y2
Metro Place-des-arts • (514) 879.9694
art@gallerygora.com • www.gallerygora.com



La bactérie *E. coli* sous surveillance



Le laboratoire du professeur John Fairbrother, de la Faculté de médecine vétérinaire, a mis sur pied, avec l'agrément de l'Organisation mondiale de la santé animale, un centre de surveillance internationale de la bactérie *E. coli*. Certaines souches de cette bactérie sont très toxiques et peuvent être mortelles, comme ce fut le cas à Walkerton, en Ontario.

Le rôle du centre est d'observer l'évolution de ces souches pathogènes afin de prévenir les épidémies tant chez les animaux d'élevage que chez les humains.

Les gènes HOX et l'évolution

Les gènes homéotiques (HOX), responsables du développement organique selon un axe postérieur-antérieur, sont également responsables du développement des membres selon un axe proximal-distal par rapport au tronc. Selon Marie Kmita, chercheuse au Département de médecine, à qui l'on doit cette découverte, la «réaffectation» de ces gènes architectes au cours de l'évolution a eu pour effet que les membres sont apparus presque d'un seul coup dans la forme asymétrique qu'ils ont présentement, et non pas au terme d'une série de petits changements successifs.

SOURCE : HEBDOMADAIRE *FORUM* (WWW.IFORUM.UMONTREAL.CA).

Les méfaits du café

L'effet perturbateur du café sur la qualité du sommeil est plus fort chez les travailleurs de nuit, qui doivent dormir le jour. « Si une personne boit du café la nuit et doit reprendre son sommeil le jour, l'effet de la caféine sur le nombre et la durée des périodes d'éveil est deux fois plus grand que si le café est consommé durant la journée », affirme Julie Carrier, professeure au Département de psychologie. Selon la chercheuse, l'effet différé de la caféine se combine alors avec celui des neuromodulateurs du cycle circadien, qui nous commandent de rester éveillés le jour.







**ÉLÉGANCE, QUALITÉ ET SÉLECTION
POUR L'HOMME ACTUEL**

**Magasin principal:
4475, BOUL. MÉTROPOLITAIN EST
MONTREAL**

**Offrant aussi les tailles fortes,
élancées et courtes**

9 autres magasins pour vous servir

– CENTRE-VILLE: COMPLEXE DESJARDINS – OUEST: CENTRE ROCKLAND, FAIRVIEW POINTE-CLAIRE
 – RIVE-SUD: PROMENADES ST-BRUNO, MAIL CHAMPLAIN – LAVAL: CARREFOUR LAVAL
 – RIVE-NORD: PLACE ROSEMÈRE – JOLIETTE: GALERIES JOLIETTE
 – QUÉBEC: PLACE SAINTE-FOY (ESPACE NORD)

Tél.: (514) 374-4555 – 1-866-32BOVET



VICE-RECTEUR AU DÉVELOPPEMENT ET AUX RELATIONS AVEC LES DIPLÔMÉS

Le Mois des diplômés : un succès au-delà des attentes

Le mois d'octobre 2006 passera à l'histoire pour sa longueur exceptionnelle ! Amorcé le 30 septembre au CEPsum, le premier Mois des diplômés de l'Université de Montréal se terminait le 3 novembre à Sherbrooke. Ce mois de sept semaines a permis à 5200 personnes de témoigner de leur attachement à leur *alma mater* et de manifester leur fierté d'être membres de la communauté universitaire.

À Montréal, New York, Paris et Sherbrooke, les activités de toute nature se sont succédé. Parmi les plus marquantes, mentionnons la barbecue, qui a attiré 600 personnes avant le match de football remporté de brillante façon par nos Carabins ; la causerie du professeur et collègue Pietro Boglioni, organisée par l'Association des diplômés, qui a permis à 500 anciens de découvrir les secrets du *Da Vinci code* ; la première conférence de la série « Franchir les frontières », prononcée par l'avocate iranienne Shirin Ebadi, Prix Nobel de la paix, devant 1300 personnes ; et – activité phare de ce premier mois des diplômés – le déjeuner humoristique au Musée Juste pour rire, qui a fait salle

comble, permettant à 200 collègues de se détendre grâce aux prestations de Bernard Landry, Natalie Choquette, Claude Meunier, Christiane Charette et d'autres.

À l'occasion de ces grands rassemblements, de même qu'au cours des activités réservées aux anciens de certains départements et facultés (informatique et recherche opérationnelle, démographie, sciences biologiques, chimie, orthophonie et audiologie, santé environnementale et

santé au travail, nutrition, sciences infirmières), une même constatation s'est imposée d'elle-même : les diplômés de l'Université de Montréal représentent une formidable force de changement et notre société ne serait pas la même sans leur apport dans tous les domaines. L'action de nos diplômés s'étend d'ailleurs bien au-delà de nos frontières : en appui à la stratégie d'internationalisation dont s'est dotée l'Université le 22 janvier dernier, les diplômés sont interpellés pour devenir des ambassadeurs à part entière de leur *alma mater* : des visites du recteur au Maroc, en France, en Suisse et aux États-Unis ont été autant d'occasions de rappeler aux anciens l'importance de leur rôle quant au rayonnement de l'UdeM dans le monde. Pour en apprendre davantage sur les activités des diplômés à l'extérieur du Québec, on pourra se rendre à l'adresse www.diplomes.umontreal.ca/regroupements/index.html.

DÉVELOPPEMENT

Durant les neuf premiers mois de l'année universitaire, amorcée le 1^{er} juin 2006, des dons d'une valeur de 23 M\$ ont été reçus, ce qui permettra à l'établissement de maintenir sa position de premier pôle d'enseignement supérieur et de recherche au Québec. De plus, nous



BERNARD LANDRY, À L'AVANT-PLAN, ET SERGE MEUNIER, AU CENTRE, ONT BIEN APPRÉCIÉ LA PERFORMANCE DE NATALIE CHOQUETTE.

avons obtenu des engagements correspondant à 22,4 M\$, ce qui témoigne que le passé est plus que jamais garant de l'avenir.

Comme le montre la photo de la remise des bourses de la Faculté des études supérieures, voilà des fonds bien investis !

Quelques initiatives récentes ne sont pas étrangères à ces résultats exemplaires. En premier lieu, les gouvernements fédéral et provincial ont récemment modifié les règles s'appliquant au don de titres cotés en Bourse de manière à accélérer l'essor de la philanthropie. Dorénavant, les dons d'actions, d'obligations et d'autres instruments financiers du même type sont exempts de l'impôt sur les gains en capital. Nos donateurs les plus astucieux ont rapidement tiré parti de ces changements pour maximiser leur contribution au développement de l'Université de Montréal : plusieurs millions ont été reçus ces derniers mois grâce à ce coup de pouce de nos gouvernements et, surtout, grâce à la grande générosité de nos diplômés et de nos amis (pour plus d'information à ce sujet : www.bdrd.umontreal.ca/DonTitres_Carton.htm).

Deuxième nouveauté : le « don en ligne », en vigueur depuis décembre dernier (www.bdrd.umontreal.ca/FaireUnDonEntree/index.html). C'est avec beaucoup de fierté que nous avons constaté que le premier don électronique avait été fait par un diplômé le jour même de la mise en place du système !

Enfin, mentionnons une initiative remarquable de trois diplômés vivant aux États-Unis : Pierre F. de Ravel d'Esclapon (droit 1969), Paul-Marie Brisson (médecine 1979) et Jean Gaulin (Polytechnique 1967) ont créé la fondation Friends of the University of Montreal¹, qui a pour objet de canaliser la philanthropie américaine vers le rayonnement de l'Université de Montréal et de son réseau.

On le voit, comme le chantait Hugues Aufray, « les temps changent ». Et les diplômés de l'Université de Montréal, par leur esprit d'initiative et leur ouverture sur le monde, sont à l'avant-garde de ce mouvement. Aujourd'hui comme en 1878 ! ♦

1. L'Internal Revenue Service ne permet pas l'utilisation d'une langue autre que l'anglais.



LES BOURSIERS DE LA FACULTÉ DES ÉTUDES SUPÉRIEURES

Une réussite exemplaire en formation à distance

Le cours *Gestion des médias publicitaires*, complètement refondu, est donné entièrement sur Internet.

Il existe une expression dans le monde télévisuel pour dire qu'une émission a un faible auditoire : « passer à la noirceur ». Ce malheur guette également les publicitaires qui choisiraient mal les médias destinés à véhiculer leurs messages et qui rateraient ainsi leurs publics cibles.

Pour éviter de « passer à la noirceur », la Faculté de l'éducation permanente (FEP) offre aux publicitaires, aux relationnistes et à tous les intervenants du monde des communications un cours sur mesure : *Gestion des médias publicitaires*. Pourquoi choisir la radio plutôt que la télévision ? Comment savoir si un internaute est vraiment attentif aux messages qu'il reçoit ? Les journaux sont-ils encore de bons véhicules publicitaires à l'ère des médias électroniques ? Quelles sont les habitudes du groupe qu'on veut joindre ? Ce sont là quelques questions examinées dans ce cours.

« Le cours a été complètement refondu et adapté à la nouvelle réalité des médias, souligne Bernard Morin, coordonnateur de la formation à distance à la FEP. Même s'il s'agit d'un cours obligatoire du certificat de publicité, il se donne entièrement sur Internet dans le format WebCT. Vu son contenu et la clientèle visée, nous avons jugé que le recours au Web était tout à fait approprié. »

UN HEUREUX MARIAGE

Selon le coordonnateur, la refonte du cours sur la gestion des médias publicitaires représente un heureux mariage entre Internet et

la publication écrite. Les consignes, le plan de cours, les exercices et leurs objectifs, les questions de réflexion, les synthèses animées, les tests d'autoévaluation sont accessibles sur WebCT, mais le cahier de cours a fait l'objet d'une édition aux Presses de l'Université de Montréal (PUM).

« Pour l'édition du contenu du cours, nous avons demandé à deux spécialistes de produire un livre de référence tout en maximisant le recours à Internet, explique Bernard Morin. C'est un bel équilibre des outils. L'originalité, c'est que les auteurs ont conçu le volume sous la forme d'un rapport quotidien rédigé par un personnage qui effectue un stage dans une agence de placement de publicité. Tout le contenu du stage de 13 semaines est présenté de façon progressive au fil des 13 semaines dont l'étudiant dispose pour faire le cours. »

Les deux experts sont Jacques Dorion, président de Carat Stratégem, la plus importante société indépendante de placement média au Québec, et Jean Dumas, rédacteur hors pair ayant déjà donné le cours *Communications et relations publiques* et à qui l'on doit le volume *Séduire par les mots* (PUM, 2001).

La collaboration des PUM à un tel document pédagogique est une première, selon Bernard Morin. Sous le titre *Publicité à la carte : pour un choix stratégique des médias publicitaires*, le livre de 428 pages a sa vie propre en dehors du cours et peut très bien servir de guide à tous ceux qui travaillent


dans le secteur du placement publicitaire.

L'équipe de la formation à distance de la FEP a également créé un site Internet sur lequel on trouve toute l'information relative à la production d'un cours à distance

(www.formationadistance.umontreal.ca/production).

Outre Bernard Morin, l'équipe est composée de Cécile Tardif et de Bruno Ronfard, tous deux agents de développement pédagogique.

◆ Daniel Baril



Galerie Elca London
ART INUIT

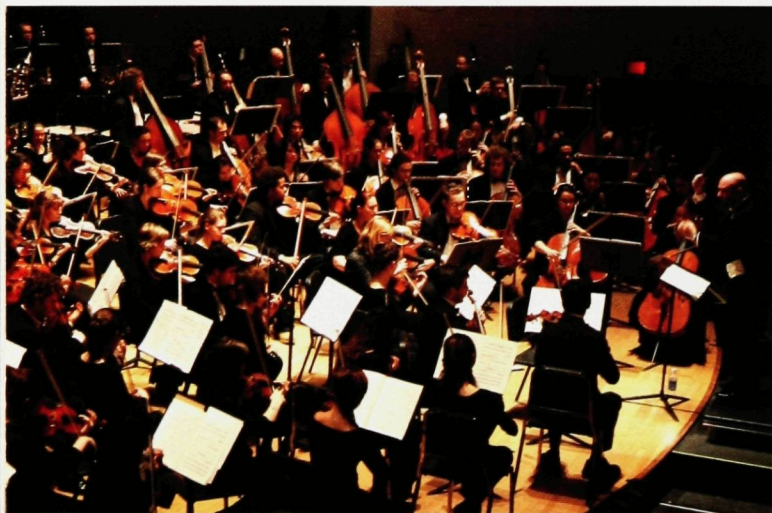
Chefs d'oeuvres inuits

1196, rue Sherbrooke ouest, Montréal (514) 282-1173
www.elcalondon.com

Membre : A.D.A.C.

Les secrets bien gardés de la Faculté de musique

Chaque année, les activités publiques de la Faculté de musique attirent quelque 100 000 personnes.



À l'âge de quatre ans, Jacques Boucher a vu entrer dans la maison familiale de Saint-Pascal de Kamouraska un groupe de violoneux venus célébrer la nouvelle année. Dès les premières mesures, il a voulu aller chercher son meilleur ami, dans la maison voisine, pour qu'il assiste à la fête musicale. « Toute ma vie est là. J'ai toujours aimé faire profiter les autres de ma passion », déclare le doyen de la Faculté de musique.

À son avis, la Faculté de musique excelle sur tous les plans et les multiples activités publiques qui s'y déroulent méritent une meilleure visibilité dans la communauté québécoise. « Nous présentons dans nos trois salles de concert plus de 500 spectacles par année, qui attirent quelque 100 000 personnes. De l'opéra, du jazz, de la percussion, de la musique contemporaine, de la musique baroque, du piano, de la musique de chambre et bien d'autres sont au programme. Il est temps que ce dynamisme soit reconnu à sa juste mesure. »

Figure majeure de la musique au Québec, le nouveau doyen a été réalisateur radiophonique à la Société Radio-Canada (SRC) de 1972 à 1997, où il a assuré la direction des émissions musicales de 1984 à 1987. Puis il a occupé les fonctions de directeur général et artistique des Jeunes-musicales du Canada (JMC) de 1998 à 2002.

« Je considère mon poste actuel comme le troisième grand défi de ma carrière », indique le

doyen en faisant référence à ses années passées à la SRC et aux JMC. Il n'inclut pas dans le compte sa propre activité de musicien. Titulaire depuis 21 ans des orgues de l'église Saint-Jean-Baptiste, à Montréal, il a enregistré une vingtaine de disques. Il donne près de 20 concerts par année, notamment en compagnie de sa femme, la violoniste Anne Robert.

JEAN CHRÉTIEN AU TROMBONE ?

Même si M. Boucher a reçu une formation universitaire en bonne et due forme dans les années 70, il n'a pas fait carrière dans le milieu de l'enseignement. « Je me suis toujours senti en filiation directe avec les professeurs et les étudiants de la Faculté de musique de l'Université de Montréal, précise-t-il. J'ai toujours reconnu la qualité de la formation offerte ici. Quand j'étais à Radio-Canada et que j'embauchais des chercheurs, 9 sur 10 venaient de cette faculté. »

Le doyen entend laisser sa marque comme celui qui aura fait rayonner la Faculté, à une époque où la visibilité sur la scène publique est un facteur de réussite. Dès le début de son mandat, il s'est fixé comme objectif de rencontrer au moins une fois par mois un acteur clé du milieu politique ou du monde des affaires afin de le sensibiliser aux besoins d'une faculté de musique. Son agenda n'a pas tardé à se remplir. « J'en suis bien au-delà de mes prévisions », si-



LE BEAVER CLUB. QUAND LA GOURMANDISE DEVIENT UNE VERTU.

Découvrez une légende et savourez la cuisine plusieurs fois primée du célèbre Beaver Club, reconnu comme l'une des toutes premières tables au pays. Goûtez aux meilleurs produits régionaux mis en vedette dans la carte saisonnière du Chef.



Fairmont
LE REINE ELIZABETH
MONTRÉAL

900, boul. René-Lévesque Ouest, Montréal

Réservations (514) 861-3511

PLUS DE 500 SPECTACLES SONT PRÉSENTÉS
CHAQUE ANNÉE À LA FACULTÉ DE MUSIQUE.
TOUS LES GENRES SONT AU PROGRAMME :
MUSIQUE DE CHAMBRE, OPÉRA, JAZZ, MUSIQUE
CONTEMPORAINE, ETC.



gnalait-il trois mois après son entrée en fonction. Il se réjouit d'avoir vu l'ancien premier ministre du Québec Bernard Landry assister au plus récent concert de l'Orchestre de l'Université de Montréal. Quant à l'ex-premier ministre du Canada Jean Chrétien, il est venu en compagnie de sa femme à un concert de jazz en novembre dernier. M. Chrétien était si enthousiaste à la fin du concert que, après avoir félicité un à un tous les étudiants qui avaient donné le spectacle, il a dit qu'il ressortirait son trombone à coulisse du placard...

SOUTENIR LE FINANCEMENT DE LA CULTURE

« Les gens de l'industrie n'en font pas assez pour le financement de la culture », mentionne le doyen Boucher, qui souhaite voir les choses changer dans un avenir prochain. Il est conscient d'entamer son mandat à un moment où les temps sont durs pour les universités québécoises en ce qui concerne leur financement. « Raison de plus pour faire preuve d'une plus grande créativité », lance-t-il.

Au mois de décembre, le don posthume d'un piano Steinway à la Faculté par Denis Regnaud a révélé le style de gestion du nouveau doyen. Plutôt que de simplement apposer sur l'instrument une plaque portant le nom du donateur, on a créé un fonds Denis-Regnaud qui attribuera annuellement des bourses aux étudiants en musique pour le clavier (piano, clavecin, orgue). Pour inciter les donateurs éventuels à participer à la capitalisation du Fonds, le doyen a signé 554 lettres personnalisées adressées aux gens qui ont côtoyé le donateur. « On veut amasser 10 000 \$ par année pour ce fonds. On y arrivera! »

La Faculté de musique, ce sont 700 étudiants et 42 professeurs. S'y ajoutent une centaine de chargés de cours et une quarantaine d'accompagnateurs. Ces gens ont en commun la passion de la musique et le souci de la qualité, fait remarquer M. Boucher. « Il faut cesser d'être humble. »

Dans ses rêves, il imagine que les grands ensembles de la Faculté partent en tournée. « Et j'espère me débarrasser de mes fantômes... en les réalisant », conclut-il en riant. ♦

Mathieu-Robert Sauvé

OGILVY
1307, rue Sainte-Catherine Ouest,
2^e étage, Montréal (514) 842-7711

RRIANI

Les plus **bas PRIX** garantis!

Jusqu'à

87%

de rabais sur le prix en kiosque

Service d'abonnements **aux diplômés**

Les Diplômés

Université **de Montréal**

Abonnements à **tarifs spéciaux** à vos **journaux et magazines préférés**



N Nouveaux titres disponibles cette année!

Journaux

La Presse	52 sem/7 jrs
Le Devoir	52 sem/6 jrs
Le Droit	56 sem/6 jrs
Le Journal de Montréal	52 sem/7 jrs
Le Journal de Québec	52 sem/7 jrs
le Soleil	52 sem/7 jrs
National Post*	26 sem/6 jrs
The Gazette (Montréal & banlieues)	26 sem/7 jrs
The Globe and Mail	15 sem/6 jrs
The Ottawa Sun	30 sem/7 jrs

Les abonnés au National Post pour une durée de 26 semaines ou plus recevront gratuitement une carte cadeau de 35\$ (taxes incluses) de Petro-Canada

Nouvelles & Actualités

Courrier International	26 nos
Actualité (avec renouvellement automatique)	22 nos
Le Monde Diplomatique	12 nos (11 an)
L'Express	13 nos
Protegez-Vous (avec version Internet)	15 nos
Relations	8 nos (11 an)
Time	20 nos

Affaires + Finance + Informatique

Affaires Plus (A+)	12 nos (11 an)
Cote 100 (titre financier)	12 nos (11 an)
Entreprendre	10 nos
Infopresse	12 nos (11 an)
Les Affaires & A+	136 nos (12 ans)
Business Week	51 nos (11 an)
Fortune	25 nos
Macworld	12 nos (11 an)
PC Magazine	22 nos (11 an)
PC World	12 nos (11 an)
Wired	12 nos (11 an)

Autos + Motos

F1 Racing	12 nos (11 an)
Moto Journal	10 nos (11 an)
Pole Position	8 nos (11 an)
Car and Driver	12 nos (11 an)
Cycle World	12 nos (11 an)
Four Wheeler	12 nos (11 an)
Motor Trend	12 nos (11 an)
Road & Track	12 nos (11 an)

Famille + Adolescents + Enfants

Coool!	12 nos (11 an)
DLire	12 nos (11 an)
Enfants Québec	12 nos (11 an)
Filles : Clin d'œil	10 nos (11 an)
Full File	12 nos (11 an)
I Love English	10 nos (11 an)
Images Doc	12 nos (11 an)
J'Aime Lire	10 nos (11 an)
Julie	12 nos (11 an)
Le Petit Reporteur	8 nos (11 an)
Les Belles Histories	12 nos (11 an)
Les Débrouillards	10 nos (11 an)
Les Explorateurs	12 nos (11 an)
Lolite	12 nos (11 an)
Manon	12 nos (11 an)
Parents (France)	12 nos (11 an)
Petites Mains	6 nos (11 an)
Pomme d'Api	10 nos (11 an)
Popi	12 nos (11 an)
Wakou	12 nos (11 an)
Wapiti	12 nos (11 an)
Youpi	12 nos (11 an)

Maison + Décoration + Jardinage

Décoration Chez Soi	10 nos (11 an)
La Maison du 21 ^{ème} Siècle	8 nos (12 ans)
L'Architecture d'Aujourd'hui	6 nos (11 an)
Les Idées de ma Maison	10 nos (11 an)
Plans de Maison du Québec	8 nos (12 ans)
Renovation Bricolage	9 nos (11 an)
Technique et Architecture	6 nos (11 an)
Architectural Digest	12 nos (11 an)
Architectural Record	12 nos (11 an)
Better Homes & Gardens	24 nos (12 ans)
Canadian Home Workshop	9 nos (11 an)
Country Home	10 nos (11 an)
Elle Decor	10 nos (11 an)
Style at Home	11 nos (11 an)
Wood	7 nos (11 an)

(Autres titres disponibles dans la section des Super économies)

Votre bas prix

185,12 \$	324,49 \$
197,46 \$	343,20 \$
19,88 \$	308,00 \$
164,32 \$	313,56 \$
169,00 \$	299,00 \$
289,99 \$	299,00 \$
59,94 \$	169,52 \$
92,12 \$	167,44 \$
93,62 \$	99,55 \$
54,60 \$	87,30 \$

Votre bas prix

105,00 \$	143,00 \$
35,00 \$	108,90 \$
59,00 \$	66,00 \$
39,95 \$	58,50 \$
44,06 \$	69,15 \$
24,95 \$	39,60 \$
19,96 \$	99,00 \$

Votre bas prix

17,34 \$	45,00 \$
129,95 \$	ND
24,95 \$	59,50 \$
69,95 \$	169,38 \$
74,95 \$	329,60 \$
47,02 \$	354,45 \$
25,95 \$	39,50 \$
35,49 \$	95,88 \$
44,97 \$	175,78 \$
28,95 \$	95,88 \$
28,86 \$	71,88 \$

Votre bas prix

69,00 \$	117,00 \$
17,34 \$	59,50 \$
22,95 \$	39,12 \$
19,95 \$	59,88 \$
18,50 \$	59,88 \$
19,95 \$	83,88 \$
24,95 \$	59,88 \$
20,97 \$	59,88 \$

Votre bas prix

23,99 \$	51,00 \$
46,95 \$	95,40 \$
15,95 \$	47,40 \$
19,95 \$	42,50 \$
27,95 \$	47,40 \$
44,95 \$	79,50 \$
44,95 \$	90,00 \$
36,95 \$	79,50 \$
69,00 \$	93,00 \$
19,95 \$	23,60 \$
49,95 \$	120,00 \$
35,95 \$	53,40 \$
26,95 \$	34,50 \$
69,00 \$	89,40 \$
69,00 \$	95,40 \$
45,00 \$	57,00 \$
32,00 \$	47,70 \$
36,95 \$	59,50 \$
40,95 \$	83,40 \$
69,00 \$	99,60 \$
69,00 \$	99,60 \$
44,95 \$	83,40 \$

Votre bas prix

19,95 \$	49,50 \$
16,95 \$	39,60 \$
149,95 \$	270,00 \$
19,95 \$	49,50 \$
21,99 \$	71,92 \$
23,99 \$	41,31 \$
149,95 \$	270,00 \$
49,49 \$	78,00 \$
54,72 \$	119,40 \$
38,85 \$	59,40 \$
27,95 \$	44,55 \$
24,42 \$	69,50 \$
23,95 \$	55,00 \$
22,95 \$	54,45 \$
45,51 \$	55,65 \$

Science & Nature

Biosphère	5 nos (11 an)
Ca & Espace	12 nos (11 an)
Découvrir	6 nos (11 an)
Géo	12 nos (11 an)
La Recherche	11 nos (11 an)
National Geographic (France)	12 nos (11 an)
Pays de Provence	6 nos (11 an)
Quatre Temps	4 nos (11 an)
Québec Magazine	6 nos (11 an)
Québec Oiseaux	4 nos (11 an)
Québec Science	10 nos (11 an)
Science & Vie	12 nos (11 an)
Terre Sauvage	11 nos (11 an)
Canadian Geographic	6 nos (11 an)
Popular Science	12 nos (11 an)

Sports & Santé

Géo Plein Air	7 nos (11 an)
Sentier Chasse-Pêche	11 nos (11 an)
Vélo Mag	6 nos (11 an)
Fitness	12 nos (11 an)
Skateboarding	12 nos (11 an)
Sports Illustrated	28 nos

Mode & Femme

Adorable	10 nos (11 an)
Châtelaine	14 nos
Elle Québec	12 nos (11 an)
Femme d'Aujourd'hui	8 nos (11 an)
In Style	12 nos (11 an)

Arts + Culture + Divers

7 Jours	52 nos (11 an)
Ca m'intéresse	12 nos (11 an)
Connaissance des Arts	9 nos
Délire	12 nos (2 ans)
Dernière Heure	52 nos (11 an)
Entre Les Lignes	4 nos (11 an)
Le Bel Âge	11 nos (11 an)
Le Bulletin des Agriculteurs	12 nos (11 an)
Le Lundi	26 nos
Mait'Blanche	4 nos (11 an)
Paris Match	26 nos
Photo Sélection	6 nos (11 an)
Première (France)	12 nos (11 an)
Psychologies	11 nos (11 an)
Québec Audio Vidéo	6 nos (11 an)
Reflet de Société	6 nos (11 an)
Safari	6 nos
Spirale	6 nos (11 an)
Star Inc.	12 nos (11 an)
Tout Simplement Clodine	6 nos (11 an)
TV Hebdo	52 nos (11 an)
Vue des Arts	4 nos (11 an)
Rolling Stone	26 nos (11 an)
Scrapbooks ETC	8 nos (11 an)
US Weekly Magazine	52 nos (11 an)

SUPER ÉCONOMIES -15\$ ou moins

Le Monde de l'Auto	6 nos (11 an)	11,50 \$	35,70 \$
Automag	6 nos (11 an)	11,95 \$	35,70 \$
Madame	12 nos	12,00 \$	29,88 \$
HomeMakers	12 nos	12,00 \$	29,88 \$
Travel + Leisure-Golf	7 nos (11 an)	12,00 \$	38,50 \$
Québec Inc.	6 nos (11 an)	12,50 \$	17,70 \$
Elle Canada	12 nos (11 an)	12,50 \$	47,40 \$
Le Monde du VTT	6 nos (11 an)	13,04 \$	35,70 \$
ATV Trail Rider	6 nos (11 an)	13,04 \$	29,94 \$
Harrowsmith Country Life	6 nos (11 an)	13,87 \$	29,70 \$
Striv	6 nos (11 an)	13,90 \$	29,70 \$
Parents (EU)	12 nos (11 an)	13,96 \$	54,00 \$
Ciel Variable	4 nos (11 an)	14,95 \$	28,00 \$
Clin d'œil	12 nos (11 an)	14,95 \$	52,20 \$
Femme Plus	12 nos (11 an)	14,95 \$	21,00 \$
MotoMag	6 nos (11 an)	14,95 \$	35,70 \$
Québec Tuning	6 nos (11 an)	14,95 \$	35,70 \$
Mot'Chalet	6 nos (11 an)	15,00 \$	27,00 \$
Commerce	12 nos (11 an)	15,00 \$	51,00 \$
Decormag	10 nos (11 an)	15,00 \$	42,50 \$
Flours, Plantes et Jardins	7 nos (11 an)	15,00 \$	27,65 \$



Pour une description complète des publications, consultez notre site Web transactionnel à : **Rabais campus.com**

Les plus bas **prix** garantis!
Près de **200** titres disponibles!

Épargnez encore plus!

Prenez un deuxième abonnement, ou une deuxième année du même magazine, et déduisez **3\$** du coût total de vos abonnements. Prenez **4** abonnements ou plus, et déduisez **8\$**

Vous cherchez un cadeau apprécié et qui durera toute l'année?
Visitez notre section idées cadeaux à **Rabaiscampus.com**

Offre une durée limitée. Taxes en sus. Certaines conditions peuvent s'appliquer. Les prix de la disponibilité des produits peuvent changer sans préavis. (Version 01/2007)

Nos diplômés dans le monde

Plusieurs activités ont été organisées l'automne dernier pour réunir les diplômés de l'UdeM résidant en France, en Suisse et au Maroc.



PARIS - Le 7 décembre dernier, invités par Wilfrid Lican, délégué général du Québec à Paris et diplômé de l'UdeM, plus d'une centaine de diplômés de l'UdeM, de l'École des hautes études commerciales et de l'École polytechnique se sont retrouvés à la résidence du délégué général. Le recteur Luc Vinet, le directeur de HEC Montréal, Michel Patry, et le directeur général de Polytechnique, Robert Papineau, s'étaient déplacés pour l'occasion. Au cours de son allocution, le recteur a souhaité que la rencontre devienne une habitude annuelle. « Les diplômés, a-t-il dit, sont le gage de relations continues et suivies entre l'Université et le monde. »

GENÈVE - Des diplômés de l'UdeM en Suisse ont fait connaissance avec le recteur Luc Vinet au cours d'une soirée qui s'est déroulée dans un restaurant de Genève le 5 décembre dernier. Tous nos diplômés en Suisse sont invités à communiquer avec Lisanne Losier, responsable de notre regroupement à Genève : lisanne.losier@unctad.org.



RABAT - À l'occasion du salon des études tenu par l'UdeM au Maroc du 9 au 11 novembre 2006, plus de 70 diplômés se sont retrouvés à Rabat et à Casablanca. Le conseiller du roi Mohamed VI, Hassan Aourid, a reçu la délégation de l'UdeM et de l'École polytechnique au cours d'un diner champêtre. Diane de Champlain, directrice générale de l'Association des diplômés de Polytechnique (à l'avant-plan, à gauche), est ici entourée de quelques diplômés et de Bilkis Vissandjée, professeure titulaire à la Faculté des sciences infirmières (à sa droite).

MARSEILLE - Le 6 décembre dernier, des diplômés de la région de Marseille ont été accueillis au musée Cantini à l'occasion de la visite guidée d'une exposition consacrée à Jean-Paul Riopelle. On les voit ici devant la toile Composition, que l'Université de Montréal a prêtée au musée. Les diplômés de la région Provence-Alpes-Côte d'Azur sont invités à resserrer les liens avec leur alma mater en communiquant avec Émilie Devienne : contact@emilie-devienne.com.



Conférences de Louise Masson Laval

Le 21 septembre dernier, 450 personnes ont assisté au second volet des conférences de Louise Masson, intitulé « Recevoir et être reçu dans la vie sociale ». L'activité avait lieu au théâtre Marcellin-Champagnat du collège Laval.



Saint-Hyacinthe

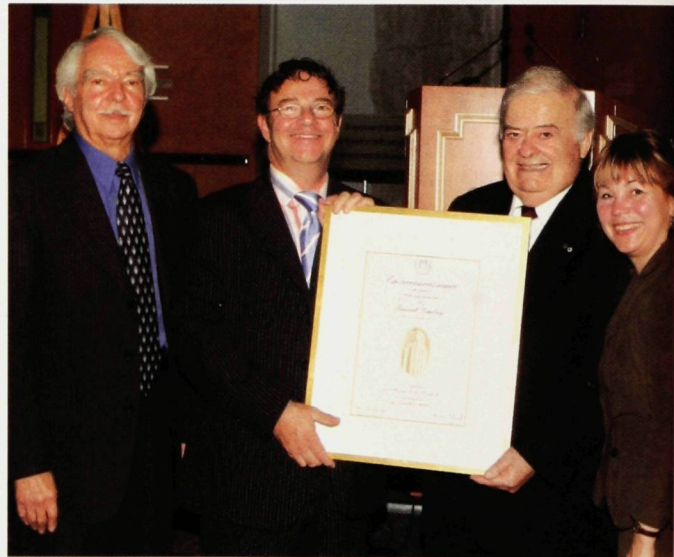
Quelques jours plus tard, soit le 27 septembre, 230 autres personnes venaient entendre cette même conférence au Centre des arts Juliette-Lassonde, à Saint-Hyacinthe.

Rappelons que ce second volet des conférences de M^{me} Masson a été donné huit fois déjà et que près de 2000 personnes l'ont suivi.

Hommage au père Fernand Lindsay

Le 3 octobre dernier, plus de 130 personnes se sont rassemblées dans le foyer du Centre culturel de Joliette pour rendre hommage au père Fernand Lindsay, diplômé en études médiévales de l'Université de Montréal (1956).

Dans leurs discours de présentation, M^e Dominique Ratelle et M^e Gilles Legault ont rappelé la prolifique carrière du père Lindsay dans l'enseignement, mais aussi sa contribution exceptionnelle au domaine musical. En fait, depuis plus de 40 ans, le père Lindsay a mis tout en œuvre pour faire de Joliette une capitale musicale reconnue. Pour parvenir à ce résultat, il donnera un coup de pouce à certains organismes musicaux déjà existants et n'hésitera pas à en fonder de nouveaux. Pour bien mesurer son engagement, mentionnons principalement les suivants : le festival-concours de musique de Lanaudière, le camp musical de Lanaudière, le Centre culturel de Joliette, l'école de musique du Centre culturel, les Chanteurs de la Place-Bourge, la galerie d'art du Centre culturel, l'Opus 130.



Dans l'ordre habituel, nous reconnaissons Gilles Legault, Dominique Ratelle, Fernand Lindsay et Monique Lasalle.

Mais sa réalisation la plus connue est peut-être le Festival international de Lanaudière, dont il est un des fondateurs. La manifestation, qui en est à sa 30^e année, est solidement ancrée dans le circuit estival québécois et rayonne internationalement.

Prenant la parole à son tour, le père Lindsay a fait un parallèle intéressant et très touchant entre la musique et la vie spirituelle. Toutes les personnes présentes ont apprécié la profondeur et l'originalité de son témoignage.

CONDITIONNEMENT PHYSIQUE

Énergie Cardio

Plus de 70 centres au Québec
www.energiecardio.com

1 877-ENERGIE

Robert Poupart honoré par les diplômés de l'Estrie



Dans l'ordre habituel, nous retrouvons Charles Châteauvert, présentateur ; Gilles Legault, vice-président aux activités socioculturelles et régionales ; Robert Poupart ; Guy Berthiaume, vice-recteur au développement et aux relations avec les diplômés ; et Robert Chevrier, président du comité de l'Estrie.

Une trentaine de personnes ont participé, le 3 novembre dernier, à la 18^e soirée estrienne de reconnaissance, qui a eu lieu à La toque rouge de Sherbrooke. À cette occasion, les membres du comité de l'Estrie ont rendu hommage au D^r Robert Poupart (philosophie 1967, psychologie 1968 et 1974), actuellement principal et vice-chancelier de l'Université Bishop's.

Leader audacieux, homme visionnaire et pédagogue spécialisé en recherche appliquée, Robert Poupart possède plus de 25 ans d'expérience, un réseau de relations aux échelons national et international, de même qu'une expertise en création d'entreprises. Comme consultant, écrivain et conférencier, sa feuille de route est impressionnante. Il possède aussi de vastes connaissances en comportement organisationnel, gestion et alliances stratégiques.

Rappelons que cette soirée a été rendue possible grâce au travail des membres du comité de l'Estrie.

Soirée au Théâtre de Quat'sous

Le 10 novembre dernier, plus de 150 personnes ont assisté à la présentation de la pièce de Philip Ridley *Vincent River*. Rappelons que ce texte a été traduit par Maryse Warda (études anglaises 1984).



Danielle Proulx et Renaud Lacelle-Bourdon se donnaient la réplique dans cette pièce moderne mise en scène par Robert Bellefeuille.

Merci au commanditaire de ces activités :

TD Meloche Monnex
Assurance pour professionnels et diplômés

Les beaux détours
CIRCUITS CULTURELS

1987-2007
20 ans
une
fête!

- De grandes expositions aux MUSÉES D'OTTAWA ET QUÉBEC
- Le concert inaugural du FESTIVAL DE LANAUDIÈRE
- Deux concerts au FESTIVAL D'OPÉRA DE GLIMMERGLASS
- L'histoire, la musique et les arts de BRATISLAVA, VIENNE, PRAGUE...

—
(514) 352-3621
www.lesbeauxdetours.com
En collaboration avec Club Voyages Rosemont

tant de belles choses à voir

LUC DOYLE
lunetterie

J. LINDBERGB
lucdoyle.com

Cowansville 450.263.1162	Montréal 514.933.3035	Laval 450.665.8555
Ville Mont-Royal 514.345.0606	Mascouche 450.474.2463	Verdun 514.766.0123
Valleyfield 450.371.3332	Terrebonne 450.492.2212	

Voyage culturel à Saint-Hyacinthe



Une vingtaine de personnes ont participé à un voyage culturel à Saint-Hyacinthe le 13 septembre dernier. Ce voyage était organisé par Francine Sarrasin (bachelière en musique de l'Université de Montréal et docteure en histoire de l'art), directrice de la compagnie de circuits culturels *Les beaux détours inc.*

Les participants ont pu apprécier le tour commenté de la ville, la visite du musée du centre Élisabeth-Bergeron, la visite de la cathédrale, le concert d'orgue, sans oublier le déjeuner au restaurant *Le parvis*.

Des nouvelles de théologie

Rappelons que l'Association des diplômées et diplômés en théologie et en sciences des religions de l'Université de Montréal (ADDTSRUM) regroupe tous les diplômés de ces disciplines de notre établissement. Par les activités qu'il organise et la publication du bulletin *Dans le trafic*, ce regroupement se veut un véritable lieu de dialogue, d'échanges et de mise en chantier des réponses communes et théologiques aux problèmes religieux de l'être humain d'aujourd'hui. Les membres du conseil de cette association sont :

Mwinda Lezoka (théologie 2005), président ;
Hélène Regnier (théologie 1983), vice-présidente ;
Michelle Labelle (FEP 1997 et théologie 2000-2006),
 secrétaire ;
Leontes Béry (théologie 2001 et 2003), trésorier ;
Thérèse Caya-Thibodeau (théologie 2001), conseillère.

Vous pouvez joindre le président de l'Association à l'adresse Mlezoka@videotron.ca ou addtsrum@umontreal.ca ou encore par téléphone, au 514 334-4449.

Conférence sur le *Da Vinci code*

Plus de 500 personnes ont assisté, le 13 octobre dernier, à une conférence sur le *Da Vinci code* donnée par Pietro Boglioni, professeur titulaire au Département d'histoire de l'Université de Montréal.

Avec rigueur et humour, le professeur Boglioni a habilement fait ressortir les hypothèses et les procédés utilisés par Dan Brown pour écrire son livre à succès.

D'ailleurs, pour rétablir les faits et répondre aux questions soulevées par ce roman, le professeur Boglioni vient de publier un ouvrage qui s'intitule *Le Da Vinci code, le roman, l'histoire, les questions*.

Rappelons que cette conférence s'inscrivait dans une stratégie destinée à joindre plus particulièrement les plus jeunes diplômés, soit ceux des années 2000 à 2006.

Merci à



Assurance pour professionnels et diplômés

pour la commandite de cette conférence.

Concours *C'est dans le sac*

Mélanie Archambault, étudiante en sciences de l'éducation, a gagné un prix de 1250\$ en argent à l'occasion du concours inter-universitaire *C'est dans le sac*, organisé par TD Meloche Monnex.



Dans l'ordre habituel, nous retrouvons Michel Saint-Laurent, secrétaire général de l'Association ; Mélanie Archambault et Marie Cacchione, directrice du marché de l'affinité chez TD Meloche Monnex.

Remerciements au Dr Claude Sergerie

Nous désirons remercier le Dr Claude Sergerie (médecine 1961) pour son exceptionnelle collaboration au succès des retrouvailles qui se sont déroulées en avril 2006 (45^e anniversaire de promotion).

25^e anniversaire de promotion



Dans l'ordre habituel, nous retrouvons, à la première rangée, Guy Berthiaume, vice-recteur au développement et aux relations avec les diplômés, Francine Léger, Sonia Sarfati et Claire Deschamps, présidente de l'Association ; à la deuxième rangée, Fabienne Larouche et Richard Mayrand ; à la troisième rangée, Yvan Guindon, Jacques Nantel, Jean-Marc Fournier, Luc Vinet, recteur de l'Université de Montréal, et Pierre Simonet.

Le 19 novembre dernier, 200 personnes s'étaient donné rendez-vous dans le Grand Salon du Fairmont Le Reine Elizabeth pour souligner le 25^e anniversaire de leur promotion (1981).

L'Association a profité de cette occasion pour souligner la carrière et les réalisations des personnes suivantes :

Jean-Marc Fournier

Droit 1981
Ministre de l'Éducation,
du Loisir et du Sport
Gouvernement du Québec

Yvan Guindon

Chimie 1981
Directeur de laboratoire
à l'Unité de recherche
en chimie
Institut de recherches
cliniques
de Montréal

Fabienne Larouche

Histoire 1981
Productrice et auteure
Productions Aetios

Francine Léger

Médecine 1981
Chef du département
de périnatalité
Hôpital Saint-Luc

Richard Mayrand

Pharmacie 1981
Vice-président à la pharmacie
et aux affaires publiques
Le Groupe Jean-Coutu

Jacques Nantel

HEC 1981
Professeur titulaire
HEC Montréal

Sonia Sarfati

Sciences biologiques 1981
Journaliste
La Presse

Pierre Simonet

Optométrie 1981
Vice-provost et vice-recteur
à la planification
Université de Montréal

Merci à toutes les personnes diplômées de 1981 qui ont collaboré au succès de cette rencontre.

Serge Bélair,
linguistique et traduction
Pierre Bienvenu, *droit*
Nicole Cardinal,
anthropologie

Ginette Cartier, *histoire*
Claude Colpron, *pharmacie*
Suzie Gagné, *kinésiologie*
Diane Galarneau,
sciences économiques

Josée S. Lafond,
sciences biologiques
Claude Paul-Hus, *HEC*
Michel St-Amour, *informatique*
Michel Zummo, *médecine*

L'an prochain, ce sera au tour des diplômés de 1982 de célébrer le 25^e anniversaire de leur promotion. Aussi, si vous désirez contribuer au succès de ces retrouvailles, communiquez avec l'Association au 514 343-6230.

Merci aussi à nos principaux commanditaires :

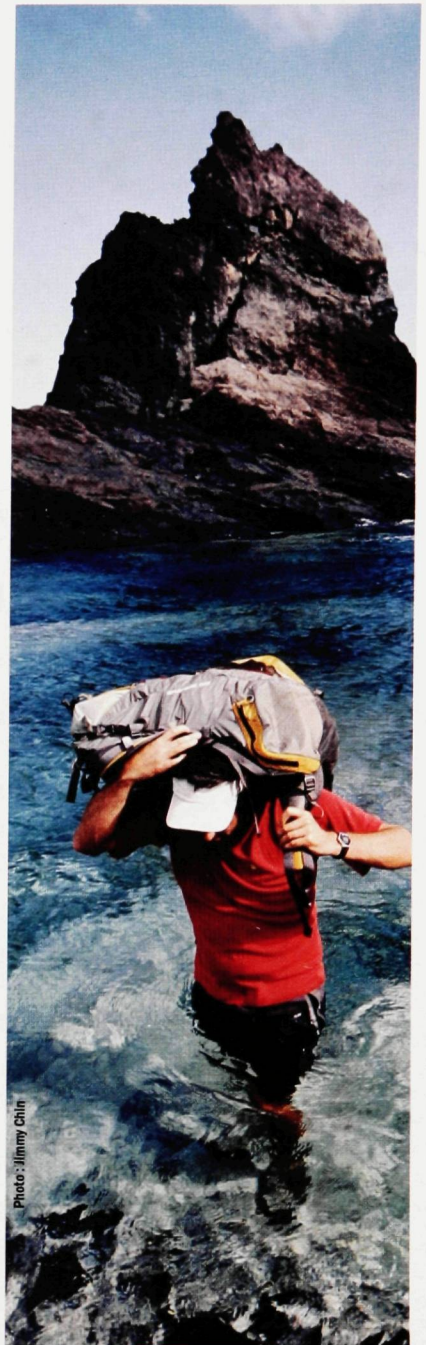
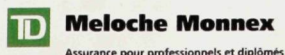
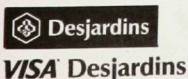


Photo - Jimmy Chin



La boutique
THE NORTH FACE
par Altitude

4932, rue Sherbrooke ouest
(Métro Vendôme) • 489-1517

Association des diplômés de l'Université de Montréal

Membres du conseil d'administration 2006-2007

Présidente du conseil
Claire Deschamps

Chimie 1979
Médecine dentaire 1984
Dentiste
Clinique dentaire Deschamps



Président
de l'Association
Albert Dumortier

HEC 1976
Associé
KPMG



Premier vice-président et vice-président
aux activités honorifiques

Louis Bernatchez

Mathématiques 1995
Directeur
Morneau, Sobeco



Vice-présidente
aux communications
Danielle Dansereau

Linguistique et
traduction 1978 et 1980
FEP 1985



Vice-président aux finances
Michel Cyr

Polytechnique 1975, HEC 1986
Vice-président
Développement et construction
SITQ Immobilier



Vice-président
aux activités
socioculturelles et régionales
Gilles Legault

Droit 1954
Avocat



Vice-président
aux services aux membres
Yvan Cliche

Science politique 1983 et 1987
Conseiller aux affaires publiques
Hydro-Québec



Administrateur
François P. Granger

Polytechnique 1982
FES 1982
Conseiller
scientifique



Administratrice
Antonine Boily-Bousquet

Sciences de l'éducation 1972
Administration scolaire 1975, HEC 1985
Professeure
Commission scolaire de Laval



Administratrice
Suzanne Lavallée

Ergothérapie 1982
Commissaire
aux plaintes
CHU Sainte-Justine



Administratrice
Ann Bigué

Droit 1974
Associée
McCarthy, Tétrault



Administratrice
Marie-Hélène Gagné

Réadaptation 2002
Conseillère en réadaptation
Great West



Administratrice
Dominique Vassart

Droit 2003
Avocate
Service de titres
FCT



Administrateur
Guy Berthiaume

Vice-recteur au
développement et aux
relations avec les diplômés
Université de Montréal



Secrétaire
général
**Michel
Saint-Laurent**

Science politique 1978
FEP 1990



Assemblée générale de l'Association des diplômés de l'Université de Montréal

Le président de l'Association, Albert Dumortier, me prie de convoquer tous les membres à la 71^e assemblée générale de la corporation.

Cette importante réunion se tiendra le mercredi 28 novembre 2007, à 17 h 30, au salon Elizabeth du club Mount Stephen, situé au 1440, rue Drummond, à Montréal.

Les points suivants sont à l'ordre du jour :

- élection des six administrateurs pour le mandat 2007-2009 ;
 - dépôt des rapports d'activité et financier ;
 - nomination des vérificateurs pour l'exercice financier se terminant le 31 mai 2007 ;
 - toute autre question qui pourrait régulièrement être soumise à l'assemblée.
- Après la réunion, un cocktail sera servi.

Note : L'éthique vestimentaire du club Mount Stephen commande le port de la cravate et du veston pour les hommes. Pour les femmes, une tenue de décorum équivalente est obligatoire.

Michel Saint-Laurent, secrétaire général

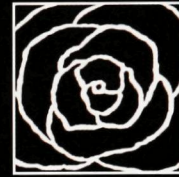
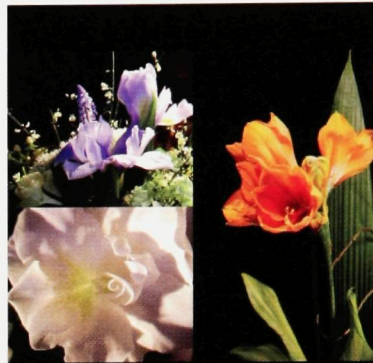
Élections au conseil Mises en candidature

Les personnes diplômées désireuses de poser leur candidature à l'un des six postes d'administrateurs vacants au prochain conseil d'administration de l'Association doivent en informer le comité des mises en candidature avant le 26 octobre 2007, à 16 h, en remplissant un bulletin qu'elles peuvent se procurer en composant le 514 343-6230.-

Calendrier des activités

- 30 avril 2007** : Souper de retrouvailles à Toronto
- 8 mai 2007** : Conférence sur l'Expo 1967
- 15 mai 2007** : Gala annuel de l'Ordre du mérite
- 6 juin 2007** : 50^e et 55^e anniversaires de promotion
- 14 juin 2007** : Rencontre du Club des diplômés séniors
- 20 juin 2007** : Visite de l'exposition Renoir
au Musée des beaux-arts du Canada (Ottawa)

Pour plus d'information sur ces activités, consultez le site Web de l'Association :
www.diplomes.umontreal.ca



MARIE VERMETTE inc.
Fleurs, plantes et objets choisis

801, avenue Laurier est, Montréal
Téléphone 514.272.2225
Sans frais 1.877.272.2226



www.marievermette.com
LIVRAISON



Changement d'adresse et bulletin électronique

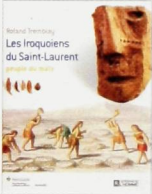
Si vous déménagez et souhaitez continuer à recevoir la revue *Les diplômés*, faites-nous parvenir votre nouvelle adresse à diplomes@umontreal.ca. Vous pouvez aussi utiliser cette adresse pour nous faire connaître votre courriel et ainsi recevoir, quelques fois par année, le bulletin électronique de l'Association. Prière de préciser votre année de promotion et de nous indiquer la faculté, l'école ou le département d'où vous êtes diplômé.

entre guillemets



20 chansons faciles de Félix Leclerc et 20 chansons faciles de Gilles Vigneault

Camil Adam
musique 1973, 1975
Éditions Reprises, 2005 et 2006
Respectivement 61 et 68 pages,
14,95 \$ chacun.
En vente chez Archambault
Musique et dans tous les maga-
sins de musique au Québec.



Bonheur Tatol

François Barcelo
arts et sciences 1960
XYZ éditeur, 2006
312 pages, 26 \$



Les nouveaux journalistes : le guide

Entre précarité et indépendance
Christiane Dupont
science politique 1978
Pascal Lapointe
Les Presses de l'Université Laval,
2006
366 pages, 32 \$

L'apprentissage

Madeleine Ouellette-
Michalska
lettres 1968
XYZ éditeur, 2006
138 pages, 21 \$

Jouer avec les mots en compagnie de Félix (9 à 12 ans) / J'apprends en jouant avec Félix (4 à 6 ans)

Nancy Gagné
sciences de l'éducation 1991
orthopédagogie 1992
Éditions Trapèze inc., 2006
Respectivement 144 pages et
136 pages, 9,95 \$ chacun.

Je lis et je joue avec Félix / Les petits jeux de français de Félix / Mots-mystères et labyrinthes de Félix 1

Nancy Gagné
sciences de l'éducation 1991
orthopédagogie 1992
Éditions Trapèze inc., 2006
48 pages, 5,95 \$ chacun.
6 à 8 ans pour les deux premiers
et 7 à 12 ans pour le dernier.

Culture et mort volontaire : le suicide à travers les pays et les âges

Éric Volant
théologie 1971, 1972, 1975
Éditions Liber, 2006
410 pages, 28 \$

Qu'est-ce qu'un livre? De la page blanche à l'achevé d'imprimer

Madeleine Sauvé
théologie 1957, 1962
Fides, 2006
336 pages, 24,95 \$

La philosophie du Petit Prince ou le retour à l'essentiel

Paul Meunier
théologie 1981, 1988
sciences de l'éducation 1985
Éditions Carte blanche, 2006
294 pages, 24,95 \$

Les Iroquoiens du Saint-Laurent : peuple du maïs

Roland Tremblay
anthropologie 1990, 2002
Les Éditions de l'Homme, 2006
144 pages, 36,95 \$

La beauté des petites bêtes que personne n'aime

Line Mc Murray
études françaises 1975, 1976,
1981
Éditions Liber, 2006
132 pages, 18 \$

Pratiques et apprentissage de l'écrit dans les sociétés éducatives

Sylvain Bourdon
(sous la direction de)
sciences de l'éducation 1995
Rachel Bélisle
(sous la direction de)
Les Presses de l'Université Laval,
2006
256 pages, 30 \$

Médecins et patriotes 1837-1838

Marcel J. Rheault
médecine 1958
histoire 2001
Georges Aubin
Les Éditions du Septentrion, 2006
354 pages, 29,95 \$

Le fleuve

Georges Abou-Hsab
philosophie 1992, 1995
Lancôt éditeur, 2006
49 pages, 14,95 \$

Maraya al Waqt

Georges Abou-Hsab
philosophie 1992, 1995
Dar Al Jadid, 2007
80 pages, 15 \$
Recueil de poèmes en langue
arabe.

Secured Transactions in Intellectual Property : Software as Collateral

Kiriakoula Hatzikiriakos
droit 1997
LexisNexis Canada, 2006
384 pages, 90 \$

Séances de signatures

Michèle Laframboise
géographie 1984, 1987
École polytechnique 1995
Éditions Fichtrel, 2006
48 pages, 14,95 \$

Découvrir la langue par la magie des contes

Mireille Baulu-MacWillie
philosophie 1962, 1965
éducation comparée 1982
Barbara LeBlanc
Chenelière/Éducation, 2006
136 pages, 34,95 \$

Initiation au développement international : la vente de services

Le monde des affaires
Yvan Cliche
science politique 1983, 1987
Fondation littéraire Fleur de lys,
2006
130 pages, 24,95 \$

Au jour le jour

Donald Alarie
lettres 1971
XYZ éditeur, 2006
120 pages, 20 \$

André Malraux ou la lutte avec l'ange

Claude Cardinal
droit 1974
théologie 1997
Novalis, 2006
129 pages, 21,95 \$

Le Da Vinci Code. Le roman. L'histoire. Les questions.

Pietro Boglioni
études médiévales 1965
Médiaspaul, 2006
200 pages, 18,95 \$

TRÉSORS
DU MUSÉE STEWART
UN PONT VERS L'HISTOIRE

Info : (514) 861-6701
www.stewart-museum.org
Stationnement (P7)

Le Fort, Île Sainte-Hélène, Parc Jean-Drapeau
20 mai - 9 octobre : tous les jours, de 10 h à 17 h
Hors saison : 10 h à 17 h, fermé les mardis

Exploring Montreal with Kids

John Symon
géographie 1987, 1991
Vivva City/Price-Patterson, 2006
220 pages, 19,95 \$

F.O.C.U.S. Méthodologie d'intervention et activités d'autorégulation pour enfants aux prises avec le TDAH (trouble déficitaire de l'attention avec hyperactivité)

René Lalleur
psychoéducation 1989
Les Éditions CEC, 2006
51 pages, 44,95 \$

Apprendre à enseigner : une identité professionnelle à développer

Marie-Claude Riopel
sciences de l'éducation 1989
psychopédagogie et andragogie
1994, 2003
Les Presses de l'Université Laval,
2006
232 pages, 28 \$

Un CD en gymnastique holistique

Louise Lapointe
physiothérapie 1974
3 séances de 20 minutes
2006, 18 \$
Communiquez avec l'auteure
au 514 387-4455.

FESTIVALS, Rachel Laurin

Marc Bourdeau
musique 1986
Atma Classique, 2005
23 titres, 21,98 \$
Œuvres de musique de chambre
de la compositrice québécoise
Rachel Laurin.
En vente chez les principaux dis-
quaires du Québec et du Canada.

Collection Relaxation pour les tout-petits (volumes 1, 2, 3 et 4)

Nadia Bazinet
études françaises 1991
enseignement 1992
rédaction 1998
NADIMADI, 2006
CD, 17,99 \$ chacun

Prodige de la main

Simon Richer
médecine 1957
psychiatrie 1961
Éditions Liber, 2006
184 pages, 27 \$

Clafoutine Citrouille / Clafoutine Mais / Clafoutine Pommes

Nadia Bazinet
études françaises 1991
enseignement 1992
rédaction 1998
Les Éditions La Presse, 2006
24 pages, 10,95 \$ chacun

J'ai commencé mon éternité : survivre au déclin de l'autre

Édith Fournier
psychologie 1965, 1965, 1967
Les Éditions de l'Homme, 2007
272 pages, 24,95 \$

1850 Tombeau d'Honoré de Balzac

Stéphane Vachon
études françaises 1980
XYZ éditeur, 2007
664 pages, 50 \$

L'université québécoise : figures, mission, environnements

Pierre Lucier
théologie 1970
Les Presses de l'Université Laval,
2006
192 pages, 25 \$

L'organisation sanitaire en Tunisie sous le protectorat français (1881-1956)

Benoît Gaumer
administration de la santé 1989
sciences humaines appliquées
1997
Les Presses de l'Université Laval,
2006
300 pages, 40 \$

Le chant de l'enclume : portraits d'héritages vivants

Simon Richer
médecine 1957
psychiatrie 1961
Éditions Liber, 2006
150 pages, 18 \$

Clins d'œil sur ma vie suivi de Réponse à «Tout ce que l'homme sait de la femme»

Robert Fournier
optométrie 1946
Ciel et mer, 2006
324 pages, 35 \$ plus les frais
d'envoi
Distribution : 1275, chemin Sainte-
Foy, app. 1482, Québec (Québec),
G1S 4S5; tél.: 418 683-5824.

Cent ans d'optométrie au Québec : un siècle de vision

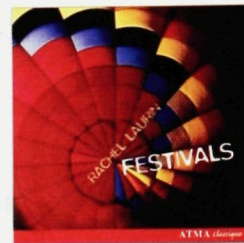
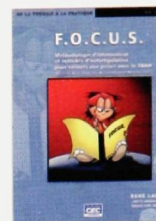
Claude Beaulne
optométrie 1959, 1988
À compte d'auteur, 2006
278 pages

Droit des obligations

Didier Lluellas
Droit 1972
Benoît Moore
Droit 1992
Les Éditions Thémis, 2006
2324 pages, 99 \$

L'ABC de la vidéofluoroscopie

Michel Sanscartier
(sous la direction de)
nutrition 1990
gérontologie 1995
Institut universitaire de
gériatrie de Montréal, 2006
DVD, 141 minutes, 185 \$
Pour commander, communiquez
avec Danièle Chénier au (514)
340-2800, poste 3262, ou à
librairie.iugm@ssss.gouv.qc.ca.



Renaud-Bray

Livres · Musique · Cadeaux · Jeux

26 succursales au Québec

- Brossard
- Drummondville
- Gatineau
- Lévis
- Laval
- Montréal
- Québec
- Sherbrooke
- Sorel
- St-Bruno
- St-Jérôme
- Terrebonne
- Victoriaville

renaud-bray.com

1943 Robert A. Boyd

Polytechnique 1943

s'est vu remettre un prix honorifique par l'Association de l'industrie électrique du Québec en reconnaissance de son apport exceptionnel au développement et au rayonnement de l'industrie électrique québécoise.

1944 Gilles L. Larose

architecture 1944

a reçu la Médaille du mérite 2006 remise par l'Ordre des architectes du Québec. Rappelons que M. Larose exerce sa profession depuis plus de 60 ans.

1950 Guy Boisclair

*médecine dentaire 1950
hygiène 1955*

dentiste à la Direction de santé publique de l'Agence de la santé et des services sociaux de la Mauricie et du Centre-du-Québec, a reçu la médaille de l'Assemblée nationale pour sa contribution dans le domaine des sports. Le Dr Boisclair est très engagé, entre autres, dans le baseball junior à Trois-Rivières.

1952 Bernard Lamarre

Polytechnique 1952

a reçu le Grand Prix d'excellence 2006 remis par l'Ordre des ingénieurs du Québec.

1955 Aurélien Boisvert

droit 1955, 1973

s'est vu décerner le prix Percy-W.-Foy 2006, accompagné d'une bourse, par la Société historique de Montréal pour son ouvrage intitulé *Dollard, ses compagnons et ses alliés selon les textes du 17^e siècle*.

1955 Émile Mallette

HEC 1955

a été élu vice-président aux finances et à la planification stratégique du conseil d'administration d'Aliments Quimet-Cordon bleu inc.

1956 Andrée Lajoie

droit 1956

professeure titulaire à la Faculté de droit de l'Université de Montréal, vient de recevoir la médaille d'or 2006 du Conseil de recherches en sciences humaines du Canada pour ses réalisations en recherche.

1958 Jacques Dansereau

médecine 1958

a exposé 20 sculptures au Musée du Bas-Saint-Laurent à Rivière-du-Loup.



1959 Jacques Drouin

médecine 1959

psychiatrie 1965

vient d'être nommé professeur émérite

en médecine par l'Université de Sherbrooke. Rappelons que le Dr Drouin a travaillé au Département de psychiatrie de cette université pendant 25 ans. Ses nombreuses activités professionnelles ont largement contribué à l'avancement de sa discipline. En 2000, l'Université de Sherbrooke a créé le prix Jacques-Drouin pour souligner sa contribution au domaine de la psychothérapie.

1960 Pierre Audet-Lapointe

médecine 1960

qui a créé la Fondation québécoise du cancer, a reçu la Médaille du mérite (incluant la bourse Banque Nationale de l'excellence) de l'Association des médecins de langue française du Canada.

1962 Michel Proulx

droit 1962

s'est vu remettre le Prix de la justice du Québec pour l'ensemble de sa carrière, notamment pour sa contribution exceptionnelle au droit criminel. Rappelons que Michel Proulx a été juge à la Cour d'appel du Québec pendant 15 ans.

1962 Claude Turmel

théologie 1962, 1964

a reçu le prix d'excellence remis à l'occasion de l'opération Patrimoine architectural de la Ville de Montréal. Rappelons que M. Turmel a été vice-président et secrétaire fondateur de la Fondation du patrimoine religieux du Québec.

1963 Robert Lacroix

sciences économiques 1963,

1965

recteur de l'Université de Montréal de 1998 à 2005, a reçu un doctorat *honoris causa* de l'Université de Western Ontario. Par ailleurs, M. Lacroix a été nommé au conseil d'administration du Groupe Jean-Coutu (PJC) inc.

1963 Bernard Landry

droit 1963

ancien premier ministre du Québec et maintenant conseiller stratégique au cabinet d'avocats Lapointe Rosenstein, a été nommé patriote de l'année 2006-2007 par la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal.

1964 Louise Mailhot

droit 1964

s'est jointe au personnel du cabinet d'avocats Fasken Martineau à titre de conseillère stratégique et d'associée aux groupes de pratique litige et droit du travail. Rappelons que M^e Mailhot a été juge à la Cour supérieure du Québec pendant 6 ans et juge à la Cour d'appel pendant près de 20 ans.

1966 Khalil E. Barsoum

Polytechnique 1966

ancien président d'IBM Canada et ancien membre du Comité mondial de direction d'IBM corporation, a reçu le prix Mérite 2006 de l'Association des diplômés de Polytechnique. Ce prix souligne l'excellence professionnelle, les qualités humaines et la contribution exceptionnelle d'un diplômé de cette école au développement du domaine de l'ingénierie.

1966 Marcel Boyer

sciences économiques 1966,

1968

a été nommé vice-président de l'Institut économique de Montréal. Rappelons que M. Boyer fait partie des auteurs en économie les plus reconnus dans le monde selon le classement REPEC de décembre 2006 et qu'il occupe le premier rang à l'échelle du Québec et le neuvième au Canada dans ce classement.

1967 Yves Lamontagne

médecine 1967

administration de la santé 1979

a été réélu président et directeur général du Collège des médecins du Québec.

1967 Jacques A. Léger

droit 1967

a été nommé juge à la Cour supérieure du Québec pour le district de Montréal.

1967 Michel Vais

arts 1967

a été réélu secrétaire général de l'Association internationale des critiques de théâtre (AICT) au 22^e congrès de l'organisation, tenu en mars 2006 à Turin. Rappelons que M. Vais avait été élu une première fois au congrès de Gdansk (1998), puis réélu à Montréal (2001) et à Bucarest (2003), devenant le secrétaire général ayant exercé le mandat le plus long dans les 50 ans d'histoire de l'AICT.

1968 Yvon-André Lacroix

histoire 1968, 1974

bibliothéconomie 1969, 1983

a été honoré à la collation des grades de la Faculté des arts et des sciences de juin 2006 pour son travail effectué à la bibliothèque de Brossard et à la Grande Bibliothèque.

1968 Rémi Marcoux

HEC 1968

fondateur et président du conseil d'administration de Transcontinental, a été admis au Temple de la renommée de l'industrie de l'impression en Amérique du Nord.





1968 Marc Renaud

sociologie 1968, 1970
s'est vu remettre un doctorat *honoris*

causa par l'Institut national de la recherche scientifique.



1971 Donald Alarie

lettres 1971
a reçu le prix de la création artistique du Conseil des arts

et des lettres du Québec pour la région de Lanaudière. M. Alarie est auteur de romans, de nouvelles et de poèmes.

1969 Marie Éva de Villers

lettres 1969
HEC 1982
linguistique et traduction 2004
auteure du *Multidictionnaire de la langue française* et directrice de la qualité de la communication à HEC Montréal, a reçu le prix Georges-Émile-Lapalme 2006.

1969 Joseph Hubert

chimie 1969, 1974
doyen de la Faculté des arts et des sciences de l'Université de Montréal, a reçu le titre honorifique de compagnon de Lavoisier 2006, décerné par l'Ordre des chimistes du Québec.

1969 Elliot Lifson

droit 1969
vice-président de Vêtements Peerless Clothing, a été élu président du conseil de la Chambre de commerce du Montréal métropolitain.

1969 Pierre R. Seccareccia

HEC 1969
a été nommé membre indépendant du conseil d'administration de GL&V, un chef de file mondial dans les technologies de séparation des solides et des liquides, utilisées dans un grand nombre de procédés industriels et environnementaux, ainsi qu'à l'échelon municipal.

1970 Pierre-Marc Johnson

droit 1970
ancien premier ministre du Québec, a été nommé président du conseil de Technopôle Ville-Marie, créé pour maximiser les retombées de la construction du nouveau centre hospitalier de l'Université de Montréal.



1972 Monique Michaud

médecine dentaire 1972
droit 2004

a été élue au bureau des administrateurs de l'Ordre des dentistes du Québec. Par ailleurs, elle a été reçue membre du Barreau du Québec.

1973 Jacques Bougie

droit 1973
HEC 1980
a été nommé président du conseil de la société Abitibi-Consolidated Inc. Il est également membre du conseil de Nova Chemicals Inc. et de McCain Foods Ltd.

1973 Pierre Chartrand

sciences 1973
microbiologie et immunologie 1977

a été nommé vice-président à la recherche aux Instituts de recherche en santé du Canada.

1973 Georges Dionne

HEC 1973
sciences économiques 1980
professeur de finance et titulaire de la Chaire de recherche du Canada en gestion des risques à HEC Montréal, a reçu le Prix de la Banque du Canada à la conférence 2006 de la Northern Finance Association. Ce prix lui a été remis à titre de coauteur de « Intraday Value at Risk (IVaR) Using Tick-by-Tick Data with Application to the Toronto Stock Exchange ». Par ailleurs, M. Dionne s'est vu décerner un doctorat *honoris causa* de l'Université d'Orléans à l'occasion des fêtes du 700^e anniversaire de cet établissement.



1973 Céline Hervieux-Payette

droit 1973
a été nommée leader de l'opposition

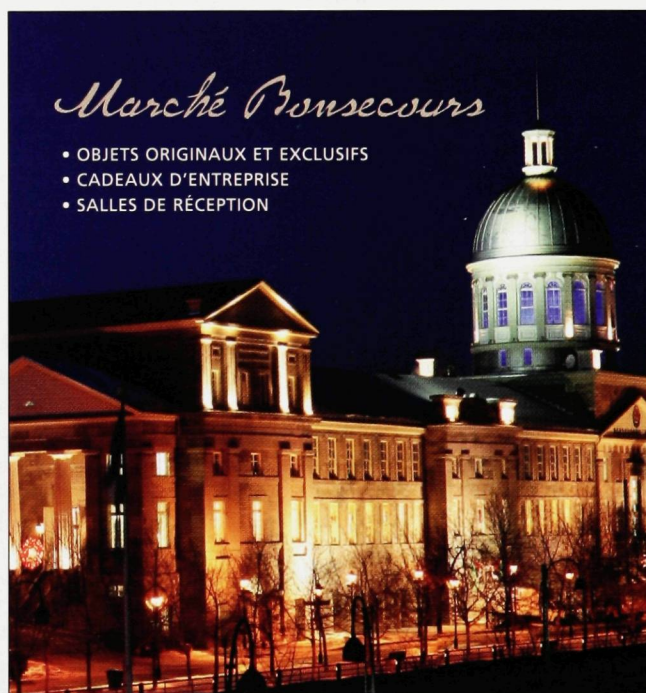
officielle au Sénat, devenant ainsi la première femme dans l'histoire du Canada à occuper ce poste.

1973 Gilles R. Pelletier

droit 1973
juge à la cour municipale de Chambly, a été nommé juge à la cour municipale de la ville de Montréal.

1973 Luc Vinet

physique 1973, 1974, 1980
recteur de l'Université de Montréal, a reçu un doctorat honorifique de l'Université Claude Bernard Lyon 1 au cours de la cérémonie d'ouverture des 19^{es} Entretiens Jacques-Cartier à Lyon. Les Entretiens Jacques-Cartier réunissent chaque année des uni-



Marché Bonsecours

- OBJETS ORIGINAUX ET EXCLUSIFS
- CADEAUX D'ENTREPRISE
- SALLES DE RÉCEPTION



Marché Bonsecours

350, RUE SAINT-PAUL EST
VIEUX-MONTRÉAL
INFO : 514 872-7730

www.marchebonsecours.qc.ca

versitaires, des gens d'affaires et des acteurs de la vie publique autour de thèmes sociaux, scientifiques et culturels. Ces colloques et conférences favorisent les partenariats de recherche entre la région de Montréal et la région Rhône-Alpes.

1974 Daniel Adam

HEC 1974

administration de la santé 1976
président et directeur général de la Corporation d'Urgences-santé, s'est vu remettre le prix hommage Gilbert-Blain 2006 par l'Association des diplômés en administration de la santé de l'Université de Montréal.

1974 Yvan Bordeleau

psychologie 1974

député de l'Acadie et adjoint parlementaire du ministre de l'Éducation, du Loisir et du Sport, a annoncé son départ après 18 années de vie politique. Rappelons que M. Bordeleau a également été directeur du Département de psychologie de l'Université de Montréal.

1974 Yvan Guindon

chimie 1974, 1981

HEC 1982

professeur de chimie à l'Université de Montréal et directeur de l'Unité de recherche en chimie bio-organique de l'Institut de recherches cliniques de Montréal, a reçu le prix Lionel-Boulet, un des prestigieux Prix du Québec. Cette récompense représente la plus haute distinction au Québec dans le secteur de la recherche en milieu industriel.

1974 Yves-C. Joannette

Orthophonie et audiologie 1974, 1976

physiologie 1980

directeur du Centre de recherche de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal, a été élu membre de l'Académie canadienne des sciences de la santé.

1974 Howard S. Yudin

médecine 1974

récemment nommé médecin du service de police du Mount Vernon Police, fait désormais partie des « Westchester's Top MD's » du *Westchester Magazine*.

1975 José Bourguignon

psychologie 1975, 1976

a été nommée directrice de l'admission au Service de l'admission et du recrutement de l'Université de Montréal.

1975 France Brodeur

linguistique et traduction 1975, 1996

a été nommée rédactrice en chef du nouveau magazine *Qi Québec* imprimerie.

1975 Denis Lefort

HEC 1975

directeur de la pratique de vérification interne au sein du cabinet Raymond Chabot Grant Thornton, a été nommé président de l'Institut des vérificateurs internes pour la section de Montréal.

1976 Jean-Charles Chebat

sociologie 1976

professeur et titulaire de la Chaire de recherche ECSC à HEC Montréal, a reçu, avec trois autres collègues, le prix de la meilleure recherche présentée au congrès de l'European Association for Education and Research in Commercial Distribution à l'Université Brunel de Londres. M. Chebat a par ailleurs été l'un des deux *key-note speakers* du congrès de l'Australia-New Zealand Marketing Association Conference, tenu à Brisbane.

1976 Jean Fournier

droit 1976

avocat et homme d'affaires, a été fait chevalier de l'Ordre national du Québec. Par ailleurs, M^e Fournier vient d'être nommé président des fêtes du 375^e anniversaire de la ville de Trois-Rivières.

1976 Marie-Claude Gévy

HEC 1976, 1979

associée chez Raymond Chabot Grant Thornton, a été nommée présidente du conseil de l'Association des MBA du Québec. Rappelons que M^{me} Gévy a été présidente de l'Association des diplômés de l'Université de Montréal en 1992-1993.

1976 Jacques Pelletier

psychologie 1976, 1978

a été nommé directeur général des ressources humaines à l'Université de Montréal.



1976

Christian Tremblay

relations

industrielles 1976

vient d'être nommé

au poste de directeur général de la Chambre des notaires du Québec. Soulignons que cet ordre professionnel a comme mission principale d'assurer la protection du public qui recourt aux services de ses quelque 3200 membres. Rappelons que M. Tremblay a assumé la présidence de l'Association des diplômés de l'Université de Montréal en 1991-1992.

1977 Michel Bourgeois

droit 1977

président de Bombardier Avions Amphibies, s'est joint aux membres du conseil d'administration de la Fondation de l'Hôpital du Sacré-Cœur de Montréal.

1977 Jean-Luc Deschamps

HEC 1977

a été nommé chef de la direction financière de Van Houtte.

1977 Claude Lamarche

médecine dentaire 1977

professeur titulaire et doyen de la Faculté de médecine dentaire de l'Université de Montréal, a été nommé colonel honoraire de la 1^{re} Unité dentaire des Forces canadiennes.

1977 Lucie Lamarche

droit 1977, 1990

a été nommée titulaire de la Chaire Gordon F. Henderson des droits de la personne de l'Université d'Ottawa.

1977 Katherine Lippel

droit 1977, 1983

a été nommée titulaire de la Chaire de recherche du Canada en droit de la santé et de la sécurité au travail de l'Université d'Ottawa.

1977 Jean Précourt

HEC 1977, 1978

a été élu président de la Fédération internationale des experts-comptables francophones, qui regroupe 28 pays et 45 000 professionnels. M. Précourt est actuellement président du conseil du Collège de Bois-de-Boulogne ainsi que premier vice-président du conseil de l'Hôpital du Sacré-Cœur de Montréal.

1977 Pierre Raymond

droit 1977

a été élu président du cabinet d'avocats Stikeman Elliott. M^e Raymond a fait l'objet de plusieurs reconnaissances professionnelles importantes, dont celle du *Guide to Canada's 100 Most Creative Lawyers*, édition 2006.

1978 Serge Bourassa

HEC 1978

droit 1990, 1996

a été nommé président et chef de l'exploitation du Centre d'entreprises et d'innovation de Montréal. Ce centre est un incubateur d'entreprises technologiques.

1978 Normand Caty

HEC 1978

président du Groupe CMA, a été nommé président de la Chambre de la sécurité financière.

1978 Pierre Fitzgibbon*HEC 1978*

premier vice-président aux finances, à la technologie et aux affaires corporatives de la Financière Banque Nationale, a été nommé coprésident de la campagne de financement 2006-2007 de HEC Montréal.

1978 Michel Patry*HEC 1978, 1980*

a été nommé directeur de HEC Montréal. Rappelons que M. Patry est titulaire d'un doctorat en science économique de l'Université de la Colombie-Britannique et qu'il s'est joint à l'équipe professorale de HEC Montréal en 1983.

1979 Giovanni De Paoli*architecture 1979, 2000*

professeur titulaire à l'École d'architecture de l'Université de Montréal, vient d'être nommé doyen de la Faculté de l'aménagement de l'UdeM.

1979 Daniel Desgagné*Polytechnique 1979*

a été nommé vice-président de Gé0-3D.

1979 Denis Fraser*Polytechnique 1979*

a été nommé président et chef de la direction de Mittal Canada Inc.

1979 Guy LeBlanc*HEC 1979*

a été nommé associé directeur du bureau de Montréal de Pricewaterhouse Coopers, qui fête cette année son 100^e anniversaire.

1979 Diane Legault*médecine dentaire 1979*

vient de se faire élire à la présidence

de l'Ordre des dentistes du Québec, qui regroupe environ 4200 membres. Première femme élue à la tête de cet ordre professionnel, Diane Legault siégeait à l'Assemblée nationale du Québec à titre de députée de la circonscription de Chambly depuis 2003.

1979 Pierre Puiglièse*Polytechnique 1979*

vient d'être nommé vice-président principal à Investissements Groupe TIC de la Société générale de financement du Québec. À ce titre, il dirige maintenant une équipe chevronnée de spécialistes du domaine des technologies de l'information et de la communication. Rappelons que M. Puiglièse a été président de notre association en 1997-1998.

1980 Ruth Gagnon*criminologie 1980*

directrice générale de la Société Elizabeth Fry du Québec, vient de recevoir le prix Robert-Sauvé, volet grand public. M^{me} Gagnon a reçu cet honneur pour sa contribution exceptionnelle à la promotion des personnes démunies.

1980 Bernard Pépin*architecture 1980*

président d'Atmosphère Design, a été nommé vice-président du comité de direction international de l'International Association of Colour Consultants/Designers. Cette prestigieuse association ne compte que 300 membres dans le monde.

1980 Ghilaine Roquet*littérature et langues modernes 1980**HEC 1995*

a été nommée vice-rectrice adjointe aux systèmes et technologies de l'information à l'Université de Montréal.

1981 Sean Finn*droit 1981*

premier vice-président aux affaires publiques,

chef de la direction des affaires juridiques et secrétaire général au CN, a été élu président du conseil de la Chambre de commerce du Canada. Soulignons aussi que M^e Finn est maire de Saint-Lambert.

1981 Richard Lupien*HEC 1981*

premier vice-président et directeur général de la Financière Banque Nationale, a été nommé coprésident de la campagne de financement 2006-2007 de HEC Montréal.

1982 Jacques Duchesneau*FEP 1982*

a été nommé chevalier de l'Ordre national du mérite de France.

1982 François P. Granger*polytechnique et FES 1982*

conseiller scientifique expert en incitatifs fiscaux à la recherche scientifique et au développement expérimental, a été élu vice-président aux communications du Regroupement de l'industrie électronique.

1982 Gilles Lauzière*Polytechnique 1982**HEC 1989*

a été nommé président-directeur général de Schröder inc., un leader mondial dans l'industrie de l'éclairage pour le marché municipal.

1982 Louis Lemieux*physique 1982, 1990*

a été nommé « professor of physics applied to medical imaging » à l'Institute of Neurology du University College London, à Londres.

1982 Catherine Mavrikakis*études françaises 1982, 1984**études anglaises 1989*

professeure titulaire au Département des littératures de langue française de l'Université de Montréal, s'est vu remettre le prix Victor-Barbeau pour son essai *Condamner à mort : les meurtres et la loi à l'écran*. Ce prix est décerné annuellement par l'Académie des lettres du Québec.

**1982 Denis Nadeau***droit 1982*

professeur à la Faculté de droit civil de l'Université d'Ot-

tawa, a reçu le Prix d'excellence en éducation 2005-2006, qui récompense la qualité de son enseignement doublé d'un solide programme de recherche.

1982 Marie-France Simard*réadaptation 1982**administration de la santé 1996*

a été nommée directrice générale de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal.

1982 Thierry Vandal*Polytechnique 1982**HEC 1995*

président-directeur général d'Hydro-Québec, a été nommé au Conseil des gouverneurs de l'Université McGill.

1983 Robert Gagné*sciences économiques 1983,**1990*

directeur de l'Institut d'économie appliquée de HEC Montréal, est devenu chercheur associé à l'Institut économique de Montréal.

1984 Sylvain Morissette*science politique 1984*

a été nommé président-directeur général de l'Association des agences de publicité du Québec.

1984 Nathalie Roberge*droit 1984*

a été nommée chef adjointe du marketing au cabinet d'avocats Ogilvy Renault.

1985 Francine Bélisle*FEP 1985, 1998*

inhalothérapeute et responsable de l'Équipe spécialisée interdisciplinaire en dysphagie à l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal, a reçu le prix Mérite du Conseil interprofessionnel du Québec.





1985 Ginette Chenard
science politique 1985
vient d'être nommée déléguée du Québec à Atlanta. Cette délé-gation couvre 11 États du sud et du sud-est des États-Unis.

1985 Francine Cléroux
FEP 1985
vice-présidente adjointe aux affai-res publiques et générales à la Fi-nancière Sun Life, a été élue prési-dente du conseil du Cercle cana-dien de Montréal.

1985 Isabelle Courville
Polytechnique 1985
droit 1991, 1992
a été nommée présidente d'Hydro-Québec TransEnergie, ainsi qu'au conseil de Technologies Miranda.

1985 Maryse Fernet
relations industrielles 1985, 1987
a été nommée vice-présidente aux ressources humaines à Cas-cades inc.

1985 Josée Goulet
Polytechnique 1985
a été nommée présidente-directrice générale de la Fondation de la recherche sur le diabète juvénile du Canada.

1985 Sophie Thibault
psychologie 1985
chef d'antenne et lectrice de nou-velles à TVA, a reçu l'Ordre du mérite, la plus prestigieuse distinc-tion remise par l'Association cana-dienne des radiodiffuseurs.

1986 Manon Charbonneau
médecine 1986
psychiatrie 1991
a été élue présidente de l'Asso-ciation des psychiatres canadiens, qui représente 4100 psychiatres et plus de 600 résidents en psychiatrie.

1986 Frédéric Harvey
droit 1986
avocat fiscaliste, se joint au groupe du droit fiscal du cabinet McCarthy Tétrault.



1986 Martine Noël-Maw
études françaises 1986
a reçu le Prix du livre français 2006, dé-

cerné par le Saskatchewan Book Awards, pour son conte philoso-phique « Amélia et les papillons ». Mme Noël-Maw partage son temps entre l'écriture et l'enseignement du français langue seconde à l'Ins-titut français de l'Université de Re-gina.

1986 Luc Trépanier
informatique et recherche opéra-tionnelle 1986
a été nommé vice-président aux systèmes informatiques chez Tom-mey Hilfiger Canada.



1987 Daniel Baril
FEP 1987
anthropologie 2002
journaliste à *Forum*

et rédacteur en chef de la revue *Les diplômés*, a reçu le prix Con-dorcet 2006, créé pour souligner la contribution notoire d'une per-sonne à la promotion et à la dé-fense de la laïcité au Québec. M. Baril a été membre fondateur et président du Mouvement laïque québécois.

1987 André Gariépy
sciences économiques 1987
droit 1990
directeur général du Conseil inter-professionnel du Québec, a été nommé président du Council on License, Enforcement and Regu-lation, une association de per-sonnes et d'organismes qui est le reflet de la communauté interna-tionale dans le domaine de la réglementation des professions et des métiers.

1988 Nathalie Champoux
médecine 1988
médecine familiale 1990
pharmacologie 1995
s'est vu remettre le Prix du meilleur article de recherche original du

Collège des médecins de famille du Canada 2006 pour son article inti-tulé « Use of Neuroleptics : Study of Institutionalized Elderly People in Montreal, QUE. » (CFP 2005, vol. 51, n° 697).

1988 Stéphane D'Astous
design industriel 1988
a été nommé directeur général du bureau de Montréal de Babel Games Services.

1988 Sylvain DeGuisse
médecine vétérinaire 1988
pathologie et microbiologie 1995
a été nommé directeur du Con-necticut Sea Grant College Program de la University Avery Point Campus.

1989 Danielle Boulet
HEC 1989
s'est jointe à l'équipe de l'Autorité des marchés financiers à titre de surintendante de la solvabilité.

1989 Corinne Gendron
droit 1989
professeure au Département d'or-ganisation et ressources humaines de l'École des sciences de la gestion (ESG) et titulaire de la Chaire de res-ponsabilité sociale et de déve-loppement durable de l'UQAM, s'est vu remettre un prix hommage pour sa contribution exceptionnelle au rayonnement de l'ESG au Gala Prix Performance 2006 du Réseau ESG-UQAM.

1990 Pierre-Gerlier Forest
histoire et sociopolitique des sciences 1990
professeur titulaire au Département de science politique de l'Université Laval, a été nommé président de la Fondation Pierre Elliott Trudeau. Cet organisme créé en 2002 préconise un dialogue fructueux entre les uni-versitaires et les décideurs des milieux des arts et des affaires, de l'administration publique, des pro-fessions libérales ainsi que du sec-teur bénévole et communautaire. Elle a également pour mission de promouvoir la recherche d'envergure effectuée dans le domaine des

sciences humaines par l'entremise de bourses et de prix.

1990 Nicolas Milette
HEC 1990
sociologie 1995
a été nommé président de Cour-tage direct Banque Nationale.



1991 Martin Verronneau
science politique 1991
chef de la formation professionnelle

continue chez Boehringer Ingel-heim Canada Ltée, a été nommé administrateur de la Société qué-bécoise d'hypertension artérielle. Rappelons que M. Verronneau est également cofondateur et prési-dent de Développement Béarene inc., entreprise de développement immobilier dans les Laurentides.

1993 Caroline Émond
droit 1993
s'est jointe à l'équipe du cabinet d'avocats Ogilvy Renault à titre de spécialiste principale des relations avec les médias des bureaux de Montréal et de Québec.

1993 Michel Kelly-Gagnon
droit 1993
président du Conseil du patronat du Québec, s'est joint aux mem-bres du conseil d'administration de l'Institut Fraser.

1993 Carole Simard-Laflamme
études supérieures 1993
a présenté son exposition *Les robes du temps : habit-habitat-habitus* au Museo Del Traje, de Madrid, l'un des plus grands et des plus beaux musées d'anthropologie et du pa-trimoine au monde.

1994 Pierre Duchesne
mathématiques 1994, 1996, 2000
professeur au Département de mathématiques et de statistique de l'Université de Montréal, a reçu le Prix de la Banque du Canada à la conférence 2006 de la Northern

Finance Association. Ce prix lui a été remis à titre de coauteur de « Intraday Value at Risk (IVaR) Using Tick-by-Tick Data with Application to the Toronto Stock Exchange ».

1994 Paul Lewis

aménagement 1994

professeur agrégé à l'Institut d'urbanisme de l'Université de Montréal, a été nommé directeur de l'observatoire SITQ. Cet observatoire sera un lieu d'étude des relations entre l'urbanisme, la ville et l'immobilier.

1996 Anne Bourbonnais

sciences infirmières 1996

a reçu une bourse doctorale offerte par le Fonds Léopold-Renaud et la Chaire Desjardins en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille, ainsi qu'une autre bourse remise par la Fondation de recherche en sciences infirmières du Québec.

1996 Vitale A. Santoro

droit 1996

a été nommé associé directeur du bureau de Montréal du cabinet d'avocats Fraser Milner Casgrain.

1998 Marika Audet-Lapointe

psychologie 1998, 2005

s'est vu décerner le grade de docteur en psychologie-recherche et intervention, option « psychologie clinique », à la suite du dépôt de sa thèse dirigée par Jean-Claude Lasry et qui s'intitule « Le processus d'accommodation (*coping*) de l'enfant et de l'adolescent confrontés à des situations stressantes : stress de la vie quotidienne ou leucémie ».

1998 Charles Baron

psychologie 1998, 2000

a obtenu un poste de professeur au Département de management de l'Université Laval.

1999 Louis-Alexandre Lacoste

FEP 1999

est entré, à titre d'associé, à l'agence de communication spécialisée dans les solutions interactives, Groupe Atypic.

1999 Isabelle Mahy

administration de l'éducation 1999

sciences humaines appliquées 2006

directrice-conseil en transformation organisationnelle en France et au Québec pendant de nombreuses années, a reçu le prix de la meilleure thèse en sciences sociales décerné par l'Université de Montréal en 2006 pour sa recherche sur les pratiques novatrices du Cirque du Soleil. Depuis janvier 2007, M^{me} Mahy est professeure au Département de communication sociale et publique de l'UQAM, dans le domaine de la communication organisationnelle.

2000 Nicole Pino

anthropologie 2000

médecine sociale et préventive 2006

a été nommée directrice générale de l'organisme à but non lucratif Teréna-Québec, dont les activités touchent au domaine de la santé reproductive et de la planification familiale.

2002 Annie Boilard

relations industrielles 2002

a été nommée vice-présidente aux ventes et au marketing à Innovation Consultants.

2004 Mathieu Laberge

sciences économiques 2004

professeur d'économie au collège Gérald-Godin, s'est joint à l'équipe de l'Institut économique de Montréal à titre de chercheur associé.

2004 Monique Michaud

médecine dentaire 1972

droit 2004

a été élue au bureau des administrateurs de l'Ordre des dentistes du Québec. Par ailleurs, elle a été reçue membre du Barreau du Québec.

2006 Marc-Antoine Tabet

médecine dentaire 2006

s'est vu remettre le prix Micheline-Blain, de l'Association des chirurgiens dentistes du Québec, pour l'année 2006.

Prix de l'ACFAS

Plusieurs de nos diplômés ont été honorés à l'occasion de la remise des prix de l'Association francophone pour le savoir (ACFAS) :

André Charette (*chimie 1985*), professeur titulaire au Département de chimie, a reçu le prix Urgel-Archambault.

Michel Bouvier (*biochimie 1979, physiologie 1985*), professeur titulaire au Département de biochimie, a reçu le prix Léo-Pariseau.

Louise Nadeau (*psychologie 1970 et 1973*), professeure titulaire au Département de psychologie, a reçu le prix Marcel-Vincent.

Patrick Paultre (*Polytechnique 1977 et 1981*), professeur titulaire au Département de génie civil de l'Université de Sherbrooke, a reçu le prix Adrien-Pouliot.

Valérie Mongrain (*sciences biologiques 2002, physiologie 2005*) a reçu le prix Bernard-Belleau, qui souligne l'excellence du dossier scolaire et la qualité du projet de doctorat d'un étudiant.

Nathalie Charbonneau (*urbanisme 1989, aménagement 2005*) a reçu un prix de vulgarisation pour son article « Le site archéologique de Karnak : un gigantesque casse-tête ».

Femmes d'affaires du Québec 2006

Trois diplômées de notre université ont été honorées au gala de remise des Prix Femmes d'affaires du Québec 2006 :

Lucille Daoust (*sociologie 1976*), directrice générale de l'Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec.

Madeleine Juneau (*histoire de l'art 1985, histoire 1984*), directrice générale de la Maison Saint-Gabriel.

Claire Tremblay (*kinésiologie 1995*), présidente d'Énergie Cardio.

Rappelons que les Prix Femmes d'affaires sont remis chaque année par le Réseau des femmes d'affaires du Québec, dirigé par Nicole Beaudoin (arts 1960, HEC 1978 et 1985). M^{me} Beaudoin vient d'ailleurs d'être reconnue parmi les 100 femmes les plus influentes du Canada pour l'année 2006 dans la catégorie « Champions : 2006 Canada's Most Powerful Women Top 100 ».

Les Prix du Québec 2006

Parmi les lauréats 2006, nous retrouvons deux diplômés de l'Université de Montréal :

Marie-Éva de Villers (*lettres 1969, HEC 1982, linguistique et traduction 2004*), directrice de la qualité de la communication à HEC Montréal, a reçu le prix Georges-Émile Lapalme. Rappelons que M^{me} de Villers est l'auteur du *Multidictionnaire de la langue française*.

Yvan Guindon (*chimie 1974 et 1981, HEC 1982*), professeur de chimie à la Faculté des arts et des sciences, a reçu le prix Lionel-Boulet. M. Guindon est également directeur de l'Unité de recherche en chimie bio-organique de l'Institut de recherches cliniques de Montréal.

Chaque année, le gouvernement du Québec rend hommage à ceux et celles qui contribuent à la vigueur de notre culture et à l'évolution de notre savoir-faire scientifique.

Buzz remporte un prix Opus

Le groupe Buzz a remporté un prix Opus au 10^e Gala des prix Opus, destinés à souligner l'excellence de la musique de concert au Québec.

C'est son spectacle *RocamBUZZlesque! L'histoire de la musique* qui lui a valu ce prix dans la catégorie « Production de l'année : jeune public ».

Quatre diplômés de l'UdeM font partie de ce groupe :

Sylvain Lapointe (*musique 1998 et 2002*)

Sylvain Arseneau (*musique 2003*)

Marc-Antoine Corbeil (*musique 2006*)

Frédéric Gagnon (*musique 1999, 2000 et 2001*)

nos disparus

Classement par année de promotion

1934

Thomas Ducharme *droit*

1935

Marc Leroux *droit*

1938

Camille Barbeau *HEC*

Louis Trempe *arts*

1940

Yvon Clermont *droit*

Roger Dugré *HEC*

Gaston P. Marchand *HEC*

1942

Jacqueline Lavoie *hygiène*

Jeannette Payer *musique*

Antoine Rousseau *Polytechnique*

Maurice St-Jacques *Polytechnique*

1943

Albert Bouchard *sciences*

Robert A. Boyd *Polytechnique*

Pierre Côté *HEC*

Paul-Émile Hénault *médecine*

Ruth Legault *médecine*

1944

Julien Boucher *Polytechnique*

Jean-Paul Brault *médecine*

Gaston Deschamps *HEC*

Jean Gascon *optométrie*

Joseph Morin *arts*

Luc Pauzé *sciences*

Jean-Maurice Thérien *théologie*

1945

Guy Beauchemin *psychologie*

Lilian Gagnon *sciences sociales*

1946

René Bergeron *HEC*

Louis Carrier *architecture*

Albert Gauthier *Polytechnique*

Guy Loiselle *optométrie*

Albert Pageau *Polytechnique*

Jean-Louis Rivest *relations industrielles*

Thérèse Taschereau *hygiène*

1947

Paul-Henri Crevier *médecine*

Réal Gélinas *médecine*

Roger Lagarde *droit*

François Lamothe *médecine*

Robert Pager *médecine*

Edmond Robillard *théologie*

1948

Vianney Houle *Polytechnique*

Dominic McCormack *théologie*

Luc Mercier *sciences sociales*

Florent Terriault *médecine dentaire*

1949

Jean Lavallée *médecine*

Lucile Lavigneur *bibliothéconomie*

André St-Arnaud *HEC*

1950

Charles Auger *optométrie*

René Beique *physique*

Micheline Brault *nutrition*

Marcel Clément *médecine*

Jean Gélinas *architecture*

1951

Lambert Archambault *médecine*

Jean A. H. Bourget *arts*

Gilles Carrière *Polytechnique*

Victor-Pietro Guerci *HEC*

Pierre Jarry *droit*

André Joly *droit*

Lorraine Trempe *médecine*

1952

Jean Belleau *Polytechnique*

Paul-Émile Belley *médecine vétérinaire*

Denise Lamarre *nutrition*

Jules Lévesque *pharmacie*

Ronald Rondeau *pharmacie*

Pierre Routhier *HEC*

Charles Thibodeau *Polytechnique*

1953

Marcel Camirand *HEC*

Yvon Côté *droit*

Jean-Pierre Larose *HEC*

Roger Martin *relations industrielles*

André Pilon *médecine vétérinaire*

Ange-Aimé Turcotte *optométrie*

1954

Antoine Archambault *HEC*

Jean Chagnon *médecine*

André Dansereau *médecine dentaire*

Jacques-Raymond Ducharme *médecine*

Jacques Lalonde *droit*

Raymond Laprés *philosophie*

Marcel A. Mandeville *optométrie*

Pierre Prévost *pharmacie*

Claude Vallerand *droit*

1955

Guy Desormeau *Polytechnique*

Gaston Gauthier *théologie*

Roger Lépine *Polytechnique*

Gilles Paquette *technologie médicale*

1956

Seymour Cohen *médecine*

André Lamoureux *médecine*

1957

Suzanne Gagnon *technologie éducationnelle*

Jean-Louis Jasmin *Polytechnique*

Charles-Arthur Laberge *Polytechnique*

Jean-Paul Lépine *Polytechnique*

Jean-Guy Pilon *Polytechnique*

Gilles Plante *architecture*

1958

Albertine Amyot *technologie éducationnelle*

Louis Hébert *technologie éducationnelle*

Claude Julien *optométrie*

Marguerite Seney *sciences de l'éducation*

1959

Claude Constantineau *droit*

Jean-Claude Delorme *droit*

Jean-Paul Rivest *Polytechnique*

1960

Gabriel Coallier *médecine*

Michel Dagenais *Polytechnique*

Raymond LeMoyné *droit*

1961

André Larochelle *sciences économiques*

Jean-Louis Longtin *études médiévales*

Berthe-Alice Proulx *technologie éducationnelle*

Édouard Rivet *Polytechnique*

1962

Guy Dagenais *médecine*

Jacques Gariépy *bibliothéconomie*

Bernard Lachapelle *kinésiologie*

Pierre Masson *pédiatrie*

Michel Proulx *droit*

Roger Rhéaume *sciences de l'éducation*

Jacques Tison *kinésiologie*

Denyse Voghel *pharmacie*

1963

Yvan Gauthier *médecine*

Florence Lamarche *technologie éducationnelle*

Paultre Ligondé *études médiévales*

Jean-Claude Murray *Polytechnique*

Rolland Pépin *droit*

René Primeau *Polytechnique*

1964

Claudette Bourdon *sciences de l'éducation*

Alice Collin *philosophie*

Oscar Dufresne *médecine*

Émile J. Gosselin *architecture*

Suzanne Talbot *technologie éducationnelle*

1965

François Laframboise *sciences de l'éducation*

H. Jules Roireau *Polytechnique*

Dons in memoriam

Vous pouvez verser un don destiné à la recherche en hommage à une personne décédée. Le Bureau du développement et des relations avec les diplômés de l'Université de Montréal informera la famille du don reçu, sans mention de la somme, et enverra un reçu fiscal. Pour plus d'information, communiquez avec le Bureau au 514 343-6812.

Aux familles éprouvées, nous offrons nos sincères condoléances.

1966 Normand Déry <i>mathématiques</i> Robert Iuticone <i>droit</i> Serge Kéroack <i>chimie</i> Ginette L'Heureux- Tourangeau <i>sciences sociales</i>	1971 Anita Boivin <i>sciences de l'éducation</i> Hilaire Deslauriers <i>sciences de l'éducation</i> Marthe Forget <i>musique</i> Claude Saint-Mieux <i>droit</i>	1978 Gaétane Côté <i>FEP</i> Monique Cousineau <i>FEP</i> Maurice Dignard <i>théologie</i> Jean Laurin <i>optométrie</i> Normand Reid <i>psychologie</i>	1984 Roland Boulet <i>FEP</i>
1967 Pierre-André Bourque <i>géologie</i> Réal Hogue <i>théologie</i> Mariette Mireault <i>technologie éducationnelle</i>	1972 Claude Boucher <i>architecture</i> Nicole Cloutier <i>histoire de l'art</i>	1979 Marcel Baril <i>HEC</i> Hélène Tremblay <i>criminologie</i>	1986 Françoise Bourduas <i>droit</i> Dolores Brodeur <i>sciences infirmières</i> Richard Choquette <i>anesthésiologie</i> Colette Larose <i>service social</i>
1968 Bernard Bélanger <i>médecine dentaire</i> Claire Décary <i>sciences de l'éducation</i> Claude Harvey <i>administration scolaire</i> Mario Marcil <i>mathématiques</i> Pierre Roy <i>pharmacie</i> René Vallée <i>Polytechnique</i>	1973 Jacques Boyer <i>andragogie</i> Rita Pageau <i>théologie</i> Lizette Rooney <i>droit</i> Jacques M. Saint-Denis <i>droit</i> Nicole Tellier <i>FEP</i>	1980 Pierre Cholette <i>FEP</i> Michel Larocque <i>FEP</i> Johanne Sénécal <i>sciences biologiques</i> Denis Vigneault <i>sciences économiques</i>	1988 André Bacon <i>médecine</i> Rose Neveu <i>service social</i>
1969 Marcel Gerbeau <i>droit</i> Marielle Melançon <i>technologie éducationnelle</i> Yves Robitaille <i>HEC</i> Imelda Soucy <i>sciences de l'éducation</i>	1974 Monique Daigneault <i>théologie</i> Lucienne Legault <i>FEP</i> Gilbert Leroux <i>psychologie</i> Jean-Guy Robert <i>FEP</i>	1981 Nicole Brière <i>administration de la santé</i> Robert Camirand <i>enseignement secondaire</i> Christian Jacquot <i>technologie éducationnelle</i> Gabrielle Laperrière <i>administration de la santé</i> Michel Lavigne <i>informatique et recherche opérationnelle</i> Sylvie Lespérance <i>sciences infirmières</i> Richard Sirois <i>service social</i>	1989 Hermance Allard <i>FEP</i> Gilbert Fauvel <i>FEP</i>
1970 Luc Carignan <i>Polytechnique</i> Louise Giroux <i>HEC</i> Jean-Jacques Granger <i>sciences de l'éducation</i> Yves Périgny <i>droit</i> Lucienne Viger <i>technologie éducationnelle</i>	1975 Pierre Bisson <i>droit</i> Michel Hébert <i>pharmacie</i>	1982 Jeanne D'Arc Boutin <i>FEP</i> Ernest Roy <i>FEP</i>	1991 Soazig Guhur <i>histoire</i> Brigitte Prud'Homme <i>réadaptation</i> 1992 Lisette Allaire <i>FEP</i>
1977 André Beaudet <i>langue et littérature françaises</i> Yvon Michaud <i>HEC</i>	1976 Jacinthe Bougie <i>service social</i> Robert Garigue <i>HEC</i> France Gauthier <i>FEP</i>	1983 Daniel Desautels <i>informatique et recherche opérationnelle</i> Marthe Hébert <i>FEP</i>	1994 Carmen Campbell <i>sciences infirmières</i> Hélène Richer <i>études françaises</i> 1995 Guylaine Froment <i>linguistique et traduction</i>
			1996 Manuela Carette <i>pharmacie</i> Marcelle Duplain <i>physiologie</i> 1997 Nicole Cadieux <i>FEP</i> 2001 Caroline Larin <i>sciences infirmières</i> 2002 Chantal Brunet <i>FEP</i>



Bridget Fetterly
(514) 481-5301

Kane Fetterly

Entreprise familiale à votre service sur place.
Inhumation, crémation, arrangements préalables.
Au service de toute croyance. 24h/24h.
Clarté de prix en ligne.

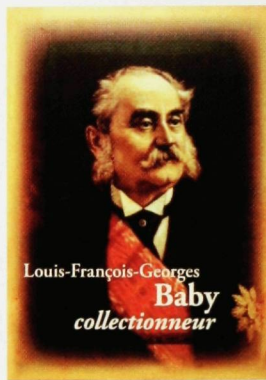
www.kanefetterly.qc.ca



5301, boul. Décarie
Montréal, Québec

Le plus puissant ordinateur au pays loge à l'UdeM

Depuis février dernier, l'UdeM abrite le superordinateur Altix 4700 qui, avec ses 768 cœurs et ses 1536 gigaoctets de mémoire vive, est le plus puissant ordinateur au Canada. Il sera à la disposition de 350 chercheurs membres du Réseau québécois de calcul de haute performance et rattachés à cinq établissements universitaires du Québec.



La collection Baby classée bien historique

La collection Baby, du Service des livres rares et des collections spéciales de l'UdeM, a été classée bien historique par le ministère de la Culture et des Communications. Avec plus de 23 000 documents, incluant des manuscrits signés de la main de Louis XIV et des incunables, cette collection, léguée en 1906 par Louis-François-Georges Baby, homme politique, juge et collectionneur, est l'une des plus importantes consacrées à l'histoire du Canada.

Le campus d'Outremont sera vert



Le projet d'aménagement du futur campus d'Outremont dévoilé en novembre dernier met l'accent sur les espaces verts. Ce campus sera en effet bordé au sud par une esplanade de 30 m de largeur sur 900 m de longueur, entourée d'arbres. « Cet élément deviendra le point distinctif de ce campus », a affirmé le vice-provost et vice-recteur à la planification, Pierre Simonet. Un autre axe piétonnier reliera le campus aux stations de métro Outremont et Acadie.



500 arbres de plus sur le campus

Étudiants, employés et cadres de l'UdeM ont procédé à la plantation de quelque 500 arbres sur les terrains boisés du campus l'automne dernier, plus précisément sur l'ancienne piste de ski et aux alentours des résidences. L'objectif est de revitaliser les 16 hectares de forêt protégée qui couvrent 27 % du territoire du campus. L'opération s'est faite avec les Amis de la montagne et la participation de la firme Price-Waterhouse Coopers.

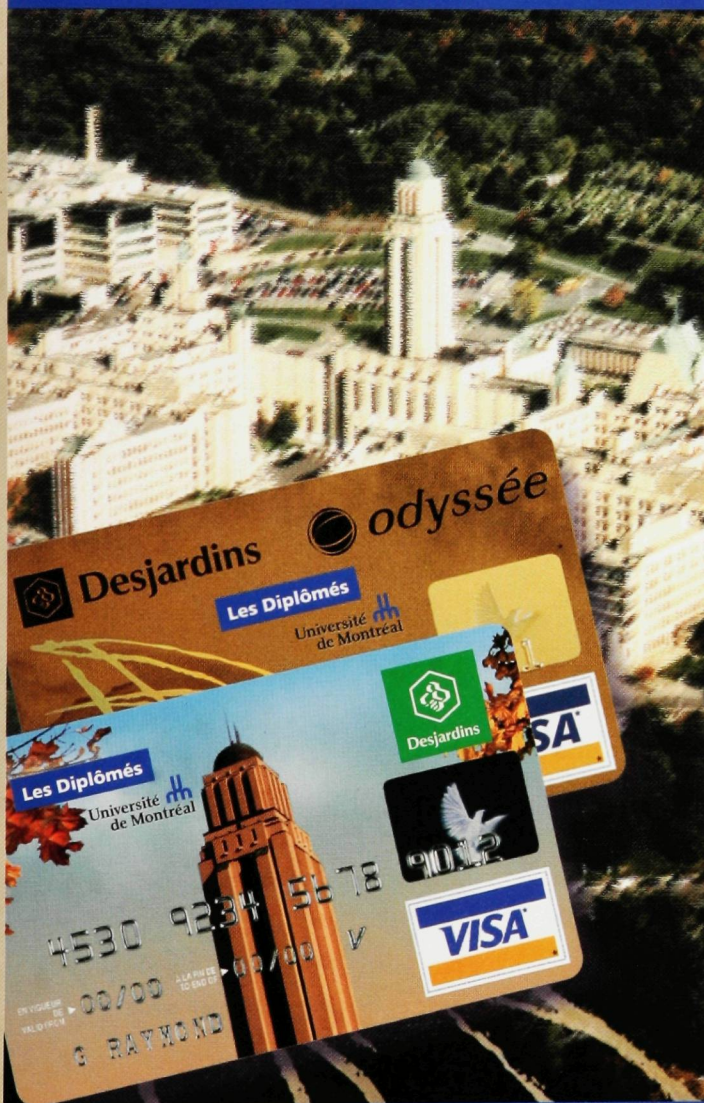
Sous-financement : un cri d'alarme est lancé

Le financement public des universités canadiennes est de 5000 \$ inférieur par étudiant à celui des États-Unis ; le financement accordé à la recherche universitaire par le gouvernement du Québec représente 64 % de ce qu'y investit celui de l'Ontario ; l'augmentation du financement consentie depuis 2003 ne fait que ramener ce financement au niveau de 1989. Ce sont là quelques-uns des chiffres présentés par le recteur Luc Vinet à la Commission parlementaire de l'éducation le 6 février dernier. « En raison du sous-financement, les universités québécoises sont à un point de rupture. Un nouveau contrat social s'impose », a déclaré le recteur.

Obtenez la carte qui vous distingue

Les cartes VISA Desjardins- Les Diplômés de l'Université de Montréal

Spécialement pour vous, étudiants,
diplômés et membres du personnel



Demandez votre carte VISA Desjardins –
Les Diplômés de l'Université de Montréal par le biais d'Internet
(réponse rapide en 48 heures) :
www.diplomes.umontreal.ca/services/visa.html



Choisir la carte VISA Desjardins – Les Diplômés de l'Université de Montréal¹, c'est exprimer votre appartenance, tout en apportant votre soutien à l'Association des diplômés. À chaque achat effectué avec votre carte, Services de cartes Desjardins versera à l'Association une ristourne, à titre gracieux.

Carte VISA Desjardins Classique – Les Diplômés de l'Université de Montréal

- **Aucuns frais annuels** ;
- **Programme de financement Accord D Desjardins¹** disponible chez plus de 5 000 marchands ou à la caisse pour vous permettre de réaliser une multitude de projets ;
- **Protection d'assurance voyage²** où vous n'aurez rien à payer les trois premiers jours de chaque voyage effectué à l'extérieur de votre province de résidence.

Carte VISA OR Odyssée Desjardins³ – Les Diplômés de l'Université de Montréal

- **Couverture d'assurances complète⁴** ;
- **Services et privilèges EXCLUSIFS** (Assistance voyage, Garantie prolongée et protection accrue des achats⁵, Chèques de voyage sans frais) ;
- **Programme de récompenses BONIDOLLARS Desjardins** permettant d'accumuler des BONIDOLLARS allant jusqu'à 2 % des achats portés à votre compte (1 % d'accumulation au Canada et 2 % d'accumulation à l'extérieur du pays).

De plus, à titre de détenteur de la carte VISA OR Odyssée Desjardins – Les Diplômés de l'Université de Montréal, vous recevrez annuellement 20 BONIDOLLARS.

- **Responsabilité ZÉRO** en cas de fraude.

Communiquez avec Services de cartes Desjardins dès aujourd'hui pour obtenir plus de renseignements sur les cartes VISA Desjardins – Les Diplômés de l'Université de Montréal

Téléphone : 1 877 847-8472

Internet : www.desjardins.com/cartes

¹ Sujet à l'approbation du Service de crédit.

² Une police précisant toutes les modalités sera jointe à l'envoi de votre nouvelle carte. Une protection complémentaire peut être obtenue auprès de l'assureur au tarif en vigueur pour toute la durée du voyage.

³ Pour seulement 90 \$ par année.

⁴ Les protections d'assurance sont souscrites auprès de Desjardins Sécurité financière. Le présent document a été rédigé à titre explicatif.

⁵ La protection accrue et la garantie prolongée sur achats sont souscrites par la compagnie canadienne d'assurances générales Lombard. Pour les points 4 et 5, consultez les contrats d'assurance. Certaines conditions et restrictions s'appliquent.

* Visa Int. / Fédération des caisses Desjardins du Québec et Les Diplômés de l'Université de Montréal, usagers autorisés.

 **Desjardins**
Solutions en ligne

Conjuguer avoirs et êtres

ASSURANCES HABITATION et AUTO de GROUPE pour les diplômés de l'Université de Montréal

Ristourne de

1 400 000 \$[†]

pour plus de 11 000 diplômés

Pour une 3^e année, ristourne pour les diplômés de l'UdeM

C'est notre façon de vous remercier! Grâce aux excellents résultats de leur programme d'assurances habitation et auto, **plus de 11 000 diplômés** qui sont clients de TD Meloche Monnex se partageront la somme de **1 400 000 \$[†]**.

Obtenez votre part de la ristourne. Nous sommes fiers d'annoncer que pour **une troisième année consécutive**, les diplômés de l'Université de Montréal participant au programme obtiendront un **rabais de 10 %** sur la tarification de groupe déjà consentie pour leurs assurances habitation et auto*.

Économisez grâce à votre statut de diplômé :

514 850 2802 ou 1 888 875 4729

TDMelocheMonnex.com/umontreal

Programme d'assurance parrainé par

Les Diplômés

Université 
de Montréal



Meloche Monnex

Assurance pour professionnels et diplômés

Une affinité pour le service

[†] La ristourne de 1 400 000 \$ est offerte au Québec seulement et s'effectuera entre le 1^{er} mars 2007 et le 29 février 2008.

* En raison des lois provinciales, notre programme d'assurance auto n'est pas offert en Colombie-Britannique, au Manitoba et en Saskatchewan. Le programme d'assurances habitation et auto de TD Meloche Monnex est souscrit par Sécurité Nationale compagnie d'assurance et est distribué par Meloche Monnex assurance et services financiers inc. au Québec et par Meloche Monnex services financiers inc. dans les autres provinces et territoires.